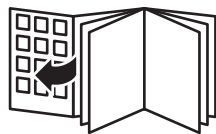


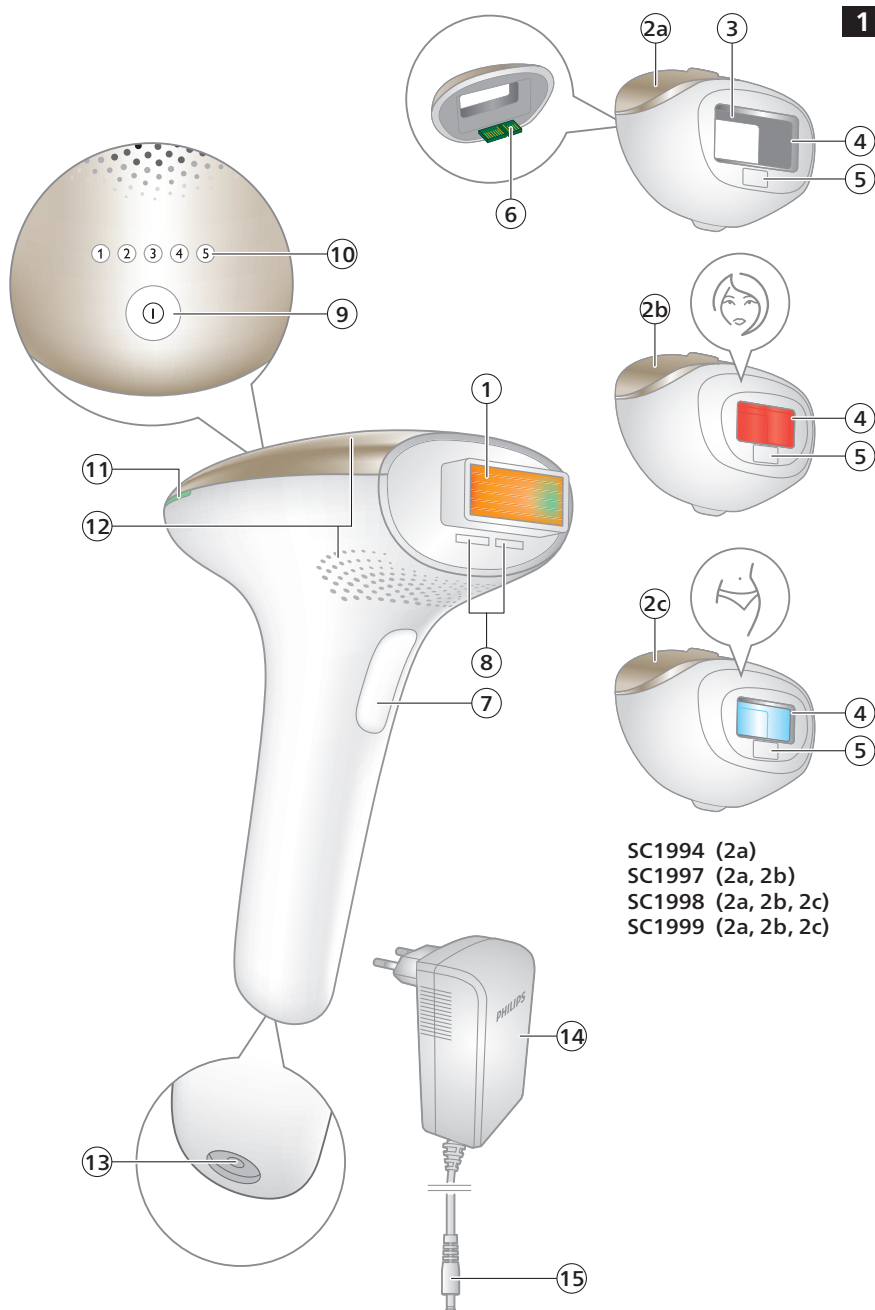
PHILIPS

Lumea

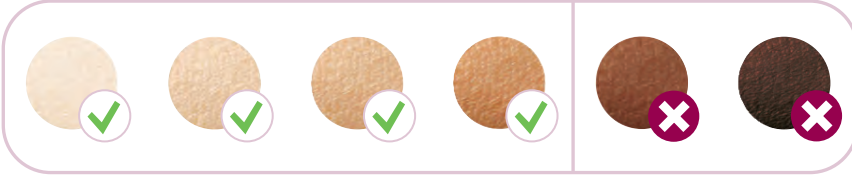
SC1994, SC1997,
SC1998, SC1999



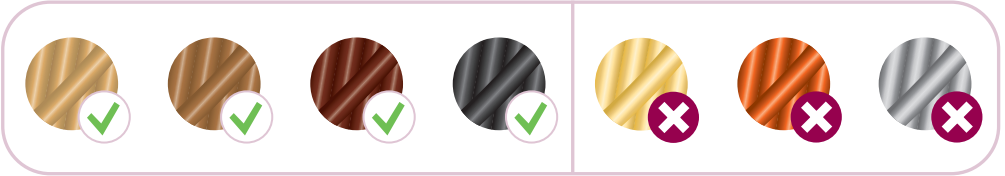




Skin tone table / Tableau de teint de peau /
جدول رنگ پوست / جدول درجة لون البشرة



Hair color table / Tableau de couleur de cheveux /
وم جدول رنگ / جدول لون الشعر



English 6
Français 30
العربية 55
فارسی 78

Contents

Welcome	6
Device overview	7
Contraindications	7
Important safety instructions	9
How IPL works	11
Recommended treatment schedule	12
What to expect	12
How to use your Lumea	13
Learning more about your Lumea	18
Attachments	18
Skin tone sensor	19
Selecting the light intensity	19
Two treatment modes: Stamp & Flash and Slide & Flash	20
Treatment time per area	21
Using your Lumea before and after tanning	22
Traveling with the device	22
After use	22
Troubleshooting	24
Warranty and support	26
Recycling	26
Technical specifications	26
Electromagnetic compatibility - Compliance information	27
Explanation of symbols	27

Welcome

Welcome to the beauty world of Philips Lumea! You are only a few weeks away from silky-smooth skin.

Lumea uses Intense Pulsed Light (IPL) technology, known as one of the most effective methods to continuously prevent hair regrowth. In close collaboration with expert scientists and dermatologists, we adapted this light-based technology, originally used in professional beauty salons, for easy and effective use in the comfort of your home. Lumea is gentle and offers convenient and effective treatment at a light intensity that you find comfortable. Unwanted hairs are finally a thing of the past.

Lumea has been designed and developed for women, but may be suitable for use by men.

To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at **www.philips.com/support**. For further information, please go to **www.philips.com/Lumea** to find our experts' advice, tutorial videos and FAQs and make the most of your Lumea.

Note: Keep these instructions with your product at all times.

Device overview

- 1 Light exit window with integrated UV filter
- 2 Attachments
 - a Body attachment
 - b Facial attachment (SC1997, SC1998 and SC1999)
 - c Bikini attachment (SC1998, SC1999)
- 3 Reflector inside the attachment
- 4 Integrated safety system
- 5 Skin tone sensor
- 6 Electronic contacts
- 7 Flash button
- 8 Opening for electronic contacts
- 9 On/off and light intensity setting button
- 10 Intensity lights
- 11 'READY to flash' light
- 12 Air vents
- 13 Device socket
- 14 Adapter
- 15 Small plug
- 16 Luxurious pouch (not shown)
- 17 Cleaning cloth (not shown)

Contraindications



Conditions

Never use the device:

- If you have skin type V or VI (you rarely to never sunburn, very dark tanning). In this case you run a high risk of developing skin reactions, such as hyperpigmentation and hypopigmentation, strong redness or burns.
- If you are pregnant or breastfeeding as the device was not tested on pregnant or breastfeeding women.
- If you have any active implants such as a pacemaker, neurostimulator, insulin pump etc.

Medications/History

Never use the device if you take any of the medications listed below:

- If your skin is currently being treated with or has recently been treated in the past week with Alpha-Hydroxy Acids (AHAs), Beta-Hydroxy Acids (BHAs), topical isotretinoin and azelaic acid.
- If you have taken any form of isotretinoin Accutane or Roaccutane in the last six months. This treatment can make skin more susceptible to tears, wounds and irritations.

- If you are taking photosensitizing agents or medications, check the package insert of your medicine and never use the device if it is stated that it can cause photo-allergic reactions, photo-toxic reactions or if you have to avoid sun when taking this medicine.
- If you take anticoagulation medications, including heavy use of aspirin, in a manner which does not allow for a minimum 1-week washout period prior to each treatment.

Never use the device:

- If you have received radiation therapy or chemotherapy within the past 3 months.
- If you are on painkillers which reduce the skin's sensitivity to heat.
- If you take immunosuppressive medications.

Pathologies/Disorders

Never use the device:

- If you have diabetes or other systemic or metabolic diseases.
- If you have congestive heart disease.
- If you have a disease related to photosensitivity, such as polymorphic light eruption (PMLE), solar urticaria, porphyria, etc.
- If you have a history of collagen disorder, including a history of keloid scar formation or a history of poor wound healing.
- If you have epilepsy with flashlight sensitivity.
- If your skin is sensitive to light and easily develops a rash or an allergic reaction.
- If you have a skin disease such as active skin cancer, you have a history of skin cancer or any other localized cancer in the areas to be treated.
- If you have a history of vascular disorder, such as the presence of varicose veins or vascular ectasia in the areas to be treated.
- If you have any bleeding disorder.
- If you have a history of immunosuppressive disease (including HIV infection or AIDS).

Skin conditions

Never use the device:

- If you have infections, eczema, burns, inflammation of hair follicles, open lacerations, abrasions, herpes simplex (cold sores), wounds or lesions and haematomas (bruises) in the areas to be treated.
- On irritated (red or cut), sunburned, recently tanned or fake-tanned skin.
- On the following areas: on moles, freckles, large veins, darker pigmented areas, scars, skin anomalies without consulting your doctor. This can result in a burn and a change in skin color, which makes it potentially harder to identify skin-related diseases.
- On the following areas: warts, tattoos or permanent make-up.

Location/Areas



Never use the device on the following areas:

- Around the eyes and on or near the eyebrows.
- On the lips, nipples, areolas, labia minora, vagina, anus and the inside of the nostrils and ears.
- If you have had surgery in the areas to be treated in the last three weeks.
- Men must not use the device on the face and neck including all beard-growing areas, nor on the whole genital area.
- On areas where you use long-lasting deodorants. This can result in skin reactions.
- Over or near anything artificial like silicone implants, subcutaneous injection ports (insulin dispenser) or piercings.

Note: This list is not exhaustive. If you are not sure whether you can use the device, we advise you to consult your doctor.

Important safety instructions

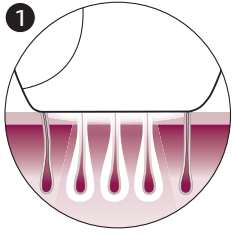


Warnings

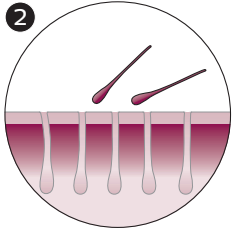
- Please read and follow these instructions to optimize the use of the device and prevent/minimize the risk of injury, skin reactions and side effects.
- This device is not intended for use by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the device by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the device. Supervision is required to avoid potential risks such as exposure to the light output, electrocution, strangulation from the cables or choking on the attachments.
- For hygienic reasons, the device should only be used by one person.
- This device has a detachable power supply unit. Only use the adapter provided with this device. The reference number (S036Nx2400150) can be found on your device. The letter 'x' denotes type of plug, it can be: A, B, C, D, K, S, T, U, or V.
- Keep the device and the adapter dry.
- This device is not washable. Never immerse the device in water and do not rinse it under the tap.
- Water and electricity are a dangerous combination. Do not use this appliance in wet surroundings (e.g. near a filled bath, a running shower or a filled swimming pool). Moisture can damage the device and lead to a potential safety hazard.
- No modification of this equipment is allowed. Do not modify, override or cut off any part of the device (e.g. adapter or the cord), as this causes a hazardous situation.

- Do not attempt to open or repair your device. Opening Philips Lumea may expose you to dangerous electrical components and to pulsed light energy, either of which may cause bodily and/or eye injury.
- Always return the device to a service center authorized by Philips for examination or repair. Repair by unqualified people could cause an extremely hazardous situation for the user.
- Always check the device before you use it. Do not use the device or adapter if it is damaged. Always replace a damaged part with one of the original type.
- If the device or adapter is broken or damaged, do not touch any inner part to avoid electric shock.
- Always check the device before you use it. Make sure that the skin tone sensor window is clean when using the device, to avoid improper operation (see 'D Clean & store after treatment').
- Do not use the device if the UV filter of the light exit window and/or attachment is broken, as safe operation cannot be guaranteed under these circumstances.
- The adapter, light exit window and the filter of the attachments can become very hot (>210 °C/>410 °F) during usage. Always let the adapter, the light exit window as well as the filter and inner parts of the attachments cool down before you touch them.
- Do not look at the flash while using the device. Use the device in a well-lit room so that the light is less glaring to your eyes. While not necessary for safety, you may wear sunglasses or goggles for your convenience if you find the light uncomfortable or too bright.
- Before you use Lumea, you should clean your skin and make sure it is hair-free, entirely dry and free from any lotion or gel.
- Do not use hair removal creams in the area (to be) treated with the device, as chemicals may cause skin reactions.
- Do not use any pencil or pen to mark the areas to be treated. This may cause burns on your skin.
- Do not treat the same skin area more than once during a session. This may increase the risk of skin reactions.
- If you experience skin irritation or skin redness after treatment, wait until it disappears before applying any product to your skin. If you experience skin irritation after applying a product to your skin, wash it off with water. If you still get skin reactions, stop using the device and consult your doctor.
- If you notice a skin tone change since the last treatment, we advise you to perform a skin test and to wait 24 hours before your next treatment.
- Tanning with natural or artificial sunlight might influence the sensitivity and color of your skin. Perform a skin test to determine the appropriate light intensity setting.
- If shaving, epilating or waxing causes skin irritation, we advise you not to use the device until the skin irritation has disappeared.
- Hair removal by intense pulsed light sources can cause increased hair growth in some individuals. Based upon currently available data, the highest risk groups for this response are females of Mediterranean, Middle Eastern, and South Asian heritage treated on the face and neck.
- Follow the recommended treatment schedule. Increasing the frequency, especially in the initial phase, can increase the risk of skin reactions.

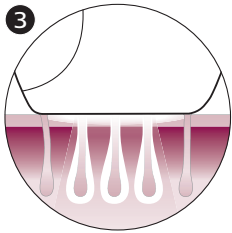
How IPL works



With Intense Pulsed Light technology, gentle pulses of light are applied to the skin and absorbed by the hair root. The lighter the skin and the darker the hair, the better the pulses of light are absorbed.



The pulses of light stimulate the hair follicle to go into a resting phase. As a consequence, the hair sheds naturally and hair regrowth is prevented.



The cycle of hair growth consists of different phases. IPL technology is only effective when the hair is in its growing phase. Not all hairs are in the growing phase at the same time. This is why we recommend you to follow the initial treatment phase (4 treatments, every treatment 2 weeks apart) and then the follow-up treatment phase (touch-ups every 4 weeks) to make sure all hairs are effectively treated in the growing phase.

Tip: To assure long lasting hair removal, touch-ups every 4 weeks are recommended.

Suitable body hair colors

Treatment with Lumea is not effective if you have light blond, grey, red or white hairs as hairs with these colors do not absorb enough light. To check if your body hair color allows usage of the device, consult the hair color table on the foldout page.

Recommended treatment schedule

Initial phase



To achieve effective hair reduction, follow the initial treatment schedule.

Initial treatment schedule

For the first 4 treatments, use Lumea once every two weeks to ensure that all hairs are treated.

- Treat yourself within 3 days before or after the planned treatment date.
- If you have not treated yourself within 3 days before or after the planned treatment date, restart the initial phase. Plan in 4 treatments, one treatment every two weeks.

Note: If you do not restart the initial phase, you may not see effective hair reduction.

Note: Replacing one of the IPL treatments with another hair removal method (waxing, epilating, etc.) will not help to reach the desired hair reduction.

If you want to remove hairs in between the Lumea treatments, you can use your normal hair removal method (excluding hair removal creams).

Touch-up phase



After the initial phase (4 treatments), we recommend touch-ups every 4 weeks.

Touch-up treatment schedule

Treat yourself every 4 weeks. Repeat this 8 times to achieve effective hair reduction. This is to maintain results and enjoy smooth skin for months.

- We advise you to treat yourself within 4 days before or after the planned treatment date.
- The results may vary based on your individual hair regrowth and also across different body areas.
- If you have completed the touch-up phase and you see the need to continue treatment (hair starts coming back), we advise you to restart the initial phase.

Note: Using the device more often does not enhance the effectiveness.

Tip: Mark the treatment schedule on your calendar to remind yourself of the planned treatments.

What to expect

After initial phase

- After the first treatment, it can take 1 to 2 weeks for the hairs to fall out. In the first weeks following the initial treatments, you still see some hairs growing. These are likely to be hairs that were not in their growing phase during the first treatments.
- After 2-3 treatments, you should see a noticeable reduction in hair growth. However, to effectively treat all hairs, it is important to keep on treating according to the recommended treatment schedule.

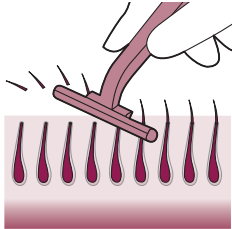
- After 4 treatments, you should see a significant reduction of hair growth in the areas that you treated with Lumea. A reduction of hair density should be visible as well.

During touch-up phase

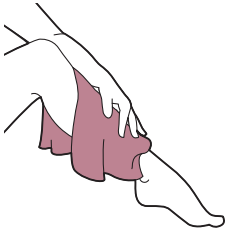
- Keep on treating with frequent touch-ups (every 4 weeks) to maintain the result.

How to use your Lumea

A Remove hair & clean your skin

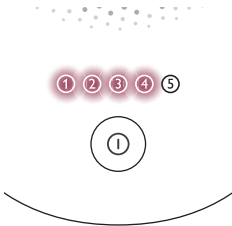


- 1 Remove hair before every treatment as long as hair is still visible. You can either shave, epilate or wax. Make sure you start to treat before new hair is visible on your skin. If you choose to wax, wait 24 hours before you use Lumea.



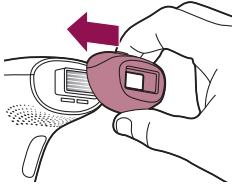
- 2 Clean and dry your skin. Make sure that it is free from any lotion or gel.

B Test skin 24 hours before treatment

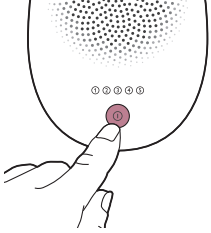


- 1 Test your skin to find the correct light setting:

- For every new body area.
- After recent tanning.



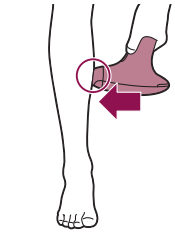
- 2** Select the correct attachment to test your skin (see 'Attachments').
There is one for the body, face (below the cheekbone) and bikini area, depending on the product version (see 'Attachments').



- 3** Press the on/off button ① to turn on the device.

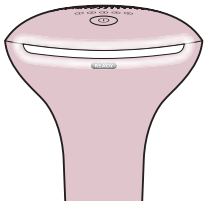


- 4** Choose an area for your skin test.



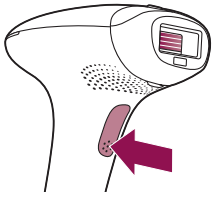
- 5** Press the device firmly onto your skin and hold it in place.

The integrated safety system prevents unintentional flashing without full skin contact.



- 6** Confirm that the 'READY to flash' light lights up white to ensure that there is full contact with your skin.

- If the 'READY to flash' light is orange, your skin is too dark to treat. Try Lumea on a lighter body area.



7 Try each setting on your skin if comfortable:

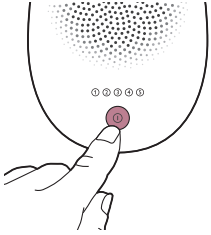
- When the 'READY to flash' light is white, press the flash button on the handle once, to treat one spot with setting ①

The device makes a soft popping sound. The flash gives you a warm sensation.

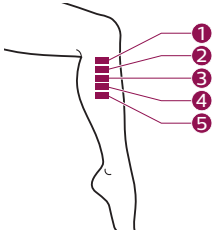
- You will see a flash of light •

Note: You can toggle through the light intensity settings by pressing the on/off button (see 'Selecting the light intensity').

- Move to next area. Treat one spot with setting ②



- Move to next area. Treat one spot with setting ③
- Move to next area. Treat one spot with setting ④
- Move to next area. Treat one spot with setting ⑤



8 Wait 24 hours.



9 Check your skin. The highest setting that...

- still felt comfortable and
- did not show a skin reaction (e.g. redness, irritation, rash)

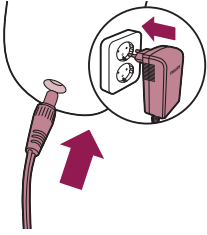
... is the setting to start the treatment with.



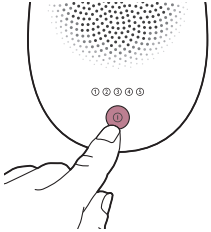
C Treatment

IMPORTANT: First finish sections A (Remove hair & clean your skin) and B (Test skin 24 hours before treatment).

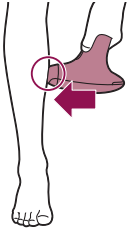
- 1 Connect the power adapter to the device and plug into a power outlet.



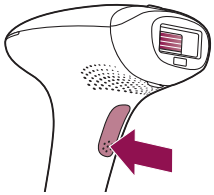
- 2 Press the on/off button ① to turn on the device.
- 3 Choose the setting you selected after the skin test (section B, step 9).



- 4 Press the device firmly onto your skin and hold it in place. The 'READY to flash' light should light up white.

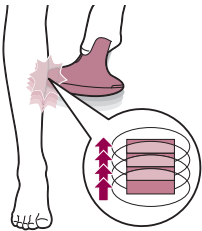


- 5 Press the flash button to release a flash on your skin. The flash treats the skin in that spot. The device makes a soft popping sound. The flash gives you a warm sensation.

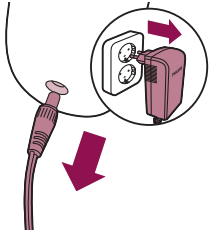


After each flash, it takes up to 3.5 seconds until the device is ready to flash again. You can release a flash when the 'READY to flash' light lights up white.

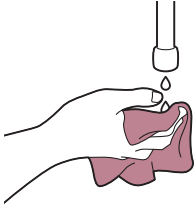
- 6 Move to an adjacent spot and press the flash button again. The surface of the attachment that is in contact with your skin is slightly larger than the light exit window. The surface of the attachment should overlap the previous spot to make sure you flash the complete skin area. **DO NOT** flash the same spot more than 3 times.
- 7 Continue until you have treated the full area. There are two treatment modes (see 'Two treatment modes: Stamp & Flash and Slide & Flash').
- 8 Turn off the device when you finished the treatment.
- 9 Remove hair before every next treatment, as long as hair is still visible.



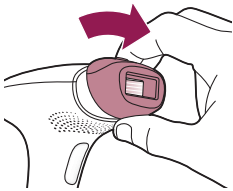
D Clean & store after treatment



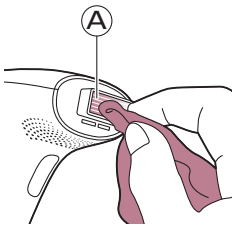
- 1 Unplug the device from the power outlet.
- 2 Let the device cool down.



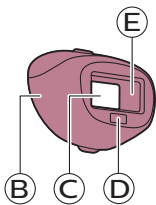
- 3 Moisten the soft cloth supplied with a few drops of water.



- 4 Take the attachment off the device.



- 5 Clean the light exit window of the device (A).



- 6 Clean all surfaces of the attachment, including the metal reflector (parts B, C, D, E).
- 7 Let all parts dry thoroughly.
- 8 Store in a dust-free place at room temperature.

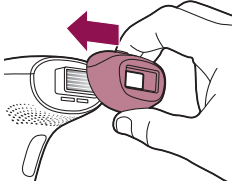
Learning more about your Lumea

Attachments

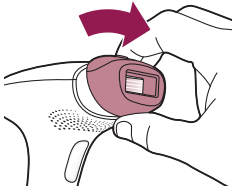
For optimal results, it is important to use the correct attachment intended for the specific body area you want to treat. Lumea offers full-body treatment with up to three attachments designed for use on specific body areas.

Note: The device may not work anymore and show an error when there is dirt on the attachment connector. Clean the contact leads when this occurs.

To place the attachment, simply snap it onto the light exit window.



To remove the attachment, pull it off the light exit window.



Body attachment

The body attachment has the largest treatment window to effectively cover and treat areas below the neckline, especially large areas such as legs, arms and stomach.

Facial attachment (SC1997, SC1998, SC1999)



The facial attachment has an extra integrated filter for safe and precise treatment on the sensitive skin above the upper lip, chin and sideburns. The device is only intended for removing unwanted body hair from areas below the cheekbones.

When you use the device on areas with sharp contours like the jawline and chin, it may be difficult to establish full skin contact and release a flash.

Tip: Place your tongue between your upper lip and your teeth or puff out your cheeks to make the treatment easier.

Bikini attachment (SC1998, SC1999)



The bikini attachment is designed for effective treatment of the bikini area. Hair in this area tends to be thicker and stronger than leg hair.

Skin tone sensor

Lumea has an integrated skin tone sensor which measures the skin tone at the start of each session and during the session.

The skin tone sensor prevents you to treat areas of your skin that are too dark. If it detects a skin tone that is too dark for treatment with Lumea, the 'READY to flash' light starts blinking orange. It does not flash when you press the flash button. The device automatically disables. This prevents you from developing skin reactions.

Selecting the light intensity

Lumea provides 5 different light intensities, you will always be able to change to a light intensity setting you find comfortable.

- 1 Press the on/off button to turn on the device and select the desired light intensity.
- 2 To adjust the light intensity setting, use the on/off button until you have reached the required setting.

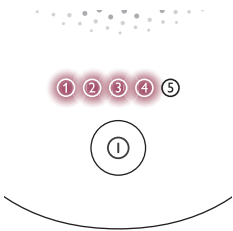
Skin sensitivity can differ per person. Therefore, the skin test is the most important guide for selecting your light intensity setting (see 'B Test skin 24 hours before treatment').

- 3 Using Lumea should never be painful. If you experience discomfort, reduce the light intensity setting.

Note: The device is automatically disabled when your skin tone is too dark (brownish black or darker), to prevent you from developing skin reactions. The 'READY to flash' light will blink orange to indicate if the skin tone is too dark.

- 4 After moving to another body area or after recent tanning (see 'Using your Lumea before and after tanning'), perform a skin test to determine a comfortable light intensity setting. To re-activate the setting indication feature, turn on the device.

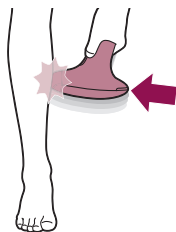
Note: Perform a skin test before you start to treat another body area or after a skin tone change. Determine the light intensity setting for each body area separately.



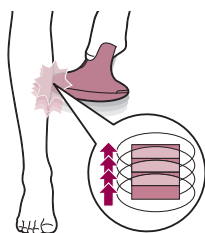
Two treatment modes: Stamp & Flash and Slide & Flash

Your Philips Lumea has two treatment modes for more convenient use on different body areas:

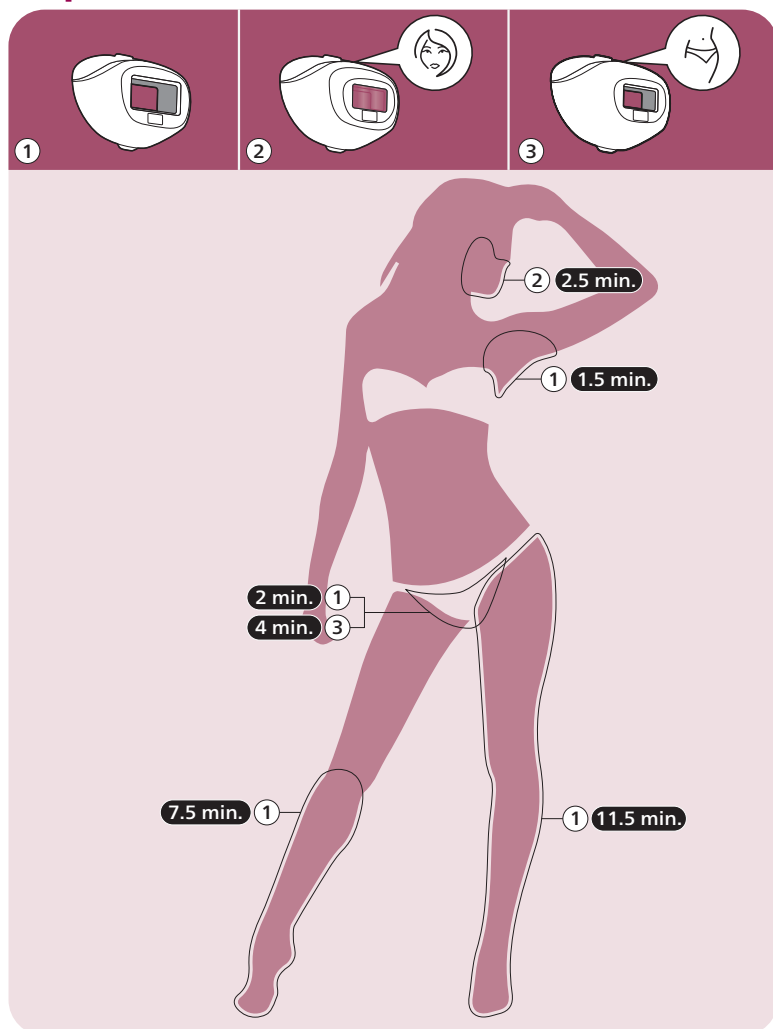
- The Stamp & Flash mode is ideal to treat small or curvy areas like knees and underarms. Simply press and release the flash button to release a single flash.



- The Slide & Flash mode offers convenient use on larger areas like legs. Keep the flash button pressed while you slide the device over your skin to release several flashes in a row.



Treatment time per area



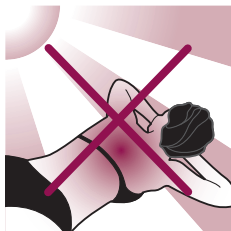
SC1994 (1)

SC1997 (1, 2)

SC1998, SC1999 (1, 2, 3)

Using your Lumea before and after tanning

Tanning with natural or artificial sunlight



Intentionally exposing your skin to natural or artificial sunlight with the aim of developing a tan influences the sensitivity and color of your skin. Therefore the following is important:

- After each treatment, wait at least 48 hours before tanning. Even after 48 hours, make sure that the treated skin does not show any redness from the treatment anymore.
- If you expose your skin to the sun (without tanning intentionally) in the 48 hours after treatment, use a sunblock SPF 50+ on the treated areas. After this period, you can use a sunblock SPF 30+ for two weeks.
- After tanning, wait at least 2 weeks before you use Lumea and perform a skin test. This is to determine the appropriate light intensity setting (see 'B Test skin 24 hours before treatment').
- Do not use Lumea on sunburned body areas.

Note: Occasional and indirect sun exposure does not qualify as tanning.

Tanning with creams

If you have used an artificial tanning lotion, wait until the artificial tan is completely gone before you use the device.

Traveling with the device

When you travel with the device, check with the airplane carrier to confirm that the device can be carried and/or used on the airplane.

After use

Aftercare

After use, you can apply lotions, creams, deodorant, moisturizer or cosmetics to the treated areas.

Warning: If you experience skin irritation or skin redness after treatment, wait until it disappears before applying any product to your skin. If you experience skin irritation after applying a product to your skin, wash it off with water. If you still get skin reactions, stop using the device and consult your doctor.



Common skin reactions

Your skin may show slight redness and/or may prickle, tingle or feel warm. This reaction disappears quickly.

Dry skin and itching may occur due to shaving or a combination of shaving and light treatment. You can cool the area with an ice pack or a wet face cloth. If dryness persists, you can apply a non-scented moisturizer on the treated area.

Rare side effects

- Burns, excessive redness (e.g. around hair follicles) and swelling: these reactions occur rarely. They are the result of using a light intensity that is too high for your skin tone. If these reactions do not disappear within 3 days, we advise you to consult a doctor. Wait with the next treatment until the skin has healed completely and make sure you use a lower light intensity.
- Skin discoloration: this occurs very rarely. Skin discoloration manifests itself as either a darker patch (hyperpigmentation) or a lighter patch (hypopigmentation) than the surrounding area. This is the result of using a light intensity that is too high for your skin tone. If the discoloration does not disappear within 2 weeks, we advise you to consult a doctor. Do not treat discolored areas until the discoloration has disappeared and your skin has regained its normal skin tone.
- Skin infection is very rare but is a possible risk following a (micro)wound, a skin burn, skin irritation, etc.
- Epidermal heating (a sharply defined brownish area which often occurs with darker skin tones and is not accompanied with skin dryness): this reaction occurs very rarely. In case this reaction does not disappear within 1 week, we advise you to consult a doctor. Wait with the next treatment until the skin has healed completely and make sure you use a lower light intensity.
- Blistering (looks like small bubbles on the surface of the skin): this occurs very rarely. In case this reaction does not disappear within 1 month or when the skin gets infected, we advise you to consult a doctor. Wait with the next treatment until the skin has healed completely and make sure you use a lower light intensity.
- Scarring: often the secondary effect of a burn, which can take longer than a month to heal.
- Folliculitis (swelling around hair follicles combined with pustule formation): this reaction occurs very rarely and is the result of bacteria penetrating the damaged skin. In case this reaction occurs, we advise you to consult a doctor as folliculitis may need antibiotic ointment.
- Pain: this can occur during or after treatment if you use the device on skin that is not hair-free, if you use the device at a light intensity that is too high for your skin tone, if you flash the same area more than once and if you use the device on open wounds, inflammations, infections, tattoos, burns, etc.

Troubleshooting

Problem	Possible cause	Solution
The device/adapter becomes warm during use.	It is normal for the device and adapter to become warm (but not too hot to touch) during use.	Use the device in a slightly cooler environment and/ or let it cool down before continuing use.
	The fan is not working.	Check if the attachment is well connected. Clean the connectors on the attachment if needed. In case the attachment is well connected and it is possible to produce flashes with the device, contact the Consumer Care Center in your country, your Philips dealer or a Philips service center.
	The cooling airflow of the fan is blocked by hands or a towel.	Make sure the cooling airflow of the fan is unblocked.
When I place the device on the skin, it does not release a flash. The 'READY to flash' light blinks orange.	Your skin tone in the area to be treated is too dark.	Treat other body areas with lighter skin tones with Lumea.
The 'READY to flash' light blinks orange and all 5 intensity lights blink as well.	The device needs to be reset.	To reset the device, take the plug out of the socket, wait for 30 minutes to let the device cool down. The device should function normally again. In case it does not work again, contact the Consumer Care Center in your country.
The 'READY to flash' light does not light up white.	The device is not completely in contact with your skin.	Place the device at a 90-degree angle on the skin so that the integrated safety system is in contact with your skin.
The device produces a strange smell.	The light exit window or the skin tone sensor is dirty.	Clean the light exit window and the skin tone sensor carefully.
	You have not removed the hairs on the area to be treated properly. These hairs may get burned and can cause the smell.	Pretreat your skin before you use Lumea.
The device does not flash, the fan is not switched on and all 5 intensity lights blink.	The attachment is not attached properly.	Make sure you attach the attachment completely. If necessary, clean the electronic contacts on the attachment.

Problem	Possible cause	Solution
The skin feels more sensitive than usual during treatment. I experience discomfort when I use the device.	The light intensity setting you use is too high.	Check if you have selected the most comfortable light intensity setting. If necessary, select a lower setting.
	You did not remove the hairs on the areas to be treated.	Pretreat your skin before you use Lumea.
	The UV filter of the light exit window is broken.	If the UV filter is broken, do not use the device anymore. Contact the Consumer Care Center in your country, your Philips dealer or a Philips service center.
	You treated an area for which the device is not intended.	Never use the device on irritated (red or cut), sunburned, recently tanned or fake-tanned skin. Never use the device if you have infections, eczema, burns, inflammation of hair follicles, open lacerations, abrasions, herpes simplex (cold sores), wounds or lesions and haematomas (bruises) in the areas to be treated. Never use the device on the following areas: on moles, freckles, large veins, darker pigmented areas, scars, skin anomalies without consulting your doctor. Never use the device on warts, tattoos or permanent make-up, around the eyes and on or near the eyebrows, on the lips, nipples, areolas, labia minora, vagina, anus and the inside of the nostrils and ears. Men must not use it on the face and neck including all beard growing areas and whole genital area. This can result in a burn and a change in skin color, which makes it potentially harder to identify skin-related diseases.
There is no glass filter in my attachment.	This is normal.	No action required: there is no filter in the body attachment. Only the facial and bikini attachments have a specialized filter.
The skin reaction after treatment lasts longer than usual.	You have used a light intensity setting which is too high for you.	Select a lower intensity next time (see 'Selecting the light intensity').
The flash is very bright to my eyes. Do I need to wear goggles?	No, Philips Lumea does not hurt your eyes.	The scattered light produced by the device is harmless to your eyes. Do not look at the flash while using the device. It is not necessary to wear goggles during use. Use the device in a well-lit room so that the light is less glaring to your eyes. Be sure to make good skin contact to avoid scattered light.

Problem	Possible cause	Solution
The results of the treatment are not satisfactory.	You have used a light intensity setting which is too low for you.	Select a higher setting next time.
	You did not flash an area adjacent to an area you treated before.	You have to release the flashes close to each other and there should be some overlap between the flashes.
	The device is not effective on your body hair color.	If you have light blond, grey, red or white hair, the treatment is not effective.
	You do not use the device as often as recommended.	To remove all hairs successfully, we advise you to follow the recommended treatment schedule. You can reduce the time between treatments, but do not treat more often than once every two weeks.
	You respond more slowly to IPL treatment.	Continue using the device for at least 6 months, as hair regrowth can still decrease over the course of this period.

Warranty and support

If you need information or support, please visit www.philips.com/support or read the international warranty leaflet.

Recycling



- This symbol means that this product shall not be disposed of with normal household waste (2012/19/EU).
- Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

Technical specifications

Adapter

Adapter input	100–240 V ~ 50/60 Hz 1.0 A
Adapter output	24.0 V  1.5 A 36.0 W
Average active efficiency	≥87.4 %
Efficiency at low load (10 %)	≥80.87 %
No-load power consumption	<0.1 W

Emitted wavelengths	530 nm – 1400 nm
Pulse duration	<1.5 ms
Repetition time	1–3.5 s, depending on chosen setting
Optical exposure	Body attachment: 2.5 – 5.0 J/cm ² Bikini attachment: 2.5 – 5.0 J/cm ² Facial attachment: 2.5 – 4.5 J/cm ²
Transport and storage conditions	Lumea remains operational in NORMAL USE within its specification after transport or storage in the following environmental range: -25 °C to 5 °C, and 5 °C to 35 °C at a relative humidity up to 90 % RH, noncondensing, and >35 °C to 70 °C at a water vapor pressure up to 50 hPa.
Operating conditions	Lumea complies with its specifications when operated in NORMAL USE under the following environmental operating conditions: - a temperature range of 5 °C to 35 °C; - a relative humidity range of 15 % to 90 % RH, noncondensing, but not requiring a water vapor partial pressure greater than 50 hPa; and - an atmospheric pressure range of 700 hPa to 1060 hPa.

Electromagnetic compatibility - Compliance information

This device complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Explanation of symbols

The warning signs and symbols are essential to ensure that you use this product safely and correctly and to protect you and others from injury. Below you find the meaning of the warning signs and symbols on the label and in the user manual.



This symbol identifies the manufacturer: Philips Consumer Lifestyle B.V. Tussendiepen 4, 9206 AD Drachten, The Netherlands



This symbol means that you have to read the user manual carefully before you use the device. Save the user manual for future reference.



This symbol means that the user should consult the instructions for use for important safety information such as cautions that cannot, for a variety of reasons, be presented on the device itself.



This symbol means that the user should consult the instructions for use for important safety information such as contraindications and warnings that cannot, for a variety of reasons, be presented on the medical device itself.



This symbol identifies the manufacturer's serial number.



This symbol identifies the manufacturer's catalogue number.



This symbol identifies that the equipment meets the safety requirements specified for Class II equipment.



This symbol indicates that the equipment is suitable for direct current only.



This symbol indicates that the device should not be used around the eyes and on or near the eyebrows.



This symbol means an object is capable of being recycled - not that the object has been recycled or will be accepted in all recycling collection systems.



This symbol indicates WEEE, waste electrical and electronic equipment. Electrical waste products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authority or retailer for recycling advice (see 'Recycling').



The symbol for the Green Dot ('Der Grüne Punkt' in German). The Green Dot is the license symbol of a European network of industry-funded systems for recycling the packaging materials of consumer goods.



This symbol means: 'Do not use this device in a bathtub, shower or water-filled reservoir.'



This symbol means that the transformer is designed to be short-circuit proof.



This symbol means that the transformer is considered a Switch Mode Power Supply (SMPS) unit.



This symbol indicates the rated maximum ambient temperature at which the transformer may be operated continuously under normal conditions of use.



This symbol means that the device is designed for indoor use.



Symbol applied to products to indicate that they conform with relevant EU directives regarding health and safety or environmental protection.



A recycling symbol to identify the material of which an item is made, to facilitate recycling or other reprocessing. The symbol may include a number and/or abbreviation.



This symbol identifies the switch or switch position by means of which part of the equipment is switched on in order to bring it into the stand-by condition, and to identify the control to shift to or to indicate the state of low power consumption.



This symbol indicates the protection against ingress of solid foreign objects ≥ 12.5 mm and against harmful effects due to the ingress of dripping water when tilted at 15 degrees.

IP30

This symbol indicates the protection against ingress of solid foreign objects ≥ 2.5 mm and that there is no protection for harmful effects due to the ingress of water.

Sommaire

Bienvenue	30
Aperçu de l'appareil	31
Contre-indications	31
Consignes de sécurité importantes	33
Principe de fonctionnement de la lumière pulsée intense	35
Programme de traitement recommandé	36
Résultats attendus	37
Mode d'emploi de votre Lumea	38
En savoir plus sur votre Lumea	43
Accessoires	43
Capteur de teint de peau	44
Sélection de l'intensité lumineuse	44
Deux modes de traitement : Positionner-flasher et glisser-flasher	45
Durée de traitement par zone	46
Utilisation de votre Lumea avant et après le bronzage	47
Transport de l'appareil	47
Après utilisation	47
Dépannage	49
Garantie et assistance	51
Recyclage	51
Caractéristiques techniques	52
Compatibilité électromagnétique - Informations de conformité	52
Explication des symboles	53

Bienvenue

Bienvenue dans le monde de beauté de Lumea par Philips ! Quelques semaines seulement vous séparent d'une peau lisse et soyeuse.

Lumea utilise la technologie de la lumière pulsée (IPL), connue pour être l'une des méthodes les plus efficaces pour empêcher la repousse permanente des poils. En étroite collaboration avec des experts scientifiques et des dermatologues, nous avons adapté cette technologie à base de lumière, utilisée à l'origine dans les salons de beauté professionnels, pour une utilisation simple et efficace à domicile. Lumea permet un traitement doux, pratique et efficace grâce à son intensité lumineuse adaptable pour un confort maximal. Les poils indésirables font enfin partie du passé.

Lumea a été conçu et développé pour les femmes, mais peut être utilisé également par les hommes.

Pour profiter pleinement des avantages de l'assistance Philips, enregistrez votre produit à l'adresse **www.philips.com/support**. Pour en savoir plus, consultez le site **www.philips.com/Lumea** pour découvrir des conseils d'experts, des tutoriels vidéo et des FAQ qui vous permettront de bénéficier de tous les avantages de votre Lumea.

Remarque : Conservez ces instructions avec votre produit en toutes circonstances.

Aperçu de l'appareil

- 1 Verre filtrant avec filtre UV intégré
- 2 Accessoires
 - a Accessoire corps
 - b Accessoire visage (☺) (SC1997, SC1998 et SC1999)
 - c Accessoire maillot (☹) (SC1998, SC1999)
- 3 Réflecteur intégré à l'accessoire
- 4 Système de sécurité intégré
- 5 Capteur de teint de peau
- 6 Contacts électroniques
- 7 Bouton Flash
- 8 Accès aux contacts électroniques
- 9 Bouton marche/arrêt et de réglage de l'intensité lumineuse
- 10 Voyants d'intensité
- 11 Voyant « PRÊT à flasher »
- 12 Fentes de ventilation
- 13 Prise de l'appareil
- 14 Adaptateur
- 15 Petite fiche
- 16 Pochette de luxe (non illustré)
- 17 Tissue nettoyant (non illustré)

Contre-indications



Conditions d'utilisation

N'utilisez jamais l'appareil :

- Si votre peau est de type V ou VI (coups de soleil rares voire inexistants, bronzage très foncé). Dans ce cas, vous courez un risque important de développement de réactions cutanées, telles qu'une hyperpigmentation et une hypopigmentation, une rougeur intense ou des brûlures.
- Si vous êtes enceinte ou si vous allaitez, car il n'a pas été testé sur les femmes enceintes ou allaitantes.
- Si vous portez un implant actif quelconque (stimulateur cardiaque, neurostimulateur, pompe à insuline, etc.).

Médicaments/historique

N'utilisez jamais l'appareil si vous êtes dans l'un des cas suivants :

- Vous suivez ou avez suivi la semaine précédente un traitement à base d'acides alpha hydroxylés (AHA), d'acides bêta hydroxylés (BHA), d'isotrétinoïne topique et d'acide azélaïque.

- Vous avez pris de l'Accutane® ou du Roaccutane® à l'isotrétinoïne sous toute forme que ce soit au cours des six derniers mois. Ce traitement rend la peau plus sujette aux déchirures, plaies et irritations.
- Si vous prenez des médicaments ou produits photosensibilisants, reportez-vous à leur notice, et n'utilisez en aucun cas l'appareil si cette dernière indique des risques de réaction photo-allergique ou photo-toxique, ou si elle précise qu'il faut éviter une exposition au soleil.
- Vous prenez des médicaments anticoagulants, y compris de fortes doses d'aspirine, à un rythme ne permettant pas d'aménager une période d'élimination d'une semaine avant chaque séance.

N'utilisez jamais l'appareil :

- Si vous avez suivi une radiothérapie ou une chimiothérapie au cours des 3 derniers mois.
- Si vous prenez des analgésiques, qui réduisent la sensibilité de votre peau à la chaleur.
- Si vous prenez des immunosuppresseurs.

Pathologies/troubles

N'utilisez jamais l'appareil dans les conditions suivantes :

- Si vous souffrez de diabète ou d'une autre maladie systémique ou métabolique.
- Si vous souffrez d'une maladie cardiaque congestive.
- Si vous souffrez d'une maladie entraînant une photosensibilité, comme la lucite polymorphe (LP), l'urticaire solaire, la porphyrie, etc.
- Si vous présentez des antécédents de maladie du collagène, y compris des antécédents de formation de cicatrices chéloïdes ou de cicatrisation difficile.
- Si vous souffrez d'épilepsie avec sensibilité aux flashes.
- Si votre peau est sensible à la lumière et développe facilement une irritation ou une réaction allergique.
- Si vous avez une maladie de peau comme un cancer de la peau actif, si vous avez des antécédents de cancer de la peau ou un autre cancer localisé dans les zones à flasher.
- Si vous présentez des antécédents de troubles vasculaires, tels que varices ou ectasie vasculaire dans les zones à flasher.
- Si vous présentez un trouble de la coagulation.
- Si vous avez des antécédents de maladie immunodépressive (y compris infection par le VIH ou le SIDA).

Affections cutanées

N'utilisez jamais l'appareil :

- Si vous souffrez d'infections, d'eczéma, de brûlures, de folliculite, de lacérations ouvertes, d'abrasions, d'herpès labial (boutons de fièvre), de plaies ou de lésions, d'hématomes (ecchymoses) sur les zones à traiter.
- Sur une peau irritée (rouge ou écorchée), avec des coups de soleil, un bronzage récent naturel ou artificiel.

- Sur les zones suivantes : grains de beauté, taches de rousseur, veines de taille importante, zones à la pigmentation plus foncée, cicatrices et anomalies cutanées, sans consultation préalable d'un médecin. Cela peut entraîner des brûlures et des modifications de la couleur de la peau, ce qui peut rendre plus difficile l'identification des maladies de peau.
- Sur les zones suivantes : une peau avec des verrues, des tatouages ou du maquillage-permanent.

Emplacements/zones



N'utilisez jamais l'appareil sur les zones suivantes :

- Autour des yeux et sur ou près des sourcils.
- Sur les lèvres, les mamelons, les aréoles, les petites lèvres, le vagin, l'anus et l'intérieur des narines et des oreilles.
- Si vous avez subi une intervention chirurgicale sur les zones à flasher au cours des trois dernières semaines.
- Les hommes ne doivent pas utiliser l'appareil sur le visage et le cou, y compris la barbe, ni sur les parties génitales.
- Sur les zones sur lesquelles vous utilisez des déodorants longue durée. Cela peut entraîner des réactions cutanées.
- Au-dessus ou près de produits artificiels tels que des implants en silicone, des points d'entrée d'injection sous-cutanée (pompe à insuline) ou des piercings.

Remarque : Cette liste n'est pas exhaustive. En cas de doute concernant l'utilisation de l'appareil, veuillez consulter votre médecin.

Consignes de sécurité importantes



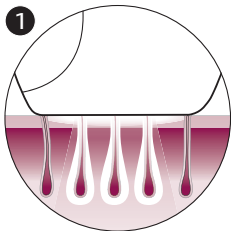
Avertissements

- Veuillez lire et suivre les instructions pour utiliser votre appareil de façon optimale et éviter ou réduire les risques de blessures, de réactions cutanées et d'effets secondaires.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou n'ayant pas l'expérience et les connaissances nécessaires, à moins qu'elles ne soient sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou qu'elles aient reçu de cette personne des directives concernant l'utilisation du produit.
- Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil. Une surveillance est nécessaire afin d'éviter tout risque d'exposition à la lumière, d'électrocution, d'étranglement avec les câbles ou d'étouffement avec les embouts.
- Pour des raisons d'hygiène, l'appareil doit être utilisé par une seule personne.

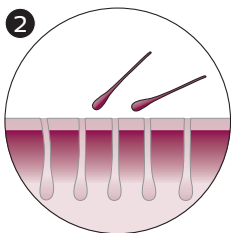
- Cet appareil est équipé d'un bloc d'alimentation amovible. Utilisez exclusivement l'adaptateur fourni avec l'appareil. Le numéro de référence (S036Nx2400150) se trouve sur votre appareil. La lettre « x » indique le type de prise et peut être : A, B, C, D, K, S, T, U ou V.
- Évitez de mouiller l'appareil et l'adaptateur.
- Cet appareil n'est pas lavable. Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau et ne le rincez pas sous le robinet.
- L'eau et l'électricité ne font pas bon ménage ! N'utilisez jamais cet appareil dans un environnement humide (p. ex. près d'une baignoire remplie d'eau, d'une douche en fonctionnement ou d'une piscine). L'humidité peut endommager l'appareil et entraîner un risque pour la sécurité.
- Aucune modification de cet appareil n'est autorisée. Ne modifiez pas, ne neutralisez pas ou ne coupez pas de pièce de l'appareil (adaptateur ou cordon, par exemple), car cela pourrait s'avérer dangereux.
- N'essayez pas d'ouvrir ou de réparer votre appareil. L'ouverture de Philips Lumea peut vous exposer à des composants électriques dangereux et à une énergie lumineuse pulsée, qui peut provoquer des lésions corporelles et/ou oculaires.
- Confiez toujours l'appareil à un centre de service autorisé par Philips pour réparation ou vérification. Toute réparation par une personne non qualifiée peut s'avérer extrêmement dangereuse pour l'utilisateur.
- Vérifiez toujours l'appareil avant utilisation. N'utilisez pas l'appareil ou l'adaptateur s'il est endommagé. Remplacez toujours une pièce endommagée par une pièce du même type.
- Si l'appareil ou l'adaptateur est cassé ou endommagé, ne touchez aucune pièce interne afin d'éviter tout risque d'électrocution.
- Vérifiez toujours l'appareil avant utilisation. Afin d'éviter tout fonctionnement inapproprié, veillez à ce que la fenêtre du capteur du teint de la peau soit toujours propre lors de l'utilisation de l'appareil (voir « D Nettoyage et rangement »).
- N'utilisez pas l'appareil si le filtre UV de la fenêtre de flashage et/ou de l'embout est cassé, car son fonctionnement en toute sécurité n'est pas garanti dans ces conditions.
- L'adaptateur, la fenêtre de flashage et le filtre des embouts peuvent être très chauds (plus de 210 °C / >410 °F) pendant leur utilisation. Laissez toujours refroidir l'adaptateur, la fenêtre de flashage ainsi que le filtre et les pièces intérieures des embouts avant de les toucher.
- Ne regardez pas le flash pendant l'utilisation de l'appareil. Utilisez l'appareil dans une pièce bien éclairée afin que la lumière soit moins éblouissante pour vos yeux. Bien que cela ne soit pas nécessaire pour votre sécurité, vous pouvez porter des lunettes de soleil ou des lunettes de protection si vous trouvez la lumière inconfortable ou trop forte.
- Avant d'utiliser Lumea, nettoyez votre peau et veillez à ce qu'elle soit totalement sèche, épilée et sans aucune trace de lotion ou de gel.
- N'utilisez pas de crèmes épilatoires sur la zone à traiter avec l'appareil, car les produits chimiques peuvent provoquer des réactions cutanées.
- N'utilisez jamais aucun crayon ni stylo pour marquer les zones à traiter. Vous risqueriez de vous brûler la peau.
- N'utilisez pas l'appareil plusieurs fois sur la même zone de peau lors d'une séance. Cela pourrait augmenter le risque de réactions cutanées.

- Si vous ressentez une irritation ou des rougeurs de la peau après la séance, attendez leur disparition avant d'appliquer un produit sur votre peau. Si vous ressentez une irritation après l'application d'un produit sur votre peau, rincez-la à l'eau. Si les réactions cutanées persistent, cessez d'utiliser l'appareil et consultez votre médecin.
- Si vous constatez un changement de couleur de peau depuis la dernière séance, nous vous conseillons d'effectuer un test cutané et de patienter 24 heures avant la séance suivante.
- L'exposition de votre peau à la lumière naturelle ou artificielle avec l'objectif de bronzer peut influencer la sensibilité et la couleur de votre peau. Effectuez un test cutané pour déterminer l'intensité lumineuse appropriée.
- Si le rasage ou l'épilation, y compris à la cire, irrite votre peau, nous vous conseillons de ne pas utiliser l'appareil avant que les irritations aient disparu.
- L'épilation à la lumière intense pulsée peut entraîner une repousse accélérée chez certaines personnes. Au vu des données actuellement disponibles, les groupes les plus à risque à cet égard sont les femmes d'origine méditerranéenne, moyen-orientale et sud-asiatique traitées sur le visage et le cou.
- Suivez le programme de séances recommandé. L'augmentation de la fréquence, surtout pendant la phase initiale, peut augmenter le risque de réactions cutanées.

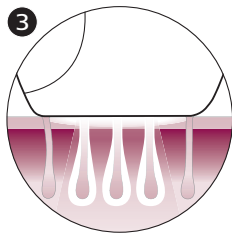
Principe de fonctionnement de la lumière pulsée intense



Avec la lumière pulsée intense, de légères impulsions lumineuses sont appliquées sur la peau et absorbées par la racine des poils. Plus la peau est claire et plus le poil est foncé, plus il absorbe les impulsions lumineuses.



Ce processus force le follicule du poil à passer en phase de repos. Par conséquent, les poils tombent naturellement et leur repousse est freinée.



Le cycle de croissance des poils comporte différentes phases. La technologie de lumière pulsée intense n'est efficace que lorsque les poils sont en phase de croissance. Tous les poils ne sont pas en phase de croissance au même moment. C'est la raison pour laquelle nous vous recommandons de suivre le type de séances initiales (4 séances espacées chacune de 2 semaines), puis les séances de retouche (toutes les 4 semaines) pour veiller à ce que tous les poils aient été traités efficacement pendant la phase de repousse.

Conseil : pour une épilation durable, nous recommandons d'effectuer des retouches toutes les 4 semaines.

Couleurs de poils du corps adaptées

L'utilisation de Lumea est inefficace si vous avez des poils blonds clairs, gris, roux ou blancs, car ces teintes n'absorbent pas suffisamment la lumière. Pour vérifier si vous pouvez utiliser cet appareil sur votre pilosité, consultez le tableau de couleur des poils sur la page dépliante.

Programme de traitement recommandé

Phase initiale



Pour une diminution efficace de la pilosité, suivez le programme de séances initial.

Programme de séances initial

Pour les 4 premières séances, utilisez Lumea une fois toutes les deux semaines afin de bien traiter tous les poils.

- Effectuez la séance dans les 3 jours précédant ou suivant la date prévue.
- Si vous n'effectuez pas la séance dans ce laps de temps, recommencez la phase initiale. Planifiez 4 séances, une toutes les deux semaines.

Remarque : Si vous ne recommencez pas la phase initiale, vous risquez de ne pas constater de réduction efficace de votre pilosité.

Remarque : remplacer l'une des séances à la lumière intense pulsée par une autre méthode d'épilation (cire, épilation électrique, etc.) serait contre-productif pour l'objectif souhaité de réduction de votre pilosité.

Si vous souhaitez vous épiler entre deux séances Lumea, utilisez votre méthode d'épilation habituelle (hors crèmes dépilatoires).

Phase de retouche

Après la phase initiale (4 séances), nous vous recommandons de faire des retouches toutes les 4 semaines.



Programme de retouches

Effectuez une séance toutes les 4 semaines. Répétez cette opération 8 fois pour obtenir une diminution efficace de votre pilosité. Cela permet de conserver les résultats et de bénéficier d'une peau lisse pendant des mois.

- Nous vous conseillons d'effectuer la séance dans les 4 jours précédant ou suivant la date prévue.
- Les résultats peuvent varier en fonction de la repousse de vos poils et des zones du corps.
- Si vous avez terminé la phase de retouche et que vous remarquez qu'il est nécessaire de continuer les séances (les poils commencent à repousser), nous vous conseillons de recommencer la phase initiale.

Remarque : l'utilisation plus fréquente de l'appareil n'accroît pas l'efficacité.

Conseil : notez le programme sur votre calendrier pour vous rappeler les séances prévues.

Résultats attendus

Après la phase initiale

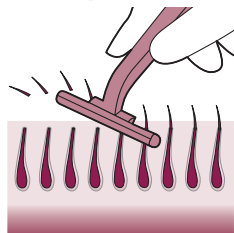
- Après la première séance, une à deux semaines peuvent être nécessaires pour que les poils tombent. Pendant les premières semaines suivant les séances initiales, vous verrez encore quelques poils pousser. Il s'agira probablement de poils qui n'étaient pas en phase de croissance pendant les premières séances.
- Après 2 à 3 séances, vous devriez constater une réduction remarquable de la croissance des poils. Cependant, pour traiter efficacement tous les poils, il est important d'effectuer le traitement en suivant le programme de traitement recommandé.
- Après 4 séances, vous devriez constater une diminution importante de la pilosité des zones traitées avec Lumea. Une réduction de la densité du poil devrait également être visible.

Pendant la phase de retouche

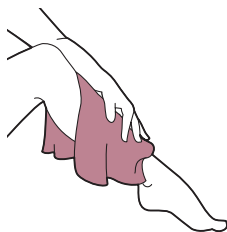
- Continuez le traitement avec des retouches fréquentes (toutes les 4 semaines) pour conserver les résultats obtenus.

Mode d'emploi de votre Lumea

A Épilation et nettoyage de la peau

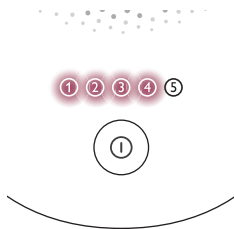


- 1 Rasez-vous ou épilez-vous avant chaque séance, tant que des poils restent visibles. Vous pouvez raser les poils, les épiler ou les épiler à la cire. Veillez à commencer à traiter la zone avant que de nouveaux poils ne soient visibles sur votre peau. Si vous choisissez la cire, patientez 24 heures avant d'utiliser Lumea.



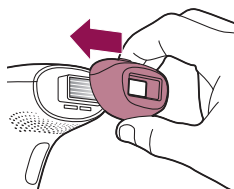
- 2 Nettoyez et séchez votre peau. Assurez-vous qu'elle est dépourvue de lotion ou de gel.

B Test cutané 24 heures avant la séance

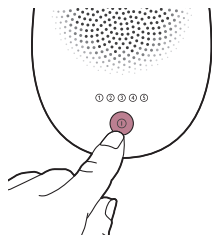


- 1 Testez votre peau pour trouver le bon réglage de lumière :

- Pour chaque nouvelle zone du corps.
- Après un bronzage récent.



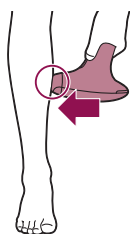
- 2 Sélectionnez l'embout approprié pour tester votre peau (voir « Accessoires »). Il y en a un pour le corps, le visage (sous les pommettes) et le maillot, selon la version du produit (voir « Accessoires »).



3 Mettez l'appareil en marche en appuyant sur le bouton marche/arrêt ①.



4 Choisissez une zone pour votre test cutané.



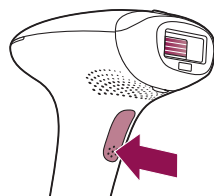
5 Appuyez fermement l'appareil sur votre peau et maintenez-le en place.

Le système de sécurité intégré empêche l'émission non intentionnelle d'un flash en l'absence de contact avec la peau.



6 Vérifiez que le voyant « PRÊT à flasher » s'allume en blanc pour garantir le contact total avec la peau.

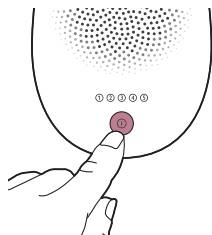
- Si le voyant « PRÊT à flasher » est orange, votre peau est trop foncée pour être traitée. Essayez Lumea sur une zone plus claire du corps.



7 Essayez chaque réglage sur votre peau :

- Lorsque le voyant « PRÊT à flasher » est blanc, appuyez une fois sur le bouton du flash sur le manche pour traiter la zone avec le réglage ①.

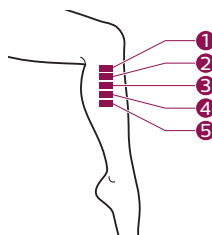
L'appareil émet un léger bruit. Le flash crée une sensation de chaleur.



- Vous verrez un flash de lumière •

Remarque : Vous pouvez modifier l'intensité lumineuse en appuyant sur le bouton marche/arrêt (voir « Sélection de l'intensité lumineuse »).

- Passez à la zone suivante. Traitez un endroit avec le réglage ②



- Passez à la zone suivante. Traitez un endroit avec le réglage ③
- Passez à la zone suivante. Traitez un endroit avec le réglage ④
- Passez à la zone suivante. Traitez un endroit avec le réglage ⑤



24 hours

- 8 Patientez environ 24 heures.



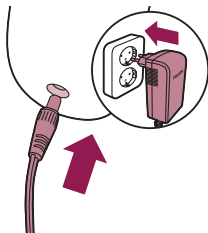
- 9 Vérifiez la réaction de votre peau. Le réglage le plus élevé...

- qui reste confortable, et
- Aucune réaction cutanée détectée (par exemple des rougeurs, une irritation ou une éruption)

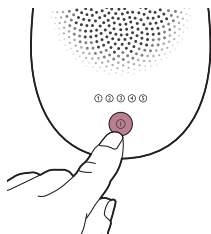
... est le réglage à utiliser pour démarrer la séance.

C Séance

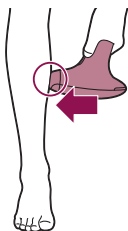
IMPORTANT : Terminez d'abord les sections A (épilation et nettoyage de la peau) et B (test cutané 24 h avant les séances).



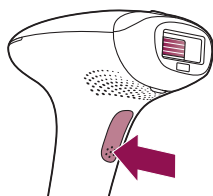
- 1 Branchez l'adaptateur secteur sur l'appareil et sur une prise secteur.



- 2 Mettez l'appareil en marche en appuyant sur le bouton marche/arrêt ①.
- 3 Choisissez le réglage que vous avez sélectionné après le test cutané (section B, étape 9).

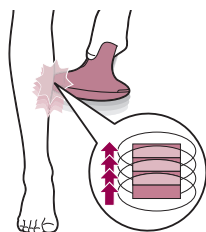


- 4 Appuyez fermement l'appareil sur votre peau et maintenez-le en place. Le voyant « PRÊT à flasher » doit s'allumer en blanc.



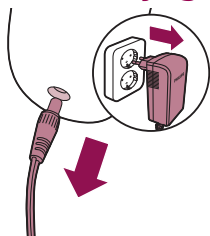
- 5 Appuyez sur le bouton du flash pour émettre un flash sur la peau. Le flash traite la peau à cet endroit. L'appareil émet un léger bruit. Le flash crée une sensation de chaleur.

Après chaque flash, il faut attendre jusqu'à 3,5 secondes avant que l'appareil soit de nouveau prêt à flasher. Vous pouvez émettre un flash lorsque le voyant « PRÊT à flasher » s'allume en blanc.

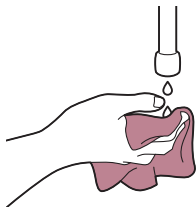


- 6 Passez à une zone adjacente et appuyez à nouveau sur le bouton du flash. La surface de l'embout en contact avec la peau est légèrement plus grande que la fenêtre de flashage. La surface de l'embout doit recouvrir la zone précédente afin de bien flasher toute la surface de la peau. NE flashez PAS la même zone plus de 3 fois.
- 7 Continuez jusqu'à ce que vous ayez traité toute la zone. Il existe deux modes pour les séances (voir « Deux modes de traitement : Positionner-flasher et glisser-flasher »).
- 8 Éteignez l'appareil une fois la séance terminée.
- 9 Rasez-vous ou épiliez-vous avant chaque séance, tant que des poils restent visibles.

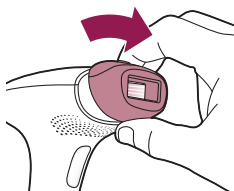
D Nettoyage et rangement



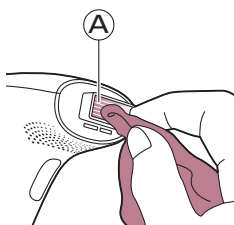
- 1 Débranchez l'appareil de la prise secteur.
- 2 Laissez l'appareil refroidir.



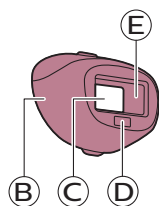
- 3 Humidifiez le chiffon doux fourni avec quelques gouttes d'eau.



- 4 Retirez l'embout de l'appareil.



- 5 Nettoyez la fenêtre de flashage de l'appareil (A).



- 6 Nettoyez toutes les surfaces de l'embout, y compris le réflecteur métallique (pièces B, C, D, E).
- 7 Laissez bien sécher toutes les pièces après nettoyage.
- 8 Rangez l'appareil dans un endroit exempt de poussière, à température ambiante.

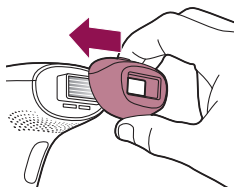
En savoir plus sur votre Lumea

Accessoires

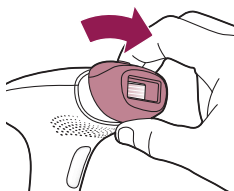
Pour un résultat optimal, il est important d'utiliser l'embout adapté à la zone spécifique du corps que vous souhaitez traiter. Lumea offre un traitement complet du corps avec jusqu'à trois embouts destinés à être utilisés sur des zones spécifiques du corps.

Remarque : l'appareil risque de ne plus fonctionner et d'afficher un message d'erreur si le connecteur de l'embout est sale. Dans ce cas, nettoyez les contacts.

Pour mettre l'embout, il vous suffit de le fixer sur la fenêtre de flashage.



Pour enlever l'embout, retirez-le de la fenêtre de flashage.



Embout corps

L'embout corps dispose de la plus grande fenêtre de traitement pour couvrir efficacement les zones situées sous la nuque, notamment les zones étendues comme les jambes, les bras et le ventre.

Embout visage (SC1997, SC1998, SC1999)

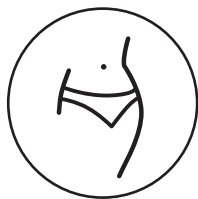


L'embout visage dispose d'un filtre intégré supplémentaire pour un traitement sûr et précis des zones sensibles comme la lèvre supérieure, le menton et les favoris/pattes. Cet appareil a été conçu uniquement pour épiler les poils indésirables situés sous les pommettes.

Lorsque vous utilisez l'appareil sur des zones aux contours anguleux, comme la mâchoire et le menton, il peut être difficile d'établir un contact complet avec la peau et de déclencher un flash.

Conseil : Placez votre langue entre la lèvre supérieure et vos dents ou gonflez vos joues pour faciliter la séance.

Embout maillot (SC1998, SC1999)



L'embout maillot est conçu pour traiter efficacement la zone du maillot. Les poils de cette zone ont tendance à être plus épais et plus drus que ceux des jambes.

Capteur de teint de peau

Le Lumea intègre un capteur du teint de la peau qui mesure le teint de la peau au début de chaque séance et pendant.

Le capteur du teint de la peau vous empêche de traiter les zones trop foncées. S'il détecte un teint de peau trop foncé, le voyant « PRÊT à flasher » commence à clignoter en orange. Le flash ne fonctionne pas lorsque vous appuyez sur le bouton. L'appareil se désactive automatiquement afin de prévenir tout risque de réactions cutanées.

Sélection de l'intensité lumineuse

Lumea offre 5 intensités lumineuses différentes. Vous pourrez changer de réglage d'intensité lumineuse à tout moment.

1 Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour allumer l'appareil et sélectionnez l'intensité lumineuse souhaitée.

2 Pour modifier le réglage de l'intensité lumineuse, appuyez sur le bouton marche/arrêt jusqu'à ce que vous ayez atteint le réglage souhaité.

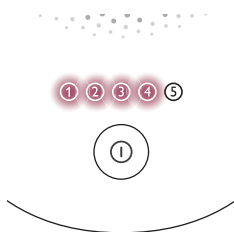
La sensibilité de la peau peut varier d'une personne à l'autre. Le test cutané est l'élément le plus important qui vous permettra de sélectionner votre réglage d'intensité lumineuse (voir « B Test cutané 24 heures avant la séance »).

3 L'utilisation de Lumea ne doit jamais être douloureuse. Réduisez l'intensité lumineuse en cas d'inconfort.

Remarque : l'appareil se désactive automatiquement si votre teint de peau est trop sombre (peau brune ou plus sombre), pour éviter le développement de réactions cutanées. Le voyant « PRÊT à flasher » clignote en orange s'il détecte un teint de peau trop foncé.

4 Avant de passer à une autre zone du corps ou après un bronzage récent (voir « Utilisation de votre Lumea avant et après le bronzage »), effectuez un test cutané pour déterminer une intensité lumineuse confortable. Pour réactiver la fonction d'indication de réglage, allumez l'appareil.

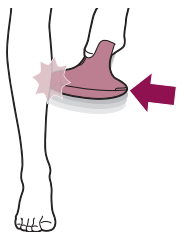
Remarque : Effectuez un test cutané avant de commencer à traiter une autre partie du corps ou après un changement de teint de peau. Déterminez l'intensité lumineuse adaptée à chaque zone du corps séparément.



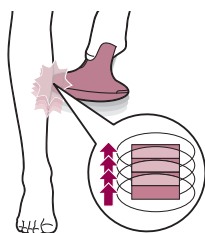
Deux modes de traitement : Positionner-flasher et glisser-flasher

Votre Philips Lumea propose deux modes d'utilisation, pour une application aisée sur les différentes zones du corps :

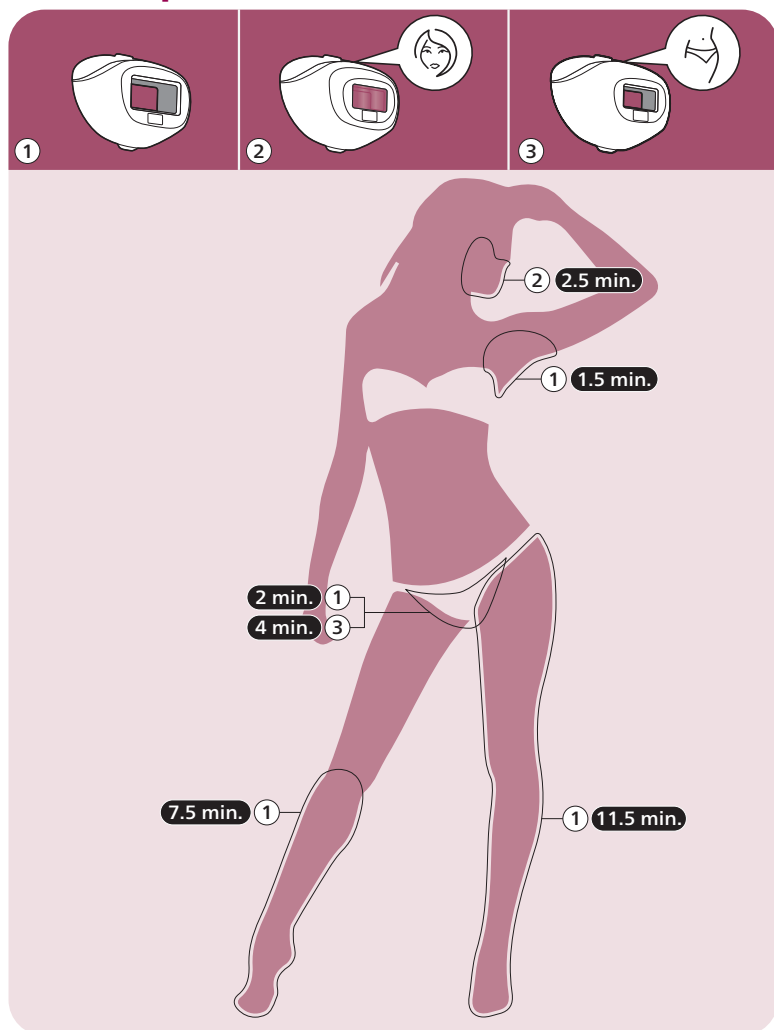
- Le mode Positionner-flasher est idéal pour traiter des zones petites ou arrondies comme les genoux et les aisselles. Appuyez, puis relâchez le bouton du flash pour émettre un seul flash.



- Le mode « glisser-flasher » est particulièrement adapté au flashage de zones plus grandes comme les jambes. Maintenez le bouton du flash enfoncé tout en faisant glisser l'appareil sur votre peau pour émettre plusieurs flashes à la suite.



Durée de traitement par zone



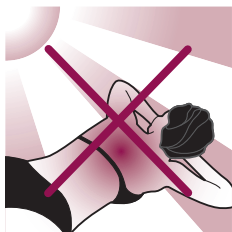
SC1994 (1)

SC1997 (1, 2)

SC1998, SC1999 (1, 2, 3)

Utilisation de votre Lumea avant et après le bronzage

Bronzage à la lumière artificielle ou naturelle



L'exposition intentionnelle de votre peau à la lumière naturelle ou artificielle avec pour objectif de bronzer influence la sensibilité et la couleur de votre peau. Dès lors, ce qui suit est très important :

- Après chaque traitement, attendez au moins 48 heures avant le bronzage. Même après 48 heures, assurez-vous que la peau traitée ne présente plus de rougeurs provenant du traitement.
- Si vous exposez votre peau au soleil (sans bronzer intentionnellement) pendant les 48 heures suivant la séance, utilisez un écran total d'indice SPF 50+ sur les zones traitées. Après cette période, vous pouvez utiliser un écran total d'indice SPF 30+ pendant deux semaines.
- Après le bronzage, attendez au moins deux semaines avant d'utiliser Lumea et effectuez un test cutané. L'objectif est de déterminer le réglage d'intensité lumineuse approprié (voir « B Test cutané 24 heures avant la séance »).
- N'utilisez pas Lumea sur les zones du corps présentant des coups de soleil.

Remarque : une exposition occasionnelle et indirecte au soleil n'est pas considérée comme du bronzage.

Bronzage avec des crèmes

Si vous avez utilisé une crème de bronzage artificiel, attendez la disparition totale du bronzage artificiel avant d'utiliser l'appareil.

Transport de l'appareil

Lorsque vous voyagez avec l'appareil, vérifiez auprès du transporteur aérien que l'appareil peut être transporté et/ou utilisé dans l'avion.

Après utilisation

Suivi

Après utilisation, vous pouvez appliquer des lotions, des crèmes, un déodorant, une crème hydratante ou des produits cosmétiques sur les zones traitées.

Avertissement : Si vous ressentez une irritation ou des rougeurs de la peau après la séance, attendez leur disparition avant d'appliquer un produit sur votre peau. Si vous ressentez une irritation après l'application d'un produit sur votre peau, rincez-la à l'eau. Si les réactions cutanées persistent, cessez d'utiliser l'appareil et consultez votre médecin.



Réactions cutanées courantes

Votre peau peut présenter une légère rougeur et/ou des fourmillements, picotements ou une sensation de chaleur. Cette réaction disparaît rapidement.

Le rasage et l'association du rasage et du flashage à la lumière peut en effet assécher la peau et provoquer des démangeaisons. Vous pouvez refroidir la zone avec de la glace ou une serviette humide. Si la sécheresse persiste, vous pouvez appliquer un hydratant non parfumé sur la zone traitée.

Effets secondaires rares

- Brûlures, rougeur excessive (par ex. autour des follicules pileux) et gonflement : ces réactions sont rares. Elles sont dues à l'utilisation d'une intensité lumineuse trop élevée pour votre teint de peau. Si elles ne disparaissent pas au bout de 3 jours, consultez votre médecin. Attendez que la peau soit entièrement guérie avant de recommencer la séance, et utilisez une intensité lumineuse moins élevée.
- Altération de la pigmentation de la peau : cette réaction survient très rarement. L'altération de la pigmentation de la peau se manifeste par une plaque plus foncée (hyperpigmentation) ou plus claire (hypopigmentation) que la zone qui l'entoure. Elle est due à l'utilisation d'une intensité lumineuse trop élevée pour votre teint de peau. Si elle persiste au-delà de 2 semaines, consultez votre médecin. Ne flashez pas les zones atteintes tant que l'altération de la pigmentation n'a pas disparu et que votre peau n'a pas retrouvé son teint normal.
- Infection cutanée : cette réaction est extrêmement rare, mais c'est un risque possible après une (micro)blesure, une brûlure cutanée, une irritation, etc.
- Chaleur épidermique (zone brunâtre nettement définie souvent observée sur des teintées de peau foncées, sans sécheresse de la peau) : cette réaction est très rare. Si elle persiste au-delà d'une semaine, consultez votre médecin. Attendez que la peau soit entièrement guérie avant de recommencer la séance, et utilisez une intensité lumineuse moins élevée.
- Cloques (petites bulles à la surface de la peau) : cette réaction survient très rarement. Si elle persiste au-delà d'un mois ou que votre peau s'infecte, consultez votre médecin. Attendez que la peau soit entièrement guérie avant de recommencer la séance, et utilisez une intensité lumineuse moins élevée.
- Cicatrice : le plus souvent, effet secondaire d'une brûlure, qui peut nécessiter plus d'un mois pour guérir.
- Folliculite (inflammation de follicules pileux avec formation de pustules) : cette réaction, très rare, est due à la pénétration de bactéries dans des lésions cutanées. En cas de survenue de cette réaction, consultez votre médecin car une folliculite peut nécessiter une pommade antibiotique.
- Douleur : celle-ci peut apparaître pendant ou après la séance si vous utilisez l'appareil sur une peau qui n'est pas dépourvue de poils, à une intensité lumineuse trop élevée pour votre teint de peau, si vous flashez plusieurs fois sur la même zone ou si vous utilisez l'appareil sur des plaies ouvertes, inflammations, infections, tatouages, brûlures, etc.

Dépannage

Problème	Cause possible	Solution
L'adaptateur/appareil chauffe pendant son utilisation.	Il est normal que l'appareil et l'adaptateur chauffent (sans être trop chauds au toucher) pendant leur utilisation.	Utilisez l'appareil dans un environnement plus frais et/ou laissez-le refroidir avant de poursuivre votre séance.
	Le ventilateur ne fonctionne pas.	Vérifiez que l'embout est bien fixé. Nettoyez les connecteurs de l'embout, si nécessaire. Si l'embout est bien fixé et s'il est possible de produire des flashes avec l'appareil, contactez le Service Consommateurs de votre pays, votre revendeur Philips ou un Centre de service agréé Philips.
	Le flux d'air refroidissant du ventilateur est bloqué par les mains ou une serviette.	Vérifiez que le flux d'air refroidissant du ventilateur n'est pas obstrué.
Lorsque je place l'appareil sur ma peau, il n'émet pas de flash. Le voyant « PRÊT à flasher » se met à clignoter en orange.	La carnation de la zone à traiter est trop foncée.	Traitez des zones du corps plus claires avec Lumea.
Le voyant « PRÊT à flasher » clignote en orange et les 5 voyants d'intensité également.	L'appareil doit être réinitialisé.	Pour réinitialiser l'appareil, débranchez-le de la prise secteur et attendez environ 30 minutes, le temps qu'il refroidisse. L'appareil devrait ensuite fonctionner à nouveau normalement. Si ce n'est toujours pas le cas, contactez le Service Consommateurs de votre pays.
Le voyant « PRÊT à flasher » ne s'allume pas en blanc.	L'appareil n'est pas entièrement en contact avec votre peau.	Placez l'appareil de sorte que le système de sécurité intégré soit en contact avec votre peau, à 90 degrés.
L'appareil dégage une odeur étrange.	Le verre filtrant ou le capteur du teint de la peau est sale.	Nettoyez le verre filtrant et le capteur du teint de la peau soigneusement.
	Vous n'avez pas correctement éliminé les poils de la zone à traiter. Ces poils peuvent être brûlés et dégager une odeur.	Prétraitez votre peau avant d'utiliser Lumea.
L'appareil ne produit pas de flash, le ventilateur ne fonctionne pas et les 5 voyants d'intensité clignotent.	L'embout n'est pas correctement fixé.	Veillez à bien le fixer. Si nécessaire, nettoyez les contacts électroniques de l'embout.

Problème	Cause possible	Solution
La peau est plus sensible que d'habitude pendant la séance. Je ressens une gêne lorsque j'utilise l'appareil.	L'intensité lumineuse que vous utilisez est trop élevée.	Vérifiez que vous avez sélectionné le réglage d'intensité lumineuse le plus confortable. Si nécessaire, sélectionnez un réglage inférieur.
	Vous n'avez pas correctement éliminé les poils des zones à traiter.	Prétraitez votre peau avant d'utiliser Lumea.
	Le filtre UV de la fenêtre de flashage est cassé.	N'utilisez plus l'appareil si le filtre UV est cassé. Contactez le Service Consommateurs de votre pays, votre revendeur Philips ou un Centre de service agréé Philips.
	Vous avez flashé une zone pour laquelle l'appareil n'est pas conçu.	N'utilisez jamais l'appareil sur des irritations (rougeurs ou coupures), des coups de soleil ou une peau halée par un bronzage récent ou artificiel. N'utilisez jamais l'appareil si vous souffrez d'infections, d'eczéma, de brûlures, de folliculite, de lésions ouvertes, d'abrasions, d'herpès labial (boutons de fièvre), de plaies ou de lésions, d'hématomes (ecchymoses) sur les zones à traiter. N'utilisez jamais l'appareil sur les zones suivantes : grains de beauté, taches de rousseur, veines de taille importante, zones à la pigmentation plus foncée, cicatrices et anomalies cutanées, sans consultation préalable d'un médecin. N'utilisez jamais l'appareil sur les verrues, les tatouages ou le maquillage permanent, autour des yeux et sur ou près des sourcils, sur les lèvres, les mamelons, les aréoles, les petites lèvres, le vagin, l'anus et l'intérieur des narines et des oreilles. Les hommes ne doivent pas utiliser l'appareil sur le visage et le cou, y compris la barbe, ni sur les parties génitales. Cela peut entraîner des brûlures et des modifications de la couleur de la peau, ce qui peut rendre plus difficile l'identification des maladies de peau.
L'embout ne comporte pas de filtre.	C'est normal.	Aucune action n'est requise : l'embout corps ne comporte pas de filtre. Seuls les embouts visage et maillot comportent un filtre spécial.
La réaction cutanée après la séance dure plus longtemps qu'en temps normal.	Vous avez utilisé une intensité lumineuse trop élevée pour votre peau.	Sélectionnez une intensité moins élevée la prochaine fois (voir « Sélection de l'intensité lumineuse »).

Problème	Cause possible	Solution
Le flash est très éblouissant. Dois-je porter des lunettes de protection ?	Non, Philips Lumea ne présente aucun danger pour les yeux.	La lumière diffusée produite par l'appareil est sans danger pour vos yeux. Ne regardez pas le flash pendant l'utilisation de l'appareil. Il n'est pas nécessaire de porter des lunettes pendant l'utilisation. Utilisez l'appareil dans une pièce bien éclairée afin que la lumière soit moins éblouissante. Veillez à bien placer l'appareil en contact avec la peau pour éviter la réflexion de la lumière.
Le résultat de la séance n'est pas satisfaisant.	Vous avez utilisé une intensité lumineuse trop basse.	Sélectionnez un niveau d'intensité supérieur la prochaine fois.
	Vous n'avez pas flashé une zone adjacente à la zone que vous avez traitée précédemment.	Vous devez émettre les flashes très près les uns des autres, et ils doivent, dans une certaine mesure, se chevaucher.
	L'appareil n'est pas efficace sur la couleur de vos poils.	La séance ne sera pas efficace si vous avez des poils blonds clairs, gris, roux ou blancs.
	Vous n'utilisez pas l'appareil aussi souvent que nous le recommandons.	Pour éliminer tous les poils, nous vous conseillons de suivre le programme de séances recommandé. Vous pouvez réduire la durée entre deux séances, sans réduire la fréquence à moins de deux semaines.
	Vous répondez à la lumière intense pulsée plus lentement.	Continuez d'utiliser l'appareil pendant au moins 6 mois, car la repousse des poils peut encore diminuer pendant toute cette période.

Garantie et assistance

Si vous avez besoin d'une assistance ou d'informations supplémentaires, consultez le site Web www.philips.com/support ou lisez le dépliant sur la garantie internationale.

Recyclage



- Ce symbole signifie que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers (2012/19/EU).
- Respectez les réglementations de votre pays concernant la collecte séparée des appareils électriques et électroniques. La mise au rebut appropriée des piles permet de protéger l'environnement et la santé.

Caractéristiques techniques

Adaptateur	
Entrée de l'adaptateur	100–240 V ~ 50/60 Hz 1,0 A
Sortie de l'adaptateur	24,0 V  1,5 A 36,0 W
Rendement moyen en mode actif	≥ 87,4 %
Efficacité à faible charge (10 %)	≥ 80,87 %
Consommation hors charge	<0,1 W
Longueurs d'ondes émises	530 nm - 1 400 nm
Durée de l'impulsion	<1,5 ms
Temps de répétition	1 à 3,5 s, selon le paramètre choisi
Exposition optique	Embout corps : 2,5 – 5,0 J/cm ² Embout maillot : 2,5 – 5,0 J/cm ² Embout visage : 2,5 – 4,5 J/cm ²
Conditions de transport et de stockage	Lumea reste opérationnel lorsqu'il est utilisé dans des CONDITIONS NORMALES D'UTILISATION dans le cadre de ses spécifications de transport ou de stockage dans la plage environnementale suivante : -25 °C à 5 °C et 5 °C à 35 °C à une humidité relative de 90 % HR sans condensation et > 35 °C à 70 °C à une pression de vapeur d'eau de 50 hPa maximum.
Conditions de fonctionnement	Lumea est conforme à ses spécifications lorsqu'il est utilisé dans des CONDITIONS NORMALES D'UTILISATION dans la plage environnementale suivante : - une température comprise entre 5 °C et 35 °C ; - une humidité relative comprise entre 15 % et 90 % HR, sans condensation, mais n'exigeant pas une pression partielle de vapeur d'eau supérieure à 50 hPa et - plage de pression atmosphérique comprise entre 700 hPa et 1 060 hPa.

Compatibilité électromagnétique - Informations de conformité

Cet appareil est conforme à toutes les normes et à tous les règlements applicables relatifs à l'exposition aux champs électromagnétiques.

Explication des symboles

Les symboles et les signes d'avertissement sont indispensables pour garantir une utilisation sûre et correcte de ce produit, ainsi que pour protéger les utilisateurs. Vous trouverez ci-dessous la signification des signes et symboles d'avertissement figurant sur l'étiquette et dans le mode d'emploi.



Ce symbole identifie le fabricant : Philips Consumer Lifestyle B.V. Tussendiepen 4, 9206 AD Drachten, Pays-Bas



Ce symbole signifie que vous devez lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'utiliser l'appareil. Conservez ce manuel d'utilisation pour toute consultation ultérieure.



Ce symbole signifie que l'utilisateur doit consulter le manuel d'utilisation pour des informations de mise en garde importantes, telles que des précautions d'emploi qui ne peuvent pas toutes, pour diverses raisons, figurer sur l'appareil proprement dit.



Ce symbole signifie que l'utilisateur doit consulter le manuel d'utilisation pour des informations de mise en garde importantes, telles que des contre-indications et des avertissements qui ne peuvent pas toutes, pour diverses raisons, figurer sur l'appareil médical proprement dit.



Ce symbole identifie le numéro de série du fabricant.



Ce symbole identifie la référence catalogue du fabricant.



Ce symbole identifie les équipements conformes aux normes de sécurité des équipements de classe II.



Ce symbole indique que l'appareil convient uniquement au courant continu.



Ce symbole indique que l'appareil ne doit pas être utilisé autour des yeux et sur les sourcils ou à côté.



Ce symbole signifie qu'un objet peut être recyclé, et non que l'objet a été recyclé ou sera accepté dans tous les systèmes de collecte pour recyclage.



Symbole de la directive DEEE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques. Les déchets électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les ordures ménagères. Ils doivent être recyclés lorsque des installations de recyclage existent. Demandez des conseils de recyclage à vos autorités locales ou à votre détaillant (voir le chapitre « Recyclage »).



Symbole du point vert. Le point vert est le symbole de licence d'un réseau européen financé par l'industrie pour le recyclage des matériaux d'emballage des produits de consommation.



Ce symbole signifie : « Ne pas utiliser cet appareil dans une baignoire, une douche ou un récipient rempli d'eau. »



Ce symbole signifie que le transformateur est conçu pour résister aux courts-circuits.



Ce symbole signifie que le transformateur est considéré comme une alimentation à découpage.

t_a

Ce symbole indique la température ambiante nominale maximale à laquelle le transformateur peut fonctionner en continu dans des conditions normales d'utilisation.



Ce symbole signifie que l'appareil est conçu pour un usage intérieur.



Ce symbole indique que le produit est conforme aux directives européennes applicables en matière de santé et de sécurité ou de protection de l'environnement.



Ce symbole de recyclage permet d'identifier le matériau de fabrication d'un objet afin de faciliter son recyclage ou tout autre retraitement. Le symbole peut inclure un numéro et/ou une abréviation.



Ce symbole identifie l'interrupteur ou la position de l'interrupteur au moyen duquel une partie de l'équipement est mise sous tension pour activer le mode veille, identifier la commande à passer ou indiquer l'état d'économie d'énergie.

IP22

Ce symbole indique une protection contre la pénétration de corps solides étrangers d'une taille supérieure ou égale à 12,5 mm et contre les effets dangereux dus aux infiltrations en cas de ruissellement d'eau, avec une inclinaison à 15 degrés.

IP30

Ce symbole indique une protection contre la pénétration de corps solides étrangers d'une taille supérieure ou égale à 2,5 mm et qu'il n'y a pas de protection contre les effets dangereux dus à des infiltrations d'eau.

این نماد محافظت در مقابل نفوذ اشیاء خارجی جامد با ابعاد ۲.۵ میلی‌متر و بزرگتر و عدم محافظت در مقابل اثرات نامطلوب ناشی از نفوذ آب را نشان می‌دهد.

IP30

این نماد شماره کاتالوگ شرکت سازنده را نشان می‌دهد.



این نماد مطابقت تجهیزات با ملزومات ایمنی معین شده برای تجهیزات کلاس II را تأیید می‌کند.



این نماد نشان می‌دهد تجهیزات صرفاً برای جریان مستقیم مناسب است.



این نماد نشان می‌دهد دستگاه را نباید اطراف چشم و روی ابروها یا نزدیک به ابروها استفاده کرد.



این نماد بدین معنی است که شی مورد نظر قابلیت بازیافت دارد - نه بدین معنا که قبل از بازیافت شده است یا در تمام سیستم‌های جمع‌آوری ضایعات بازیافتی پذیرفته خواهد شد.



این نماد نشان دهنده WEEE، یعنی تجهیزات الکتریکی و الکترونیکی دارای ضایعات است. محصولات دارای ضایعات الکتریکی نباید به صورت زباله خانگی دفع شوند. در صورت وجود امکانات، لطفاً بازیافت شود. در رابطه با امکان بازیافت، با مراجع محلی یا نمایندگی فروش صحبت کنید (بخش «بازیافت» را ملاحظه نمایید).



نماد نقطه سبزرنگ ('Der Grüne Punkt' در زبان آلمانی) نقطه سبزرنگ نماد مجوز شبکه اروپایی سیستم‌های صنعت-بنیان برای بازیافت مواد بسته‌بندی محصولات مصرفی می‌باشد.



مفهوم این نماد: «این دستگاه را در وان حمام، زیر دوش یا هر محفظه پر از آب استفاده نکنید.»



این نماد بدین معناست که ترانسفورماتور برای محافظت در برابر اتصال مدار کوتاه طراحی شده است.



این نماد بدین معناست که ترانسفورماتور به عنوان یک واحد منبع تغذیه دارای حالت تعویض (SMPS) در نظر گرفته می‌شود.



این نماد حداکثر دمای اسمی محیط را که مبدل می‌تواند تحت شرایط استفاده معمول عملکرد پیوسته داشته باشد نشان می‌دهد.



این نماد بدین معناست که دستگاه برای استفاده در فضای بسته طراحی شده است.



محصولاتی که دارای این نماد باشند، با رهنمودهای اتحادیه اروپایی مربوطه درباره سلامت و ایمنی یا حفظ محیط زیست مطابقت دارند.



نماد بازیافت برای نشان دادن جنس یک قطعه به منظور تسهیل بازیافت آن یا سایر عملیات‌های بازیابی مجدد روی آن. این نماد ممکن است شامل یک عدد و/یا علامت اختصاری باشد.



این نماد کلید یا موقعیت کلید را که دستگاه از طریق آن در شرایط آماده بکار قرار می‌گیرد نشان می‌دهد و کنترل مورد استفاده برای انتقال به آن و وضعیت مصرف کم برق را نشان می‌دهد.



این نماد محافظت در مقابل نفوذ اشیاء خارجی جامد با ابعاد ۱۲.۵ میلی‌متر و بزرگتر و محافظت در مقابل اثرات نامطلوب ناشی از نفوذ آب هنگام خم شدن تا زاویه ۱۵ درجه را نشان می‌دهد.

IP22

مدت پالسی	1.5 میلی ثانیه
زمان تکرار	۱ تا ۳.۵ ثانیه، بسته به تنظیمات انتخابی
نوردهی	سر مخصوص بدن: ۵۰۰ - ۲.۵ ژول/سانتی متر ^۲ سر مخصوص بیکینی: ۵۰۰ - ۲.۵ ژول/سانتی متر ^۲ سر مخصوص صورت: ۴۰۰ - ۲.۵ ژول/سانتی متر ^۲
شرایط حمل و نگهداری	در صورتی Lumea عملکرد معمول خود را در چارچوب مشخصات ذکر شده ارائه خواهد نمود که مطابق با شرایط محیطی زیر حمل یا نگهداری شود: ۲۵- درجه سانتی گراد تا ۵ درجه سانتی گراد و ۵ درجه سانتی گراد تا ۲۵ درجه سانتی گراد در رطوبت نسبی تا حداکثر ۹۰ % رطوبت نسبی، بدون ایجاد شبنم، و ۲۵ > درجه سانتی گراد تا ۷۰ درجه سانتی گراد در فشار بخار آب تا حداکثر ۵۰ هکتوپاسکال.
شرایط استفاده	در صورتی که Lumea تحت شرایط عملکردی محیطی زیر استفاده معمول شود، با مشخصات ذکر شده برای آن مطابقت خواهد داشت: - محدوده دمایی ۵ درجه سانتی گراد تا ۳۵ درجه سانتی گراد؛ - محدوده رطوبت نسبی ۱۵ % تا ۹۰ % رطوبت نسبی بدون ایجاد شبنم، اما بدون نیاز به فشار نسبی بخار آب بالاتر از ۵۰ هکتوپاسکال؛ و - محدوده فشار اتمسفر 700 هکتوپاسکال تا 1060 هکتوپاسکال.

سازگاری الکترومغناطیسی - اطلاعات مطابقت

این دستگاه از تمام استانداردها و قوانین زیربند در رابطه با قرارگیری در معرض میدان‌های الکترومغناطیسی مطابقت دارد.

توضیح نمادها

برای اطمینان از اینکه محصول جاری را به شیوه‌ای امن و صحیح استفاده کرده و از جراحت خود و دیگران پیشگیری می‌کنید، نشانه‌ها و نمادهای هشدار از اهمیت اساسی برخوردارند. مفهوم هر کدام از نشانه‌ها و نمادهای هشدار درج شده بر روی پرچسب‌ها و در دفترچه راهنمای کاربر را در پایین ملاحظه کنید.

این نماد اطلاعات شرکت سازنده را نمایش می‌دهد: Philips Consumer Lifestyle B.V. Tussendiepen 4, 9206 AD Drachten, The Netherlands



این نماد اشاره می‌کند که ضروری است قبل از استفاده از این دستگاه، دفترچه راهنمای آن را با دقت مطالعه نمایید. دفترچه راهنما را برای استفاده‌های بعدی نگه دارید.



این نماد بدین معنی است که کاربر باید جهت دسترسی به اطلاعات ایمنی مهم از قبیل موارد احتیاطی که بنا به دلایل متعدد امکان نمایش آنها بر روی دستگاه موجود نمی‌باشد، به دستورالعمل‌ها مراجعه کند.



این نماد بدین معنی است که کاربر باید جهت دسترسی به اطلاعات ایمنی مهم از قبیل موارد منع استفاده و هشدارها که بنا به دلایل متعدد امکان نمایش آنها بر روی یک دستگاه پزشکی موجود نمی‌باشد، به دستورالعمل‌ها مراجعه کند.



این نماد شماره سریال شرکت سازنده را نشان می‌دهد.



مشکل	دلیل احتمالی	راهکار
نتیجه اصلاح رضایت بخشی نیست.	شما از درجه شدت نوری استفاده کرده اید که برای شما بسیار کم است.	دفعه بعد درجه بالاتری را انتخاب کنید.
	شما فلش را روی قسمت مجاور قسمتی که قبلاً اصلاح کرده اید نزنده اید.	باید فلش‌ها را نزدیک به یکدیگر بزنید و بین فلش‌ها باید مقداری همپوشانی باشد.
	دستگاه روی رنگ موی بدن شما موثر نیست.	اگر موها پتان بلوند روشن، خاکستری، قرمز یا سفید است، لیزر کردن موثر نیست.
	از دستگاه به دفعات توصیه شده استفاده نکرده اید.	برای از بین بردن موفقیت‌آمیز همه موها توصیه می‌کنیم برنامه زمان‌بندی شده استفاده از دستگاه را دنبال کنید. فاصله زمانی بین دفعات اصلاح را می‌توانید کاهش دهید، اما هر دو هفته بیش از یکبار انجام ندهید.
	استفاده از IPL در مورد شما کندتر پاسخ داده است.	حداقل ۶ ماه استفاده از دستگاه را ادامه دهید، زیرا رشد مجدد موها ممکن است بعد از این مدت همچنان کاهش یابد.

ضمانت نامه و پشتیبانی

اگر به اطلاعات یا پشتیبانی نیاز دارید، لطفاً از www.philips.com/support دیدن کنید یا دفترچه ضمانت نامه بین‌المللی را بخوانید.

بازیافت



- مفهوم این نماد این است که این محصول را نباید همراه زباله‌های معمول خاکی دفع نمایید (EU/2012/19).
- قوانین کشور خود را در خصوص جمع‌آوری جداگانه محصولات الکترونیکی و الکتریکی دنبال کنید. دفع صحیح از پیامدهای منفی برای سلامت انسان و محیط زیست جلوگیری می‌کند.

مشخصات فنی

ورودی آداپتور	۱۰۰-۲۴۰ ولت ~ ۵۰/۶۰ هرتز ۱.۰ آمپر
خروجی آداپتور	24.0 ولت  ۱.۵ آمپر ۳۶۰۰ وات
متوسط بارده فعال	≤ ۸۷.۴ %
بارده در بار پایین (۱۵ %)	≤ ۸۰.۸۷ %
مصرف برق در ساعات غیر اوج مصرف	۰.۱ وات
طول موج‌های ساطع شده	۵۳۰ نانومتر - ۱۴۰۰ نانومتر

مشکل

دلیل احتمالی

راهکار

حساسیت پوستی در حین استفاده از دستگاه بیشتر از حالت معمول است. هنگام استفاده از دستگاه احساس ناراحتی می‌کنم.

شدت نوری که استفاده می‌کنید روی درجه بسیار زیاد تنظیم شده است.

بررسی کنید آیا راحت‌ترین تنظیم شدت نور را انتخاب کرده‌اید. در صورت نیاز، تنظیمات پایین تری انتخاب کنید.

موهای قسمت‌های تحت استفاده را به خوبی اصلاح نکرده‌اید.

قبل از استفاده از Lumea آن را روی پوست خود امتحان کنید.

فیلتر UV درپچه خروج نور شکسته است.

اگر فیلتر UV شکسته است، دیگر از دستگاه استفاده نکنید. با مرکز خدمات مشتری، فروشنده Philips یا مرکز خدمات Philips در کشور خود تماس بگیرید.

از دستگاه بر روی قسمتی استفاده کرده‌اید که برای آن در نظر گرفته نشده است.

از این دستگاه هرگز در محل‌های تحریک شده پوست (قرمز شده یا پریده شده)، یا ناحیه دارای آفتاب‌سوختگی یا پوستی که اخیراً به صورت طبیعی یا با دستگاه و مواد برنزه شده است، استفاده نکنید.

اگر عفونت، آگزما، سوختگی، التهاب فولیکول‌های مو، زخم باز، خراش، تب‌خال (تاول تب‌خالی)، جراحات یا ضایعه و هماتوم (کبودی) در محل مورد استفاده دارید، هرگز از این دستگاه استفاده نکنید.

هرگز از این دستگاه در نواحی زیر استفاده نکنید: بدون مشورت با پزشک از آن روی خال، کک و مک، رگ‌های بزرگ، قسمت‌های لک دار، زخم، بخنشی‌های مشکل دار پوست استفاده کنید. هرگز از دستگاه بر روی نواحی دارای زگیل، تئو یا نواحی دارای آرایش دائمی، در اطراف چشم یا روی ابروها یا در نزدیکی ابروها، روی لب‌ها، نوک سینه‌ها، هاله دور سینه، زبانه آلت تناسلی، آلت تناسلی زنان، مقعد، داخل سوراخ بینی و گوش‌ها استفاده نکنید. آقایان نباید از این دستگاه بر روی گردن و صورت و در قسمت‌هایی که ریش دارند و همچنین در تمام نواحی اندام تناسلی استفاده کنند. این کار باعث سوختگی و تغییر رنگ پوست می‌شود و در نتیجه باعث می‌شود که مشکلات مرتبط با پوست سخت‌تر قابل شناسایی باشد.

هیچ فیلتر شیشه‌ای در سری اتصال نیست.

این امر عادی است.

هیچ اقدامی لازم نیست: فیلتری در سر مخصوص بدن وجود ندارد. فقط اتصال‌های مخصوص صورت و کشاله ران دارای فیلتر مخصوص هستند.

حساسیت پوستی پس از استفاده از دستگاه بیشتر از معمول طول می‌کشد.

شدت نور مورد استفاده برای شما بسیار زیاد است.

دفعه بعد درجه بالاتری را انتخاب کنید (مشاهده 'انتخاب شدت نور').

فلش برای چشم من خیلی روشن است. لازم است عینک بزنم؟

خیر، Philips Lumea به چشم آسیبی نمی‌رساند.

نور پراکنده ایجاد شده توسط دستگاه برای چشم‌ها ضرری ندارد. هنگام استفاده از دستگاه داخل فلش را نگاه نکنید. لازم نیست در حین استفاده از عینک مخصوص استفاده کنید. از دستگاه در اتاقی که نور مناسب دارد استفاده کنید تا نور دستگاه چشم‌های شما را خیره نکند. برای اینکه نور پخش نشود، سعی کنید تماس به درستی با پوست برقرار شود.

مشکل	دلیل احتمالی	راهکار
وقتی دستگاه را روی پوست قرار می‌دهم، هیچ فلشی منتشر نمی‌کند. چراغ 'آماده برای فلش زدن' به رنگ نارنجی چشمک می‌زند.	رنگ پوست شما در قسمت تحت استفاده بسیار تیره است.	از Lumea برای قسمت‌های دیگر پوست خود که روشن تر است استفاده کنید.
چراغ «آماده برای فلش زدن» به رنگ نارنجی چشمک می‌زند و همه ۵ چراغ شدت نور نیز چشمک می‌زنند.	باید دستگاه را بازنشانی کنید.	برای بازنشانی دستگاه، دو شاخه را از پریز بکشید و 30 دقیقه منتظر بمانید تا دستگاه خنک شود. دستگاه باید دوباره به صورت عادی کار کند. اگر دوباره کار نمی‌کند، با مرکز خدمات مشتریان Philips در کشور خود تماس بگیرید.
چراغ 'آماده برای فلش زدن' به رنگ سفید روشن نمی‌شود.	دستگاه در تماس کامل با پوست قرار ندارد.	دستگاه را با زاویه ۹۰ درجه روی پوستتان بگذارید تا سیستم ایمنی داخلی دستگاه در تماس با پوست باشد.
دستگاه بوی تندی می‌دهد.	پنجره خروج نور یا حسگر رنگ پوست کثیف است.	پنجره خروج نور و حسگر رنگ پوست را با دقت تمیز کنید.
	موهای قسمت تحت لیزر را به خوبی اصلاح نکرده‌اید. این موها ممکن است بسوزند و بو بدهند.	قبل از استفاده از Lumea آن را روی پوست خود امتحان کنید.
دستگاه فلشی نمی‌زند، فن روشن نمی‌شود و همه ۵ چراغ شدت نور چشمک می‌زنند.	سری به درستی وصل نشده است.	بررسی کنید سری را به درستی وصل کرده باشید. در صورت نیاز، قسمت‌های تماس الکترونیکی سری‌ها را تمیز کنید.

عوارض جانبی نادر

- سوختگی ها، قرمز شدگی های زیاد (برای مثال اطراف فولیکل های مو) و تورم: این حساسیت ها به ندرت اتفاق می افتد. این موارد نتیجه استفاده از شدت نوری است که برای رنگ پوست زیاد است. اگر این حساسیت ها در مدت سه روز از بین نرفت، توصیه می کنیم به پزشک مراجعه کنید. تا دوره استفاده بعدی که پوست کاملاً بهبود می یابد صبر کنید و از شدت نور کمتری استفاده کنید.
- تغییر رنگ پوست: این مورد به ندرت اتفاق می افتد. تغییر رنگ پوست خود را یا به صورت یک تکه تیره تر (زیاد شدن رنگ دانه های پوست) یا یک تکه روشن تر (کم شدن رنگ دانه های پوست) نسبت به نواحی اطراف نشان می دهد. این نتیجه استفاده از شدت نوری است که برای رنگ پوست زیاد است. اگر تغییر رنگ در مدت 2 هفته از بین نرفت، توصیه می کنیم به پزشک مراجعه کنید. تا زمانی که مشکل تغییر رنگ از بین نرفته و پوست به رنگ طبیعی خود برگشته است به اصلاح این قسمت ها نپردازید.
- عفونت پوست مورد نادری است با اینحال ممکن است به دنبال وجود یک زخم (کوچک)، سوختگی پوست، خراشیدگی پوست و مواردی از این دست اتفاق بیفتد.
- التهاب اپیدرمال (یک ناحیه قهوه ای بسیار مشخص که اغلب برای پوست های تیره تر اتفاق می افتد و با خشکی پوست همراه نیست): این حساسیت به ندرت اتفاق می افتد. اگر این حساسیت در مدت 1 هفته از بین نرفت، توصیه می کنیم به پزشک مراجعه کنید. تا دوره استفاده بعدی که پوست کاملاً بهبود می یابد صبر کنید و از شدت نور کمتری استفاده کنید.
- تاول زدن (شبیه حباب های کوچکی بر روی سطح پوست است): این مورد به ندرت اتفاق می افتد. اگر این حساسیت در مدت 1 ماه از بین نرفت یا پوست عفونی شد، توصیه می کنیم به پزشک مراجعه کنید. تا دوره استفاده بعدی که پوست کاملاً بهبود می یابد صبر کنید و از شدت نور کمتری استفاده کنید.
- جای سوختگی: اغلب اثر ثانویه یک سوختگی است که به بیشتر از یک ماه زمان نیاز دارد تا بهبود یابد.
- فولیکولیت (تورم در اطراف فولیکل های مو که با جوش هایی همراه است): این حساسیت بسیار نادر است و نتیجه ورود باکتری به پوست آسیب دیده است. توصیه می کنیم در صورت بروز این واکنش های پوستی به پزشک مراجعه کنید چون ممکن است نیاز به پماد آنتی بیوتیک برای درمان فولیکولیت باشد.
- درد: اگر از این دستگاه بر روی پوستی استفاده کرده باشید که موی آن را زنده باشید، اگر از دستگاه با شدت نوری استفاده کنید که برای رنگ پوست زیاد بوده باشد، اگر یک ناحیه را بیش از یک بار فلش زده باشید و اگر از دستگاه بر روی زخم های باز، قسمت های ملتهب، دارای عفونت، تاتو، قسمت های سوخته و سایر موارد استفاده کنید این درد طی دوره استفاده یا بعد از آن اتفاق می افتد.

عیب یابی

مشکل

دلیل احتمالی

راهکار

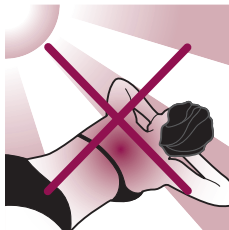
دستگاه/آداپتور در حین استفاده گرم می شوند. طبیعی است که دستگاه و آداپتور در حین استفاده گرم شوند (اما نه آنقدر گرم که نتوانید به آن دست بزنید).

فن دستگاه کار نمی کند. بررسی کنید سری به خوبی وصل باشد. در صورت لزوم رابط های روی اتصال را تمیز کنید. اگر اتصال به خوبی وصل باشد و دستگاه بتواند فلش بزند، با مرکز خدمات مشتریان در کشور خودتان، فروشنده Philips یا مرکز خدمات Philips تماس بگیرید.

مسیر خنک کننده فن را با دست یا حوله مسدود نباشد. بررسی کنید مسیر خنک کننده فن مسدود نباشد. پوشانده آید.

استفاده از Lumea قبل و بعد از برنزه کردن

برنزه کردن با نور طبیعی آفتاب یا به صورت مصنوعی



- اگر عمدًا پوستتان را در معرض تابش مستقیم نور خورشید یا نورهای مصنوعی قرار می دهید تا برنزه شوید، این کار بر حساسیت و رنگ پوستتان تأثیر می گذارد. بنابراین موارد مهم زیر را در نظر داشته باشید:
- بعد از هر بار استفاده، حداقل 48 ساعت صبر کنید سپس برنزه کنید. حتی بعد از 48 ساعت، مطمئن شوید که پوست محل اصلاح هیچ قرمزی ناشی از اصلاح نداشته باشد.
 - در صورتی که پوستتان را در معرض تابش نور خورشید قرار می دهید (بدون قصد برنزه شدن)، طی 48 ساعت پس از اصلاح، روی قسمت‌های تحت اصلاح، ضد آفتابی با SPF 50+ بزنید. بعد از این مدت، تا دو هفته می‌توانید از ضد آفتاب SPF 30+ استفاده کنید.
 - بعد از برنزه کردن، قبل از استفاده Lumea و تست کردن پوست، حداقل 2 هفته صبر کنید. این برای تعیین تنظیم شدت نور مناسب (مشاهده 'B' تست کردن پوست ۲۴ ساعت قبل از لیزر) انجام می‌شود.
 - از Lumea روی قسمت‌هایی از بدن که دچار آفتاب سوختگی شده اند استفاده نکنید.
- توجه: اگر فقط بعضی مواقع و به صورت غیرمستقیم در معرض تابش نور خورشید قرار می‌گیرید، این حالت برنزه شدن به شمار نمی‌رود.

برنزه کردن با استفاده از کرم

اگر از لوسیون‌های مصنوعی برای برنزه شدن استفاده کرده‌اید، قبل از استفاده از دستگاه منتظر بمانید تا حالت برنزه مصنوعی به طور کامل از بین برود.

همراه داشتن دستگاه در مسافرت

وقتی حین مسافرت دستگاه را به همراه دارید، برای تأیید اینکه آیا حمل و/یا استفاده از دستگاه در هواپیما مجاز می‌باشد یا خیر، با ایرلاین تماس بگیرید.

بعد از استفاده

مراقبت بعد از استفاده

بعد از استفاده از دستگاه می‌توانید روی قسمت‌های تحت استفاده با خیال راحت لوسیون، کرم، دئودورانت و مرطوب کننده یا مواد آرایشی استفاده کنید.



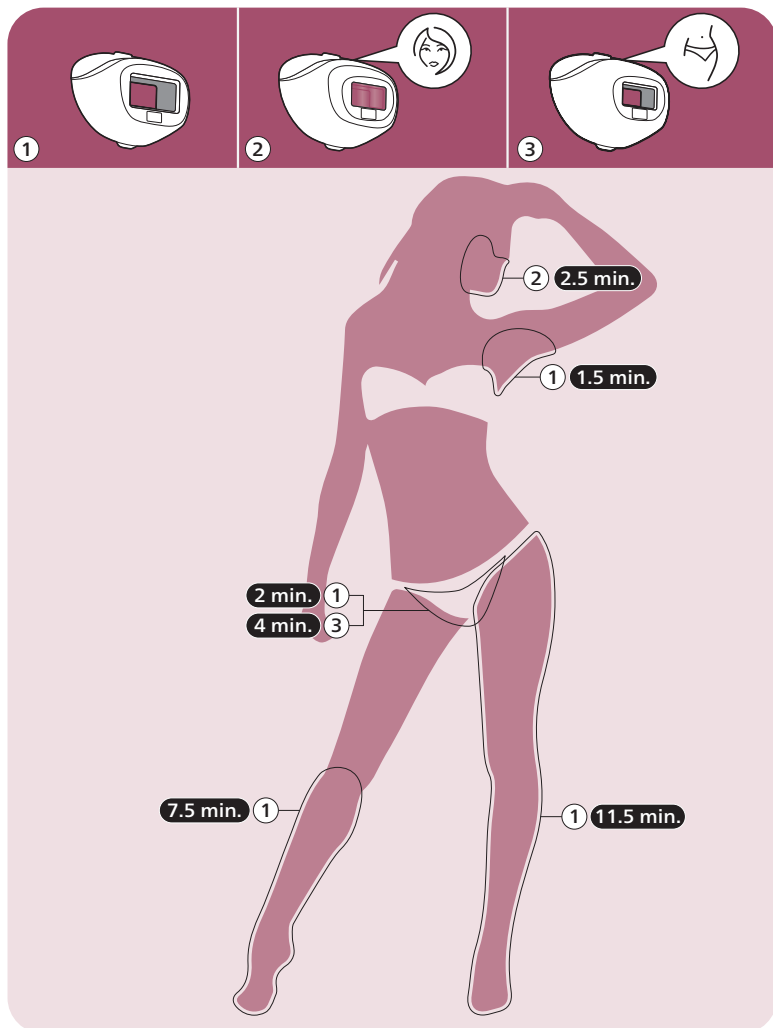
هشدار: اگر دچار حساسیت یا قرمزی پوست شدید، پیش از استفاده از هر محصول دیگری، منتظر بمانید تا این حالت‌ها برطرف نشوند. اگر بعد از استفاده محصولات پوستی دچار حساسیت شدید، آنها را با آب بشویید. در صورتی که کماکان واکنش‌های پوستی را تجربه می‌کنید، دیگر از دستگاه استفاده نکنید و با پزشک خود مشورت نمایید.

واکنش‌های معمولی پوست

ممکن است پوستتان کمی قرمز و/یا زبر شود، احساس سوزش یا گرما کنید. این واکنش به سرعت ناپدید می‌شود.

در نتیجه اصلاح یا انجام همزمان اصلاح و اصلاح با نور دستگاه ممکن است پوست خشک شود و احساس خارش داشته باشید. با کمک کیسه یخ یا یک پارچه مرطوب می‌توانید پوست را در محل مورد نظر خنک کنید. اگر خشکی پوست ادامه پیدا کند می‌توانید مرطوب کننده بی بویی را روی قسمت مورد نظر بگذارید.

زمان استفاده برای هر قسمت



SC1994 (1)

SC1997 (1, 2)

SC1998, SC1999 (1, 2, 3)

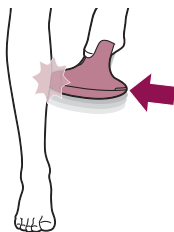
4 بعد از رفتن به قسمت دیگری از بدن یا بعد از قسمتی که اخیراً برنزه کرده‌اید (مشاهده 'استفاده از Lumea قبل و بعد از برنزه کردن')، برای تعیین تنظیم شدت نور راحت، تست پوست انجام دهید. برای فعال‌سازی مجدد ویژگی نشانگر تنظیم، دستگاه را روشن کنید.

توجه: قبل از شروع استفاده بر روی یک بخش دیگر بدن یا در صورت تغییر رنگ پوست، تست رنگ پوست را انجام بدهید. تنظیم شدت نور را برای هر ناحیه بدن به صورت جداگانه انجام بدهید.

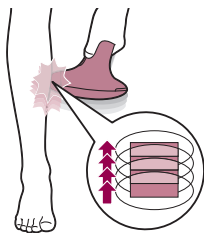
دو حالت استفاده وجود دارد: "فشار دادن و فلش" و "حرکت و فلش"

Philips Lumea دارای دو حالت استفاده برای کاربرد راحت تر در قسمت‌های مختلف بدن است:

- حالت «فشار دادن و فلش» برای اصلاح نواحی کوچک یا دارای انحنا مانند زانوها و زیر بغل مناسب است. خیلی راحت دکمه فلش را فشار دهید و رها کنید تا یک فلش زده شود.



- حالت حرکت و فلش برای استفاده روی قسمت‌های بزرگ‌تر مثل پاها مناسب است. دکمه فلش را فشار دهید و نگه دارید و در همین حال دستگاه را روی پوستتان حرکت دهید تا چند فلش در یک ردیف زده شود.



سر مخصوص اصلاح صورت (SC1997، SC1998، SC1999)

سر مخصوص صورت دارای یک فیلتر داخلی اضافی برای لیزر کردن ایمن و دقیق پوست حساس بالای لب بالا، چانه و خط ریش است. این دستگاه فقط برای برداشتن موهای زائد بدن در قسمت‌های زیر استخوان گونه است.

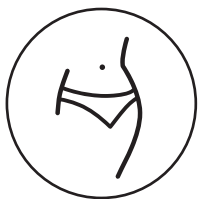
وقتی از دستگاه روی نواحی دارای گوشه‌های تیز مانند خطوط فک و چانه استفاده می‌کنید، ممکن است برقراری تماس کامل پوست و انتشار یک فلش دشار باشد.

نکته: برای اصلاح راحت‌تر، زبان خود را بین لب بالا و دندان‌ها قرار دهید یا گونه‌های خود را باد کنید.



سر مخصوص بیکیینی (SC1999، SC1998)

سر مخصوص بیکیینی برای لیزر کردن موثر ناحیه بیکیینی طراحی شده است. موهای این ناحیه ضخیم‌تر و قوی‌تر از موهای پا هستند.



حسگر رنگ پوست

Lumea دارای یک حسگر رنگ پوست داخلی است که رنگ پوست را در ابتدای هر جلسه و در طی جلسه اندازه‌گیری می‌کند.

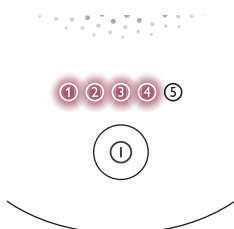
حسگر رنگ پوست اجازه نمی‌دهد قسمت‌هایی از پوست را که بسیار تیره هستند لیزر کنید. اگر حسگر تشخیص دهد که رنگ پوست قسمت موردنظر برای اصلاح با Lumea بسیار تیره است، چراغ «آماده برای فلش زدن» به رنگ نارنجی شروع به چشمک زدن می‌کند. و اگر دکمه فلش را فشار دهید، دستگاه پالس‌ها را منتشر نمی‌کند. دستگاه به طور خودکار غیرفعال می‌شود. این باعث پیشگیری از بروز واکنش‌های پوستی می‌شود.

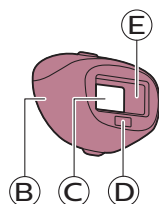
انتخاب شدت نور

Lumea تعداد 5 شدت نور مختلف ارائه می‌دهد که همیشه می‌توانید تنظیم را به شدت نوری که با آن راحت هستید تغییر دهید.

- 1 برای روشن کردن دستگاه دکمه روشن/خاموش را فشار دهید و شدت نور دلخواه را انتخاب کنید.
- 2 برای تعیین تنظیم شدت نور، دکمه روشن/خاموش را پایایی فشار دهید تا به تنظیم لازم برسید. حساسیت پوستی بین افراد مختلف متفاوت است. بنابراین، تست پوست مهم‌ترین راهنما برای انتخاب تنظیم شدت نور است (مشاهده 'B' تست کردن پوست ۲۴ ساعت قبل از لیزر).
- 3 استفاده از Lumea هرگز نباید برای تان دردناک باشد. اگر احساس ناراحتی کردید، میزان شدت نور را کاهش دهید.

توجه: اگر رنگ پوست‌تان خیلی تیره باشد (قهوه ای تیره یا تیره‌تر)، دستگاه به طور خودکار غیرفعال می‌شود تا از بروز حساسیت‌های پوستی جلوگیری کند. اگر رنگ پوست بسیار تیره باشد، چراغ «آماده برای فلش زدن» به رنگ نارنجی چشمک می‌زند.





- 6 همه سطوح سر مخصوص از قبیل رفلکتور فلزی (قطعات B, C, D و E) را تمیز کنید.
- 7 اجازه دهید همه این قسمت‌ها به طور کامل خشک شوند.
- 8 در یک محل بدون گرد و خاک در دمای اتاق نگهداری کنید.

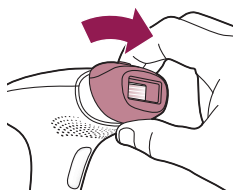
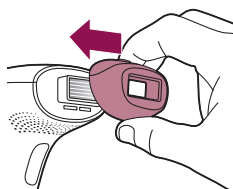
اطلاعات بیشتر درباره Lumea

ضمائم

برای اینکه بهترین نتیجه ممکن حاصل شود، بسیار مهم است که از سر مخصوص صحیح که برای همان قسمت خاص بدن طراحی شده است، استفاده کنید. Lumea امکان لیزر کردن کامل بدن را با سه سر مخصوص طراحی شده برای استفاده در نواحی خاص بدن فراهم می‌آورد.

توجه: وقتی روی رابط سر مخصوص آلودگی وجود داشته باشد، ممکن است دستگاه دیگر کار نکند و یک پیام خطا نمایش دهد. در صورت بروز این مشکل، سری‌های اتصال را تمیز کنید.

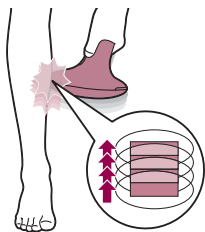
برای وصل کردن سر مخصوص، کافی است آن را روی درپچه خروج نور بگذارید و جفت کنید.



برای جدا کردن سر مخصوص، آن را از روی درپچه خروج نور بردارید.

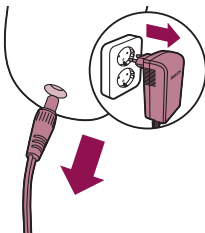
سر مخصوص بدن

سر مخصوص بدن دارای بزرگترین درپچه لیزر است تا نواحی زیر خط گردن، بویژه نواحی بزرگ مانند پاها، بازوها و شکم را به طور موثر پوشش دهد و لیزر کند.

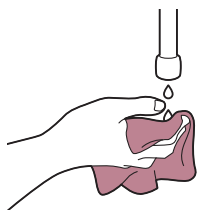


- 6 به یک ناحیه مجاور بروید و دکمه فلش را دوباره فشار دهید. سطح سری دستگاه که در تماس با پوست شما قرار می‌گیرد کمی بزرگتر از دریچه خروج نور است. برای اطمینان از اینکه سطح پوست را به طور کامل لیزر می‌کنید، لازم است سطح سری دستگاه با ناحیه لیزر شده قبلی همپوشانی داشته باشد. یک ناحیه مشخص را بیش از ۳ بار لیزر نکنید.
- 7 تا زمانی که همه ناحیه مورد نظر لیزر شود ادامه بدهید. دو حالت اصلاح وجود دارد (مشاهده 'دو حالت استفاده وجود دارد': "فشار دادن و فلش" و "حرکت و فلش").
- 8 پس از پایان استفاده، دستگاه را خاموش کنید.
- 9 قبل از هر بار لیزر بعدی، موها را تا اندازه‌ای اصلاح کنید که با چشم دیده شوند.

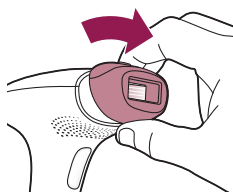
D تمیز کردن و نگهداری پس از اصلاح



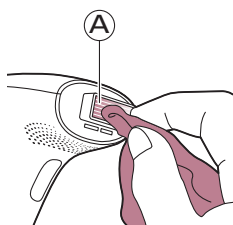
- 1 دوشاخه دستگاه را از پریز بکشید.
- 2 اجازه دهید دستگاه خنک شود.



- 3 دستمال نرم ارائه شده به همراه دستگاه را با چند قطره آب مرطوب کنید.



- 4 سر مخصوص را از دستگاه جدا کنید.

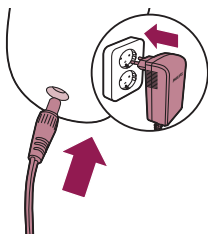


- 5 دریچه خروج نور دستگاه (A) را تمیز کنید.

C لیزر کردن

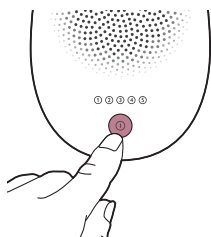
نکته مهم: ابتدا بخش A (اصلاح مو و تمیز کردن پوست) و بخش B (تست کردن پوست ۲۴ ساعت قبل از لیزر) را تکمیل کنید.

1 آداپتور برق را به دستگاه وصل کنید و دو شاخه را به پریز بزنید.

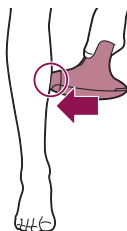


2 برای روشن کردن دستگاه، ① دکمه روشن/خاموش را فشار دهید.

3 تنظیمی را که پس از تست پوست انتخاب کردید (بخش B، مرحله 9) برگزینید.

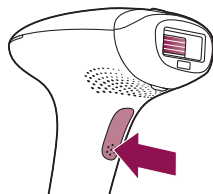


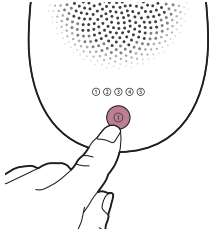
4 دستگاه را محکم روی پوست خود فشار دهید و در محل نگهدارید. چراغ «آماده برای فلش زدن» باید به رنگ سفید روشن شود.



5 دکمه فلش را فشار دهید تا یک فلش روی پوست تان زده شود. فلش پوست آن قسمت را لیزر می کند. دستگاه یک صدای پرنش ملایم ایجاد می کند. فلش احساس گرمی برایتان ایجاد می کند.

بعد از هر فلش، حداکثر 3.5 ثانیه طول می کشد تا دستگاه برای فلش بعدی آماده شود. وقتی چراغ «آماده برای فلش زدن» به رنگ سفید روشن شد می توانید فلش بزنید.

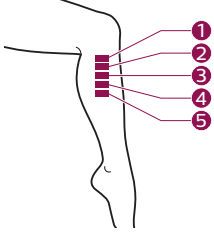




- یک فلش نور مشاهده خواهید کرد •

توجه: شما می‌توانید با فشار دادن دکمه روشن/خاموش بین تنظیمات شدت نور جابجا شوید (مشاهده 'انتخاب شدت نور').

- به ناحیه بعدی بروید. یک قسمت کوچک را با تنظیم ② لیزر کنید



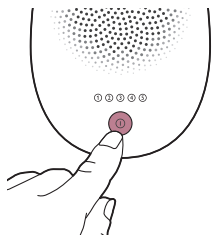
- به ناحیه بعدی بروید. یک قسمت کوچک را با تنظیم ③ لیزر کنید
- به ناحیه بعدی بروید. یک قسمت کوچک را با تنظیم ④ لیزر کنید
- به ناحیه بعدی بروید. یک قسمت کوچک را با تنظیم ⑤ لیزر کنید

8 24 ساعت منتظر بمانید.



- 9 پوست‌تان را بررسی کنید. بالاترین تنظیم که...

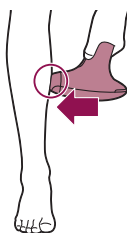
- هنوز احساس راحتی می‌کنید و
- واکنش پوستی (مانند قرمزی، تحریک و خارش) نشان نداد
- ...نظیمی است که برای شروع لیزر استفاده می‌شود.



3 برای روشن کردن دستگاه، دکمه روشن/خاموشی را فشار دهید.

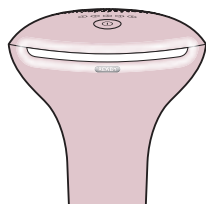


4 یک ناحیه از پوست را برای تست انتخاب کنید.



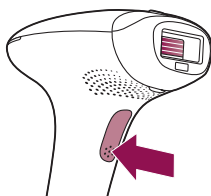
5 دستگاه را محکم روی پوست خود فشار دهید و در محل نگهدارید.

سیستم ایمنی داخلی از ایجاد فلش ناخواسته در مواقع عدم تماس کامل با پوست جلوگیری می‌کند.



6 تأیید کنید که چراغ «آماده برای فلش زدن» به رنگ سفید روشن می‌شود که نشان دهنده تماس کامل با پوست است.

- اگر چراغ «آماده برای فلش زدن» نارنجی است، پوست شما تیره‌تر از آن است که بتوانید لیزر کنید. Lumea را روی یک قسمت روشنتر پوست امتحان کنید.



7 اگر احساس راحتی می‌کنید، هر کدام از تنظیمات را روی پوست خود امتحان کنید:

- وقتی چراغ «آماده برای فلش زدن» سفید است، دکمه فلش روی دسته را یک بار فشار دهید تا روی یک قسمت کوچک از پوست با تنظیم ① امتحان کنید

دستگاه یک صدای پرش ملایم ایجاد می‌کند. فلش احساس گرمی برایتان ایجاد می‌کند.

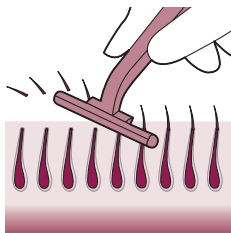
حین مرحله اصلاح تکمیلی

- همچنان دوره استفاده و بهبود را ادامه دهید (هر 4 هفته) تا نتیجه کار حفظ شود.

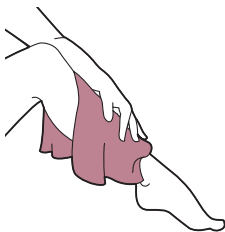
نحوه استفاده از Lumea

A اصلاح موهای زائد و تمیز کردن پوست

- 1 قبل از هر بار لیزر کردن، موها را تا اندازه‌ای اصلاح کنید که با چشم دیده شوند. می‌توانید موها را با تیغ، اپیلاسیون یا وکس اصلاح کنید. مطمئن شوید قبل از رویش موهای جدید تا اندازه قابل دید شروع به استفاده از دستگاه کنید. اگر وکس می‌کنید، قبل از استفاده از Lumea، 24 ساعت منتظر بمانید.



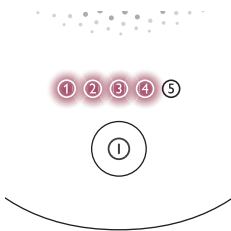
- 2 پوست‌تان را تمیز و خشک کنید. مطمئن شوید لوسیون یا ژل روی پوست‌تان وجود نداشته باشد.



B تست کردن پوست ۲۴ ساعت قبل از لیزر

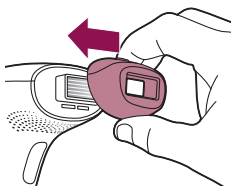
- 1 برای یافتن تنظیم نور صحیح، پوست‌تان را تست کنید:

- برای هر ناحیه جدید بدن.
- پس از اینکه اخیراً پرنزه کردید.



- 2 برای تست کردن پوست خود (مشاهده 'ضائمت')، سری مناسب را انتخاب کنید.

بسته به مدل محصول، یک مورد برای نواحی بدن، صورت (زیر گونه) و بیکینی وجود دارد (مشاهده 'ضائمت').



برنامه توصیه شده برای استفاده

مرحله اولیه

برای اینکه موها به نحو موثری کاهش یابند، برنامه اصلاح اولیه را دنبال کنید.

برنامه اصلاح اولیه

برای 4 جلسه اول، هر دو هفته یک بار از Lumea استفاده کنید تا مطمئن شوید که همه موها اصلاح شده‌اند.

- در بازه زمانی 3 روز قبل یا بعد از تاریخ اصلاح برنامه‌ریزی شده لیزر کنید.
- اگر در بازه زمانی 3 روز قبل یا بعد از تاریخ اصلاح برنامه‌ریزی شده لیزر نکردید، مرحله اولیه را از ابتدا شروع کنید. 4 مرتبه استفاده از دستگاه را به صورت استفاده در هر 2 هفته یک‌بار برنامه‌ریزی کنید.

توجه: اگر مرحله اولیه را از ابتدا شروع نکنید، ممکن است کاهش موثر موها را تجربه نکنید.

توجه: جایگزین کردن یکی از جلسات استفاده از IPL با روش اصلاح موی دیگر (موم، استفاده از اپیلاتور و سایر روش‌ها) کمکی به کاهش مطلوب موها نمی‌کند.

در صورتی که در نظر دارید بین فواصل زمانی استفاده از Lumea به روش دیگری اصلاح کنید، می‌توانید از روش‌های رایج اصلاح مو (بجز کرم‌های موبر) استفاده نمایید.

مرحله اصلاحی

پس از مرحله اولیه (4 مرتبه استفاده)، توصیه می‌کنیم هر 4 هفته یک‌بار استفاده تکمیلی انجام دهید.

برنامه اصلاح تکمیلی

هر 4 هفته یک‌بار لیزر کنید. این کار را 8 بار انجام دهید تا موها به نحو موثری کاهش یابند. این کار برای حفظ نتیجه مناسب و لطافت پوست برای ماه‌ها است.

- توصیه می‌کنیم در بازه زمانی 4 روز قبل یا بعد از تاریخ برنامه‌ریزی شده لیزر کنید.
- نتایج استفاده از دستگاه ممکن است بسته به رشد مجدد هر یک از موهای شما و همچنین در بین قسمت‌های مختلف بدن متفاوت باشند.
- اگر مرحله اصلاح تکمیلی را انجام دادید و احساس می‌کنید لازم است لیزر کردن را ادامه دهید (موها مجدداً ظاهر می‌شوند)، توصیه می‌کنیم مرحله اولیه را از ابتدا شروع کنید.

توجه: استفاده دفعات بیشتر از دستگاه اثر آن را افزایش نمی‌دهد.

نکته: برنامه استفاده از دستگاه را در تقویم خود ثبت کنید تا جلسات برنامه‌ریزی شده برایتان یادآوری شوند.

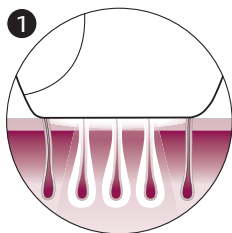
آنچه انتظار می‌رود

پس از مرحله اولیه

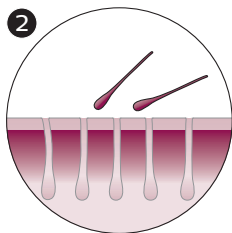
- پس از اولین استفاده، 1 تا 2 هفته طول می‌کشد تا موها بریزد. طی هفته‌های اولیه متعاقب استفاده، کاملاً شاهد رشد موها خواهید بود. احتمالاً این موها در دفعات اولیه استفاده دستگاه در مرحله رشد نبودند.
- بعد از 2-3 بار استفاده، کاهش چشم‌گیری در رشد موها مشاهده خواهید کرد. اما برای اینکه به طور موثری همه موها تحت تأثیر قرار بگیرند، مهم است که روند استفاده را با توجه به برنامه توصیه شده ادامه دهید.
- بعد از 4 بار استفاده، باید کاهش چشمگیر رشد موها را در محل‌های تحت استفاده Lumea مشاهده کنید. حجم موها نیز باید کاهش پیدا کند.

نحوه عملکرد IPL

با استفاده از فناوری نور شدید پالسی (Intense Pulsed Light)، پالس‌های آرام نوری روی پوست وارد می‌آید و توسط ریشه مو جذب می‌شود. هرچه رنگ پوست روشن‌تر باشد و موها تیره‌تر باشند، پالس‌های نور بهتر جذب می‌شوند.

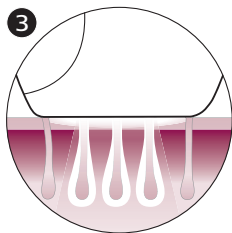


پالس‌های نوری سبب می‌شوند فولیکول‌های مو به حالت استراحت بروند. در نتیجه موها به طور طبیعی می‌ریزند و دوباره رشد نمی‌کنند.



چرخه رشد موها شامل چند مرحله است. فن آوری IPL فقط زمانی مؤثر است که موها در مرحله رشد باشند. همه موها همزمان در چرخه رشد نیستند. به همین دلیل است که توصیه می‌کنیم مرحله اصلاح اولیه (۳ اصلاح یا فواصل ۲ هفته‌ای) و سپس مرحله اصلاح تکمیلی (جلسات اصلاح تکمیلی هر ۴ هفته یک‌بار) را دنبال کنید تا مطمئن شوید همه موها در مرحله رشد به نحو مؤثر لیزر می‌شوند.

نکته: برای اینکه موها برای مدت طولانی رشد نکنند، توصیه می‌شود هر ۴ هفته یک بار جلسه‌های تکمیلی را تکرار کنید.



رنگ موهای مناسب بدن

اگر موهایتان بلوند، خاکستری، قرمز یا سفید است، استفاده از Lumea مؤثر نیست، زیرا این رنگ موها نور کافی جذب نمی‌کنند. برای بررسی اینکه با توجه به رنگ موی بدنتان امکان استفاده از دستگاه وجود دارد یا نه، به جدول رنگ مو در صفحه تاخوردیه مراجعه کنید.

- شخصه اقدام به باز کردن یا تعمیر دستگاه ننمایید. باز کردن Philips Lumea ممکن است شما را در معرض تماس با قطعات الکتریکی خطرناک و تشعشعات انرژی نوری قرار دهد که هر کدام ممکن است سبب جراحت بدنه و/یا چشم شود.
- برای آزمایش یا تعمیر دستگاه، همیشه به مراکز خدمات مجاز Philips مراجعه کنید. تعمیر توسط افراد غیرمجاز ممکن است سبب ایجاد وضعیت خیلی خطرناک برای کاربر شود.
- همیشه قبل از استفاده از دستگاه آن را بررسی کنید. اگر دستگاه یا آداپتور آسیب دیده است، از آن استفاده نکنید. قسمت آسیب دیده دستگاه را همیشه با نوع اصلی آن جایگزین کنید.
- در صورت شکستن یا صدمه دستگاه یا آداپتور، به هیچکدام از قسمت‌های داخلی آن دست نزنید تا دچار برق گرفتگی نشوید.
- همیشه قبل از استفاده از دستگاه آن را بررسی کنید. هنگام استفاده از دستگاه، مطمئن شوید درپچه حسگر رنگ پوست تمیز است تا عملکرد آن دچار مشکل نشود (مشاهده 'D' تمیز کردن و نگهداری پس از اصلاح).
- اگر فیلتر UV درپچه خروج نور و/یا سر مخصوص شکسته است، از دستگاه استفاده نکنید، زیرا در این شرایط نمی‌توان عملکرد ایمن دستگاه را تضمین کرد.
- آداپتور، درپچه خروج نور و فیلتر سرهای مخصوص ممکن است بعد از استفاده بسیار داغ شوند (بیشتر از ۲۱۰ درجه سانتی‌گراد). همیشه قبل از لمس آداپتور، درپچه خروج نور و همچنین فیلتر و قطعات داخلی سرهای مخصوص، اجازه دهید ابتدا خنک شوند.
- هنگام استفاده از دستگاه داخل فلش را نگاه نکنید. از دستگاه در اتاقی که نور مناسب دارد استفاده کنید تا نور دستگاه چشم‌های شما را خیره نکند. هرچند برای ایمنی ضروری نیست، اما در صورتی که نور انبساط می‌کند یا شدید است، می‌توانید برای راحتی خود عینک محافظ یا عینک ایمنی استفاده کنید.
- قبل از استفاده از Lumea، پوستتان را تمیز کنید و حتماً موی آن را بزنید و به طور کامل خشک کرده و هر نوع لوسیون یا ژل را از روی آن پاک کنید.
- در نواحی که می‌خواهید دستگاه را بکار ببرید، از کرم‌های موبر استفاده نکنید زیرا مواد شیمیایی آنها ممکن است سبب بروز واکنش‌های پوستی شود.
- نواحی که باید اصلاح شوند را با مداد یا خودکار علامت گذاری نکنید. اینکار می‌تواند موجب سوختگی پوست شود.
- در هر نوبت بیش از یک بار روی یک نقطه خاص پوست از دستگاه استفاده نکنید. این ممکن است واکنش‌های پوستی را تشدید نماید.
- اگر دچار حساسیت یا قرمزی پوست شدید، پیش از استفاده از هر محصول دیگری، منتظر بمانید تا این حالت‌ها برطرف شوند. اگر بعد از استفاده محصولات پوستی دچار حساسیت شدید، آنها را با آب بشویید. در صورتی که کم‌کم واکنش‌های پوستی را تجربه می‌کنید، دیگر از دستگاه استفاده نکنید و با پزشک خود مشورت نمایید.
- اگر متوجه شدید از زمان استفاده قبلی، رنگ پوست‌تان تغییر کرده است، توصیه می‌کنیم روی پوست‌تان تست کنید و قبل از استفاده بعدی 24 ساعت منتظر بمانید.
- برنزه کردن پوست با تابش طبیعی یا مصنوعی نور خورشید ممکن است بر حساسیت و رنگ پوست تأثیر بگذارد. برای تعیین تنظیم شدت نور مناسب، یک تست پوست انجام دهید.
- در صورتی که پوست بواسطه اصلاح، اپیلاسیون یا وکس کردن دچار تحریک شده است، توصیه می‌کنیم تا زمان رفع تحریکات پوستی از دستگاه استفاده نکنید.
- اصلاح موها به کمک تابش نور ممکن است در بعضی افراد باعث افزایش رشد موها شود. بر اساس داده‌های فعلی موجود، گروه‌هایی که بیشتر در معرض این واکنش قرار دارند خانم‌های مدیران‌های، خاورمیانه و جنوب آسیا هستند که اصلاح را روی پوست و گردن انجام می‌دهند.
- برنامه توصیه شده برای استفاده دستگاه را دنبال کنید. در صورتی که دفعات استفاده دستگاه را افزایش دهید، خطر بروز واکنش‌های پوستی افزایش می‌یابد.

محل/ناحیه مورد نظر

هرگز از این دستگاه در نواحی زیر استفاده نکنید:



- در اطراف چشم یا روی ابروها یا در نزدیکی ابروها.
- روی لب‌ها، نوک سینه، هاله دور سینه، لبه آلت تناسلی، آلت تناسلی زنان، مقعد، داخل سوراخ بینی و گوش‌ها.
- اگر در محل‌های تحت درمان در سه هفته گذشته عمل جراحی انجام داده‌اید.
- مردها نباید از این دستگاه روی صورت و گردن و همچنین محل رویش موی ریش یا در محل آلت تناسلی استفاده کنند.
- در قسمت‌هایی که برای مدت طولانی روی آنها دئودورانت می‌زنید. این کار باعث ایجاد حساسیت‌های پوستی می‌شود.
- روی هرگونه جسم مصنوعی یا نزدیک آن، مانند ایمپلنت‌های سیلیکون، پورت‌های تزریق زیر پوستی (پخش کننده‌های انسولین) یا حلقه‌های تزئینی روی پوست.

توجه: فهرست ارائه شده کامل نیست. اگر مطمئن نیستید که می‌توانید از این دستگاه استفاده کنید یا خیر، توصیه می‌کنیم با پزشکتان صحبت کنید.

دستورالعمل‌های ایمنی مهم



هشدار

- این دستورالعمل‌ها را برای استفاده بهینه از دستگاه و پیشگیری/به حداقل رساندن خطر جراحت، واکنش‌های پوستی و عوارض جانبی، مطالعه کرده و دنبال کنید.
- این دستگاه برای استفاده افراد دارای ناتوانی فیزیکی، حسی یا ذهنی یا کسانی که تجربه و دانش کافی ندارند طراحی نشده است، مگر اینکه نظارت یا دستورالعمل کافی برای استفاده از دستگاه توسط مسئول این افراد ارائه شده باشد.
- کودکان باید تحت نظارت باشند تا اطمینان حاصل شود که با دستگاه بازی نمی‌کنند. برای جلوگیری از خطرات بالقوه مانند تماس با خروجی نور، برق‌گرفتگی، خفگی در نتیجه پیچش کابل‌ها یا انسداد مجاری ناشی از بلع قطعات لازم است دستگاه تحت نظارت استفاده شود.
- به منظور رعایت بهداشت، دستگاه فقط باید برای یک نفر استفاده شود.
- این دستگاه دارای منبع برق جاشدنی است. تنها از آداپتور ارائه شده به همراه دستگاه استفاده کنید. شماره مرجع (S036Nx2400150) را می‌توانید روی دستگاه خود پیدا کنید. حرف 'x' نوع دوشاخه را نشان می‌دهد، که می‌تواند شامل انواع زیر باشد: A, B, C, D, S, K, T, U یا V.
- دستگاه و آداپتور را خشک نگه دارید.
- این دستگاه قابل شستشو نیست. هرگز دستگاه را در آب فرو نبرید یا آن را زیر شیر آب نشویید.
- آب و الکتریسیته ترکیب خطرناکی هستند. از این دستگاه در محیط‌های مرطوب استفاده نکنید (مثلاً نزدیک یک وان پر از آب، دوش حمام یا یک استخر پر از آب). رطوبت می‌تواند به دستگاه صدمه بزند و یک خطر ایمنی بالقوه را به همراه داشته باشد.
- ایجاد هیچگونه تغییری در تجهیزات مجاز نیست. هیچ بخشی از دستگاه (برای مثال، آداپتور یا سیم) را تغییر ندهید، کنار نگذارید یا جدا نکنید زیرا باعث ایجاد شرایط خطرناک می‌شود.

- اگر در شش ماه گذشته هرگونه ایزوترپینوئین آکوتان یا راکوتان مصرف کرده‌اید، استفاده از این دستگاه می‌تواند پوست را نسبت به هرگونه پارگی، زخم یا حساسیت، حساس تر کند.
- اگر از داروهای فتوسنسیتیزو استفاده می‌کنید، جعبه دارو را بررسی کنید و اگر عنوان شده است که ممکن است حساسیت‌های فوتو آلرژیک یا واکنش‌های فوتوتوکسیک ایجاد کند یا اگر لازم است در طول مصرف دارو از قرار گرفتن در معرض نور خورشید دور باشید، هرگز از این دستگاه استفاده نکنید.
- اگر داروهای ضد انعقاد خون مصرف می‌کنید، از جمله حجم زیادی آسپرین به صورتی که نتوانید حداقل 1 هفته قبل از هر جلسه کار با دستگاه، مصرف آن را متوقف کنید.

هرگز از دستگاه در شرایط زیر استفاده نکنید:

- اگر در ۳ ماه گذشته تحت پرتو درمانی یا شیمی درمانی بوده‌اید.
- اگر از مسکن‌هایی استفاده می‌کنید که حساسیت پوست را نسبت به گرما کم می‌کنند.
- اگر داروهای فرونشنان ایمنی مصرف می‌کنید.

آسیب شناسی/اختلالات

در شرایط زیر هرگز از دستگاه استفاده نکنید:

- اگر دیابت دارید یا مبتلا به سایر بیماری‌های سیستمیک یا متابولیکی هستید.
- اگر نارسیای احتقانی قلبی دارید.
- اگر بیماری‌های مرتبط با حساسیت به نور مانند بثورات نوری پلی مورفیک (PMLE)، کهیر خورشیدی، پورفیری و سایر موارد دارید.
- اگر قبلاً سابقه اختلالات کلارن داشته‌اید، از جمله سابقه تشکیل گوشت اضافی در ناحیه زخم یا اگر زخم هایتان به خوبی ترمیم نمی‌شوند.
- اگر در واکنش به نور فلش دچار صرع می‌شوید.
- اگر پوستتان نسبت به نور حساس است و به سادگی دچار جوش یا واکنش‌های حساسیتی می‌شود.
- اگر بیماری پوستی دارید مانند سرطان فعال پوست، یا اگر قبلاً سرطان پوست یا هرگونه سرطان دیگری در محل‌های تحت استفاده این دستگاه داشته‌اید.
- اگر قبلاً سابقه بیماری‌های عروقی داشته‌اید، مانند واریس یا اتساع عروق در محل‌های تحت استفاده.
- اگر مشکلات مربوط به خونریزی دارید.
- اگر بیماری مربوط به سیستم ایمنی دارید (از جمله عفونت HIV یا ایدز).

شرایط پوست

هرگز از دستگاه در شرایط زیر استفاده نکنید:

- اگر عفونت، آگزما، سوختگی، التهاب فولیکول‌های مو، زخم باز، خراش، تب‌خال (تاول تب‌خالی)، جراحت یا ضایعه و هماتوم (کیبوی) در محل مورد استفاده دارید.
- بر روی پوست‌های آسیب دیده (دارای سوختگی یا بریدگی)، آفتاب سوخته، یا پوستی که اخیراً به طور طبیعی یا با-مواد یا دستگاه پرنزه شده است.
- در محل‌های زیر: بدون مشورت با پزشک از آن روی خال، کک و مک، رگ‌های بزرگ، قسمت‌های لک دار، زخم، بخش‌های مشکل دار پوست استفاده کنید. این کار باعث سوختگی و تغییر رنگ پوست می‌شود و در نتیجه باعث می‌شود که مشکلات مرتبط با پوست سخت تر قابل شناسایی باشد.
- در محل‌های زیر: روی زگیل، تتو یا نواحی دارای آرایشی-دائمی.

نمای کلی دستگاه

- 1 دریچه خروج نور همراه با فیلتر UV داخلی
- 2 ضمائم
 - a سر مخصوص بدن
 - b سر مخصوص صورت (SC1997، SC1998 و SC1999)
 - c سر مخصوص بیکینی (SC1998، SC1999)
- 3 منعکس کننده داخل سر مخصوص
- 4 سیستم ایمنی داخلی
- 5 حسگر رنگ پوست
- 6 سطوح تماس الکترونیکی
- 7 دکمه فلادش
- 8 دریچه سطوح تماس الکترونیکی
- 9 دکمه روشن/خاموش و تنظیم شدت نور
- 10 چراغ های شدت نور
- 11 چراغ «آماده برای فلش زدن»
- 12 دریچه های هوا
- 13 سوکت دستگاه
- 14 آداپتور
- 15 فیش کوچک
- 16 کیف لوکس (نمایش داده نشده است)
- 17 دستمال مخصوص تمیز کردن (نمایش داده نشده است)

موارد منع استفاده



شرایط

- هرگز از دستگاه در شرایط زیر استفاده نکنید:
- اگر پوستتان از نوع پنج یا شش است (به ندرت آفتاب سوخته می شوید یا هرگز نمی شوید و یا بسیار تیره برنزه می شوید). در این صورت خیلی احتمال دارد پوستتان واکنش نشان دهد، مانند زیاد یا کم شدن رنگ دانه های پوست، قرمزی شدید یا سوختگی.
 - اگر باردار هستید یا به نوزاد شیر می دهید، زیرا دستگاه بر روی زنان باردار و زنانی که به نوزاد شیر می دهند آزمایش نشده است.
 - اگر هر نوع ایمپلنت فعال از قبیل دستگاه ضربان ساز، نورواستیمولاتور، پمپ انسولین و موارد مشابه در بدن دارید.

درمان دارویی/سابقه

- در صورت مصرف هر یک از داروهای مندرج در زیر، هرگز از دستگاه استفاده نکنید:
- اگر پوست شما تحت درمان با اسیدهای آلفا هیدروکسی (AHA)، بتا هیدروکسی (BHA)، ایزوترتینوئین و اسید آزلائیک است یا در هفته گذشته این موارد را مصرف کرده اید.

فهرست مطالب

78	خوش آمدید
79	نمای کلی دستگاه
79	موارد منع استفاده
81	دستورالعمل های ایمنی مهم
83	نحوه عملکرد IPL
84	برنامه توصیه شده برای استفاده
84	آنچه انتظار می رود
85	نحوه استفاده از Lumea
90	اطلاعات بیشتر درباره Lumea
90	ضمائم
91	حسگر رنگ پوست
91	انتخاب شدت نور
92	دو حالت استفاده وجود دارد: "فشار دادن و فلش" و "حرکت و فلش"
93	زمان استفاده برای هر قسمت
94	استفاده از Lumea قبل و بعد از برنزه کردن
94	همراه داشتن دستگاه در مسافرت
94	بعد از استفاده
95	عیب یابی
98	ضمانت نامه و پشتیبانی
98	بازيافت
98	مشخصات فنی
99	سازگاری الکترومغناطیسی - اطلاعات مطابقت
99	توضیح نمادها

خوش آمدید

به دنیای زیبایی Philips Lumea خوش آمدید! فقط چند هفته تا رسیدن به پوستی به لطافت ابریشم فاصله دارید.

Lumea از فناوری نور شدید پالسی (IPL) استفاده می کند که یکی از موثرترین روش ها در جلوگیری دائم از رشد مجدد موها است. ما در نتیجه همکاری نزدیک با پژوهشگران مجرب و متخصصین پوست، این فناوری نوری مورد استفاده در سالن های زیبایی حرفه ای را در دستگاه خود به کار گرفته ایم تا بتوانید راحت، موثر و ایمن در خانه از آن استفاده کنید. Lumea با پوست شما مهربان است و با شدت نوری که برایتان راحت است، راحتی و اصلاح کارآمد را تجربه می کنید. موهای زائد را دیگر نخواهید دید.

Lumea برای بانوان طراحی و ساخته شده است، اما می تواند برای استفاده آقایان نیز مناسب باشد.

برای استفاده بهینه از خدمات پس از فروش Philips، دستگاه خود را در سایت

www.philips.com/support ثبت نام کنید. برای کسب اطلاعات بیشتر، لطفاً به

www.philips.com/Lumea بروید و ویدیوهای آموزشی توصیه متخصصین و سؤال های متداول و همچنین

نحوه استفاده از Lumea به بهترین شکل را ببینید.

توجه: این دستورالعمل ها را همیشه همراه دستگاه نگهدارید.

يحدد هذا الرمز أن الجهاز يفي بمتطلبات السلامة المحددة لمعدات الفئة II.



يشير هذا الرمز إلى أن الجهاز مناسب للتيار المباشر فقط.



يشير هذا الرمز إلى أنه لا ينبغي استخدام الجهاز حول العينين أو بالقرب من الحاجبين.



هذا الرمز يعني أنه شيء يمكن إعادة تدويره - وليس أنه قد تمت إعادة تدويره أو سيتم قبوله في جميع أنظمة جمع إعادة التدوير.



يشير هذا الرمز إلى نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية. لا ينبغي التخلص من النفايات الكهربائية في النفايات المنزلية. يُرجى إعادة التدوير في الأماكن التي توجد بها التسهيلات. تحقق مع السلطة المحلية أو تاجر التجزئة للحصول على المشورة بشأن إعادة التدوير وانظر الفصل "إعادة التدوير".



رمز "النقطة الخضراء" (بالألمانية 'Der Grüne Punkt'). النقطة الخضراء هي رمز ترخيص من الشبكة الأوروبية للأنظمة التي تمولها الصناعة لإعادة تدوير مواد التعبئة والتغليف للسلع الاستهلاكية.



يعني هذا الرمز: 'لا تستخدم في حوض الاستحمام أو تحت الدش أو بالخزان المملوء بالماء'.



هذا الرمز يعني أن المحول مصمم ليكون مضاد لحدوث قصر الدائرة.



يعني هذا الرمز أن المحول يعتبر وحدة تبديل وضع امدادات الطاقة (SMPS).



يشير هذا الرمز إلى أقصى درجة حرارة محيطة مقدره يمكن عندها تشغيل المهائى بشكل مستمر في ظل ظروف الاستخدام العادية.



يعني هذا الرمز أن الجهاز مصمم للاستخدام الداخلي.



تم تطبيق الرمز على المنتجات للإشارة إلى توافقها مع توجيهات الاتحاد الأوروبي ذات الصلة فيما يتعلق بالصحة والسلامة أو حماية البيئة.



رمز إعادة التدوير لتحديد المادة التي صنع منها الجهاز، لتسهيل إعادة التدوير أو إعادة المعالجة الأخرى. قد يشتمل الرمز على رقم و/أو اختصار.



يحدد هذا الرمز موضع المفتاح أو المفتاح من خلال أي جزء من الجهاز يتم تشغيله لإدخاله في حالة الاستعداد، ولتحديد عنصر التحكم للانتقال إليه أو للإشارة إلى حالة انخفاض استهلاك الطاقة.



يشير هذا الرمز إلى الحماية من دخول أجسام غريبة صلبة <2.5 مم وضد الآثار الضارة الناجمة عن دخول الماء المتقطر عند إمالاته إلى 15 درجة.

IP22

يشير هذا الرمز إلى الحماية من دخول أجسام غريبة صلبة <2.5 مم وأنه لا توجد حماية من التأثيرات الضارة بسبب دخول الماء.

IP30

مدة النبض	1.5 مللي ثانية
وقت التكرار	1 - 3.5 ثانية، اعتماداً على الإعدادات المختارة
التعرض البصري	مرفق الجسم: 2.5 - 5.0 جول/سم ² ملحق منطقة البيكيني: 2.5 - 5.0 جول/سم ² مرفق الوجه: 2.5 - 4.5 جول/سم ²
شروط النقل والتخزين	يظل جهاز Lumea قيد التشغيل في الاستخدام العادي ضمن مواصفاته بعد النقل أو التخزين في النطاق البيئي التالي: 25- درجة مئوية إلى 5 درجة مئوية، و 5 درجة مئوية إلى 35 درجة مئوية في رطوبة نسبية تصل إلى 90 % رطوبة نسبية، دون تكثف، و <35 درجة مئوية إلى 70 درجة مئوية عند ضغط بخار الماء حتى 50 هيكروباسكال.
ظروف التشغيل	يتوافق جهاز Lumea مع المواصفات الخاصة به عند تشغيله في الاستخدام العادي في ظل ظروف التشغيل البيئية التالية: - درجة حرارة تتراوح من 5 درجة مئوية إلى 35 درجة مئوية؛ - رطوبة نسبية تتراوح من 15 % إلى 90 % رطوبة نسبية، دون تكثف، ولكن لا تتطلب ضغط بخار ماء جزئي أكبر من 50 هيكروباسكال؛ و - ضغط جوي يتراوح من 700 هيكروباسكال إلى 1060 هيكروباسكال.

التوافق الكهرومغناطيسي - معلومات الامتثال

يتوافق هذا الجهاز مع جميع المعايير واللوائح المعمول بها فيما يتعلق بالتعرض للحقول الكهرومغناطيسية.

تفسير الرموز

العلامات والإشارات التحذيرية هما من الأمور الضرورية لضمان استخدامك لهذا المنتج بصورة آمنة وصحيحة ولحمايتك أنت والآخرين من الإصابة. ستجد بالأسفل معاني العلامات والإشارات التحذيرية على الملصق وفي دليل المستخدم.

يحدد هذا الرمز الشركة المصنعة: Philips Consumer Lifestyle B.V. Tussendiepen 4, 9206 AD Drachten, The Netherlands



هذا الرمز يعني أنه يجب عليك قراءة دليل المستخدم بعناية قبل استخدام الجهاز. احفظي دليل المستخدم للرجوع إليه في المستقبل.



هذا الرمز يعني أنه يجب على المستخدم الرجوع إلى التعليمات الخاصة باستخدامه لمعلومات السلامة المهمة، مثل التنبيهات التي لا يمكن تقديمها عن الجهاز نفسه لعدة أسباب.



هذا الرمز يعني أنه يجب على المستخدم الرجوع إلى تعليمات الاستخدام لمعلومات السلامة المهمة مثل موانع الاستعمال والتحذيرات التي لا يمكن تقديمها عن الجهاز الطبي نفسه لعدة أسباب.



يحدد هذا الرمز الرقم التسلسلي للشركة المصنعة.



يحدد هذا الرمز رقم كاتالوج الشركة المصنعة.



المشكلة	السبب المحتمل	الحل
نتائج المعالجة غير مرضية.	لقد استخدمت إعداد كثافة ضوء منخفض جداً بالنسبة لك.	حددي إعداد أعلى في المرة القادمة.
	لم تقومي بجعل الجهاز يومض في منطقة مجاورة للمنطقة التي قمتِ بمعالجتها من قبل.	عليك إصدار الوميض في أماكن قريبة من بعضها البعض ومن المفترض أن يكون هناك تداخل بين الوميضات.
	الجهاز غير فعال على لون شعر الجسم الخاص بك.	إذا كان شعرك أشقر فاتحاً، أو رمادياً، أو أحمر، أو أبيض، فلن تكون المعالجة فعالة.
	لم تستخدمي الجهاز بالقدر الموصى به.	إزالة جميع الشعر بنجاح، ننصحك باتباع الجدول الزمني الموصى به للمعالجة. يمكنك تقليل الوقت بين المعالجات، ولكن لا تقومي بالمعالجة أكثر من مرة واحدة كل أسبوعين.
	أنتِ تستجيبين ببطء لمعالجة تقنية نبضات الضوء المكثف (IPL).	استمري في استخدام الجهاز لمدة 6 أشهر على الأقل، حيث قد يستمر نمو الشعر في الانخفاض على مدى هذه الفترة.

الضمان والدعم

إذا كنت بحاجة إلى معلومات أو دعم، يُرجي زيارة www.philips.com/support أو قراءة كتيب الضمان العالمي.

إعادة التدوير

- يعني هذا الرمز ضرورة عدم التخلص من هذا المنتج مع المخلفات المنزلية العادية (EU/2012/19).
- اتبع القواعد المحلية المعمول بها في بلدك والمعنية بجميع المنتجات الكهربائية والإلكترونية. يساعد التخلص الصحيح من المنتجات القديمة في منع حدوث عواقب سلبية على البيئة وصحة الإنسان.



المواصفات الفنية

المهايئ

مدخلات المهايئ	100-240 فولت ~ 50/60 هرتز 1.0 أمبير
مخرجات المهايئ	24.0 فولت  1.5 أمبير 36.0 واط
متوسط الكفاءة النشطة	≤ 87.4 %
الكفاءة عند التحميل المنخفض (10 %)	≤ 80.87 %
استهلاك الطاقة بدون حمل	> 0.1 واط
الأطوال الموجية المنبعثة	530 نانو متر – 1400 نانو متر

المشكلة	السبب المحتمل	الحل
تكون البشرة حساسة أكثر من المعتاد أثناء العلاج. أشعر بعدم ارتياح عند استخدام الجهاز.	إعداد كثافة الضوء المستخدم عال جداً.	تحققي مما إذا كنت قد اخترت إعداد كثافة الضوء الأكثر راحة لك أم لا. إذا لزم الأمر، حدد الإعداد الأقل.
	لم تقومي بإزالة الشعر الموجود بالمنطقة التي يتم معالجتها.	قومي بإجراء معالجة مسبقة للشعر قبل استخدام لوميا.
	مرشح الأشعة فوق البنفسجية الخاص بنافذة خروج الضوء معطلاً.	إذا تعطل مرشح الأشعة فوق البنفسجية، فلا تستخدمي الجهاز بعد الآن. اتصلي بمركز رعاية المستهلك في بلدك أو بوكيل فيليبس لديك أو بمركز خدمة فيليبس.
	لقد قمتي بمعالجة منطقة لم يختص الجهاز بمعالجتها.	لا تستخدمي الجهاز أبداً على البشرة المتهيجة (الحمراء أو المجروحة) أو المحروقة من الشمس أو التي تعرضت للاسمرار الصناعي.
		لا تستخدمي الجهاز أبداً إذا كنت تعاني من التهابات، أو إكزيما، أو حروق، أو التهاب بصيلات الشعر، أو تمزقات مفتوحة، أو سحجات، أو الهريس البسيط (قروح البرد)، أو جروح أو آفات، وأورام دموية (كدمات) في المناطق المراد علاجها.
		لا تستخدمي الجهاز مطلقاً على المناطق التالية: على الشامات، النمش، الأوردة الكبيرة، المناطق المصطبغة الداكنة، الندبات، عيوب البشرة وذلك دون استشارة الطبيب. لا تستخدمي الجهاز على الثؤثر أو الوشم أو الماكياج الدائم، وحول العينين وعلى الحاجبين أو بالقرب منهما، وعلى الشفاه، والحلمات، والهاالات، والشفيرين الصغيرين، والمهبل، وفتحة الشرج، وداخل فتحتي الأنف والأذنين. يجب ألا يستخدم الرجال الجهاز على الوجه والرقبة بما في ذلك مناطق نمو اللحية ومنطقة الأعضاء التناسلية بأكملها. قد ينتج عن ذلك حدوث حروق أو تغير في لون البشرة، الأمر الذي يجعل تشخيص الأمراض المرتبطة بالبشرة أكثر صعوبة.
لا يوجد مرشح زجاجي في الملحق.	هذا أمر طبيعي.	لا يلزم اتخاذ أي إجراء: لا يوجد مرشح في ملحق الجسم. لا تشتمل إلا ملحقات مناطق الوجه والبيكيني على مرشح مخصص.
التفاعلات الجلدية تدوم فترة أطول من الطبيعي بعد المعالجة.	لقد استخدمت إعداد كثافة ضوء عال جداً بالنسبة لك.	اختاري كثافة أقل في المرة القادمة (انظر اختيار كثافة الضوء).
الوميض براق جداً على عيني. هل أحتاج إلى ارتداء نظرات وقائية؟	لا، فيليبس لوميا لا يؤذي العينين.	إن الضوء المتناثر الصادر عن الجهاز لا يضر بالعينين. لا تنظري إلى الوميض أثناء استخدام الجهاز. لا يجب ارتداء النظارات الوقائية خلال الاستخدام. استخدمي الجهاز في غرفة مضاءة جيداً لكي يصبح الضوء الصادر أقل سطوعاً بالنسبة للعينين. احرصي على ملامسة الجهاز للبشرة بشكل جيد لتجنب تناثر الضوء.

المشكلة	السبب المحتمل	الحل
عندما أضع الجهاز على البشرة، لا يصدر أي وميض. ويومض مصباح "الاستعداد للوميض" باللون البرتقالي.	درجة لون البشرة في المنطقة المراد معالجتها داكنة للغاية.	قومي بمعالجة مناطق أخرى من الجسم ذات درجة لون أفتح باستخدام لوميا.
يومض مصباح "الاستعداد للوميض" باللون البرتقالي وتومض جميع مصابيح الكثافة الخمسة أيضًا.	يحتاج الجهاز لإعادة التعيين.	إعادة ضبط الجهاز، أخرجي القابس من المقبس، وانتظري لمدة 30 دقيقة حتى يبرد الجهاز. يجب أن يعمل الجهاز بطريقة طبيعية مجدداً. في حالة عدم عمل الآلة مرة أخرى، اتصل بمركز رعاية المستهلك في دولتك.
مصباح "الاستعداد للوميض" لا يضيء باللون الأبيض.	الجهاز لا يلامس بشرتك بشكل كامل.	ضعي الجهاز بزاوية 90 درجة على البشرة بحيث يكون نظام السلامة المدمج ملائماً لبشرتك.
يصدر عن الجهاز رائحة غريبة.	نافذة إخراج الضوء أو مستشعر درجة لون البشرة متسخ.	نظفي نافذة إخراج الضوء ومستشعر درجة لون البشرة بعناية.
	لم تقومي بإزالة الشعر الموجود بالمنطقة التي يتم معالجتها بشكل صحيح. قد يحترق الشعر وقد يسبب هذه الرائحة.	قومي بإجراء معالجة مسبقة للشعر قبل استخدام لوميا.
الجهاز لا يومض ولم يتم تشغيل المروحة وتومض جميع مصابيح الكثافة الخمسة.	لم يتم تركيب الملحق بشكل صحيح.	تأكدي من تركيب الملحق بشكل كامل. إننا لزم الأمر، قومي بتنظيف مناطق التلامس الإلكترونية على الملحق.

الآثار الجانبية النادرة

- الحروق أو فرط الاحمرار (حول بصيلات الشعر مثلاً) أو التورم: هذه التفاعلات نادرة الحدوث. وهي نتيجة لاستخدام كثافة ضوء عالية للغاية بالنسبة للون بشرتك. إذا لم تختفِ هذه التفاعلات في غضون ثلاثة أيام، فننصحك باستشارة طبيب. انتظري قبل المعالجة التالية حتى تشفى البشرة تماماً وتأكدي من استخدام كثافة أقل للضوء.
- تغير لون البشرة: هذا التفاعل نادر جداً. يظهر تغير لون البشرة في حد ذاته إما على شكل بقعة داكنة (فرط التصبغ) أو بقعة فاتحة (نقص التصبغ) عن المنطقة المحيطة بها. وهذا يكون نتيجة لاستخدام كثافة ضوء عالية للغاية بالنسبة للون بشرتك. إذا لم يختفِ هذا التغير اللوني في غضون أسبوعين، فننصحك باستشارة طبيب. لا تقومي بالمعالجة على المناطق التي حدث بها تغير لوني حتى يختفي هذا التغير وتستعيد بشرتك لونها الطبيعي.
- تعتبر عدوى الجلد نادرة للغاية ولكنها خطيرة محتملة بعد الإصابة بجرح (دقيق) أو حروق بالبشرة أو تهيج البشرة أو خلافة.
- التسخين البشري (منطقة بنية محددة الحواف بدقة تحدث غالباً مع درجات لون البشرة الداكنة وتكون غير مصحوبة بجفاف البشرة): هذا التفاعل نادر جداً. وإذا لم يختفِ هذا التفاعل في غضون أسبوع واحد، فننصحك باستشارة طبيب. انتظري قبل المعالجة التالية حتى تشفى البشرة تماماً وتأكدي من استخدام كثافة أقل للضوء.
- البثور (وهي تشبه الفقاعات الصغيرة على سطح البشرة): هذا التفاعل نادر جداً. إذا لم يختفِ هذا التفاعل في غضون شهر، أو عندما تصاب البشرة بعدوى، فننصحك باستشارة طبيب. انتظري قبل المعالجة التالية حتى تشفى البشرة تماماً وتأكدي من استخدام كثافة أقل للضوء.
- التندب: غالباً ما يكون الأثر الثانوي للحروق، وقد يستغرق شفاؤه مدة تزيد عن شهر.
- التهاب الجريبات (تورم حول بصيلات الشعر مصحوب بتكوّن بثور): هذا التفاعل نادراً ما يحدث وينجم عن بكتيريا تنفذ إلى البشرة التالفة. إذا حدث هذا التفاعل، ننصحك باستشارة طبيب لأن التهاب الجريبات قد يحتاج إلى مرهم مضاد حيوي.
- الم: يمكن أن يحدث هذا أثناء العلاج أو بعده إذا كنتي تستخدمين الجهاز على بشرة غير خالية من الشعر، أو إذا كنتي تستخدمين الجهاز بكثافة عالية جداً على لون بشرتك، أو إذا قمتي بالوميض في نفس المنطقة أكثر من مرة وإذا قمتي باستخدام الجهاز على الجروح المفتوحة، والالتهابات، و المناطق الملونة، والوشم، والحروق، إلخ.

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

الحل

السبب المحتمل

المشكلة

يصبح الجهاز/المهائى دافئاً أثناء الاستخدام.
إنه أمر طبيعي أن يدفأ الجهاز والمهائى أثناء الاستخدام (لكن لا ترتفع درجة الحرارة جداً بحيث لا يمكن لمسهما).

المروحة لا تعمل.
تحققي مما إذا كان الملحق موصولاً بشكل جيد أم لا. ونظفي الموصلات على الملحق إذا لزم الأمر. إذا كان الملحق موصولاً جيداً ويمكن إخراج الوميض بالجهاز، فاتصلي بمركز رعاية المستهلك في بلدك، أو بوكيل فيليبس لديك أو بمركز خدمة فيليبس.

تدفع هواء التبريد بالمروحة مسدود باليد أو بمنشفة.
تأكد من عدم انسداد تدفق هواء التبريد بالمروحة.

استخدام آلة Lumea الخاصة بك قبل الاسمرار وبعده

الاسمرار بضوء الشمس الطبيعي أو الصناعي

إن تعريض بشرتك عن عمد لضوء الشمس الطبيعي أو الصناعي بهدف الحصول على اسمرار البشرة يؤثر على حساسية ولون بشرتك. لذا يجب القيام بما يلي:

- بعد كل معالجة، يجب الانتظار لمدة 48 ساعة على الأقل قبل الاسمرار. حتى بعد مرور 48 ساعة، يجب التأكد من أن البشرة التي تمت معالجتها لم يعد يظهر بها أي احمرار نتيجة للمعالجة.
 - إذا تعرضت بشرتك لأشعة الشمس (دون اسمرار عمداً) في غضون 48 ساعة بعد المعالجة، فاستخدمي كريماً واقياً من الشمس بعامل حماية من الشمس +50 على المناطق المعالجة. بعد هذه المدة، يمكنك استخدام كريماً ضد الشمس SPF 30+ لمدة أسبوعين.
 - بعد الاسمرار، انتظري أسبوعين على الأقل قبل استخدام Lumea وقومي بإجراء اختبار للجلد. وهذا لتحديد إعداد شدة الضوء المناسب (انظر (ب) اختبار الجلد قبل المعالجة بيوم).
 - لا تستخدم لوميا على مناطق الجسم التي تعرضت لحروق الشمس.
- ملاحظة: إن التعرض بشكل عابر أو غير مباشر لأشعة الشمس لا يتم اعتباره بمثابة الاسمرار.

الاسمرار باستخدام الكريمات

إذا كنت قد استخدمت غسول اصطناعي للاسمرار، فانتظري حتى يختفي الاسمرار الاصطناعي بالكامل قبل استخدام الجهاز.

السفر بالجهاز

عند السفر بالجهاز، تحقق من حاملة الطائرات للتأكد من أنه يمكن حمل الجهاز و/أو استخدامه على متن الطائرة.

بعد الاستخدام

الرعاية بعد المعالجة

بعد الاستخدام، يمكنك وضع المستحضرات أو الكريمات أو مزيل العرق أو المرطب أو مستحضرات التجميل على المناطق المعالجة.

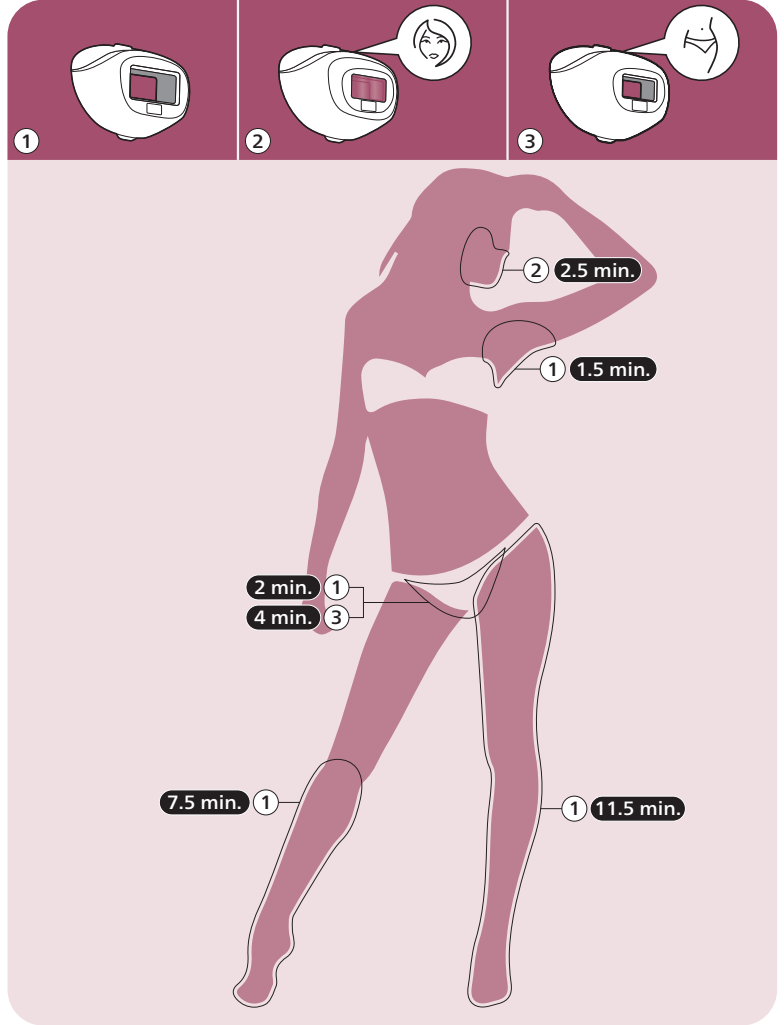
تحذير: إذا تعرضت لتتهيج البشرة أو احمرارها بعد المعالجة، فانتظر حتى يختفي قبل أن تستخدم أي منتج على البشرة. إذا تعرضت لتتهيج البشرة بعد استخدام منتج على البشرة، فاشطفيه بالماء. إذا استمر ظهور التفاعلات الجلدية، فتوقف عن استخدام الجهاز واستشر طبيبك.



تفاعلات البشرة الشائعة

قد تظهر بشرتك احمراراً بسيطاً و/أو تحدرًا، إحساساً بالوخز أو السخونة. هذا التفاعل يختفي بسرعة. قد تتعرضي لجفاف البشرة أو الحكة بسبب الحلاقة أو الجمع ما بين الحلاقة والمعالجة بالضوء. يمكنك تبريد المنطقة باستخدام كيس ثلج أو قطعة قماش ناعمة رطبة. إذا استمر الجفاف، يمكنك استخدام مرطب للبشرة خالٍ من العطر على المنطقة التي تمت معالجتها.

وقت المعالجة لكل منطقة



SC1994 (1)

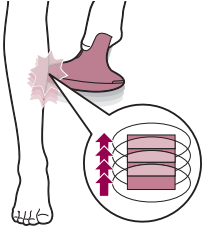
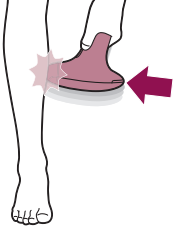
SC1997 (1, 2)

SC1998, SC1999 (1, 2, 3)

ملاحظة: قومي بإجراء اختبار للبشرة قبل البدء في علاج منطقة أخرى من الجسم أو بعد تغيير لون البشرة. حددي إعداد شدة الضوء لكل منطقة من مناطق الجسم على حدة.

نمطين للمعالجة: الضغط والوميض والتمرير والوميض

- يحتوي جهاز فيليبس لوميا على نمطين للمعالجة للحصول على استخدام أكثر ملاءمة لمختلف مناطق الجسم: نمط الضغط والوميض، وهو مثالي لمعالجة المناطق الصغيرة أو المنحنية مثل الركبتين والإبطيين. فقط اضغطي على زر الوميض ثم قومي بتحريره لإصدار ومضة واحدة.



- يوفر نمط التمرير والوميض الاستخدام الملائم على المساحات الكبرى مثل الأرجل. واصلي الضغط على زر الوميض أثناء تمرير الجهاز على البشرة لإصدار العديد من الومضات المتتالية.

مرفق الوجه (SC1997 و SC1998 و SC1999)

يحتوي ملحق الوجه على مبرش إضافي مدمج لمعالجة آمنة ودقيقة على البشرة الحساسة فوق الشفة العليا والذقن والسوالف الجانبية. الجهاز مخصص فقط لإزالة شعر الجسم غير المرغوب فيه من المناطق أسفل عظام الخد.

عند استخدام الجهاز في مناطق ذات منحنيات حادة مثل الفك والذقن، قد يكون من الصعب تحقيق الملامسة الكاملة للجلد وإطلاق وميض.

نصيحة: ضع لسانك بين شفتك العليا وأسنانك أو انفخي الخدين لتسهيل المعالجة.



ملحق البيكيني (SC1998 و SC1999)

تم تصميم ملحق البيكيني للمعالجة الفعالة لمنطقة البيكيني. يميل الشعر في هذه المنطقة إلى أن يكون أكثر سمكاً وأقوى من شعر الساق.



جهاز استشعار درجة لون البشرة

تحتوي آلة Lumea على جهاز استشعار درجة لون البشرة مدمج يقيس لون البشرة في بداية كل جلسة وتخلل الجلسة.

يمنعك جهاز استشعار درجة لون البشرة من معالجة مناطق البشرة الداكنة للغاية. إذا اكتشفت بشرة داكنة جداً مطلوب معالجتها بالآلة Lumea، فإن مصباح "الاستعداد للوميض" يبدأ في الوميض باللون البرتقالي. لا تومض عند الضغط على زر الوميض. يتم تعطيل الجهاز تلقائياً. هذا يمنعك من تطوير التفاعلات الجلدية لديك.

اختيار كثافة الضوء

توفر آلة Lumea خمسة مستويات مختلفة لكثافة الضوء، وبذلك ستكون قادرة دائماً على التغيير إلى إعداد كثافة الضوء الذي تجديه مريحاً.

- 1 اضغطي على زر التشغيل/الإيقاف لتشغيل الجهاز واختيار كثافة الضوء المطلوبة.
- 2 لضبط إعداد كثافة الضوء، استخدم زر التشغيل/الإيقاف حتى تصلي إلى الإعداد المطلوب.
- حساسية الجلد يمكن أن تختلف للشخص الواحد. لذلك، فإن اختبار الجلد هو أهم دليل لاختيار إعداد كثافة الضوء (انظر (ب) اختبار الجلد قبل المعالجة بيوم).
- 3 يجب ألا يكون استخدام Lumea مؤلماً أبداً. إذا شعرت بعدم الراحة، فقمي بخفض إعداد كثافة الضوء. ملاحظة: يتم تعطيل الجهاز تلقائياً عندما يكون لون بشرتك داكناً جداً (سوداء مائلة للبنّي أو داكنة أكثر)، لمنعك من تطوير التفاعلات الجلدية. يومض مصباح "الاستعداد للوميض" باللون البرتقالي للإشارة إلى ما إذا كانت لون البشرة داكنة للغاية.

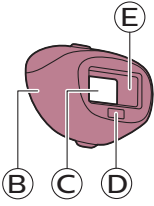
4 بعد الانتقال إلى منطقة أخرى من الجسم أو بعد اكتساب السمرة مؤخراً (انظر استخدام آلة Lumea الخاصة بك قبل الاسمرار وبعده)، قومي بإجراء اختبار البشرة لتحديد إعداد شدة الضوء المناسب. لإعادة تنشيط ميزة مؤشر الإعداد، قم بتشغيل الجهاز.



① ② ③ ④ ⑤



- 6 قومي بتنظيف جميع أسطح الملحقات، بما في ذلك العاكس المعدني (الأجزاء ب، ج، د، هـ).
 7 دعي جميع الأجزاء تجف تماماً.
 8 قومي بتخزينها في مكان خالي من الغبار في درجة حرارة الغرفة.



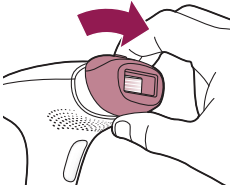
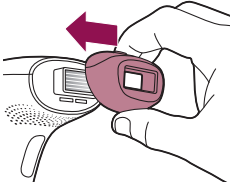
تعلمي المزيد عن آلة Lumea الخاصة بك

الملحقات

للحصول على أفضل النتائج، من المهم استخدام الملحق الصحيح المخصص لمنطقة الجسم المحددة التي تريد علاجها. تقدم آلة Lumea معالجة لكامل الجسم مع ما يصل إلى ثلاثة ملحقات مصممة للاستخدام في مناطق محددة من الجسم.

ملاحظة: قد لا يعمل الجهاز بعد الآن ويظهر خطأ عند وجود أوساخ على موصل الملحق. احرصي على تنظيف أسلاك التلامس عند حدوث هذا.

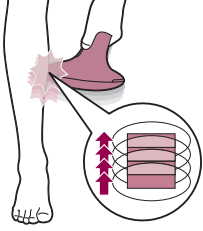
لتركيب ملحق، فقط قومي بتهيئته على نافذة خروج الضوء.



لفك ملحق، فقط قومي بسحبه بعيداً عن نافذة خروج الضوء.

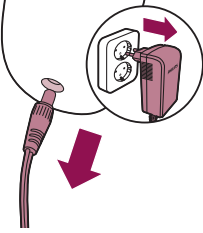
ملحق الجسم

يحتوي ملحق الجسم على أكبر نافذة معالجة لتغطية المناطق الموجودة أسفل خط العنق ومعالجتها بشكل فعال، خاصةً المناطق الكبيرة مثل الساقين والذراعين والمعدة.

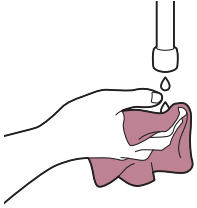


- 6 قومي بالانتقال إلى النقطة المجاورة واضغط على زر الفلاش مرة أخرى. سطح المرفق الملامس لجلدك أكبر قليلاً من نافذة خروج الضوء. يجب أن يتداخل سطح المرفق مع المنطقة السابقة للتأكد من وميض منطقة الجلد بالكامل. لا تومضي المنطقة نفسها أكثر من 3 مرات.
- 7 استمري حتى تنتهي من معالجة المنطقة بالكامل. يوجد نمطان للعلاج (انظر 'نمطين للعلاج: الضغط والوميض والتمرير والوميض').
- 8 أغلقي الجهاز عند الانتهاء من العلاج.
- 9 قومي بإزالة الشعر قبل كل معالجة تالية، طالما أن الشعر لا يزال ظاهراً.

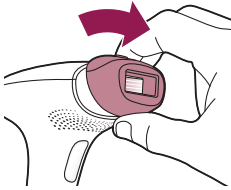
(د) التنظيف والتخزين بعد المعالجة



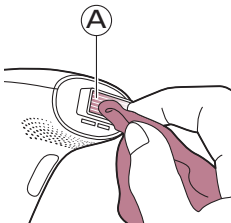
- 1 افصلي الجهاز من مخرج الطاقة.
- 2 دعي الجهاز يبرد.



- 3 بللي قطعة القماش الناعمة المزودة ببضع قطرات من الماء.



- 4 انزعي الملحق من الجهاز.

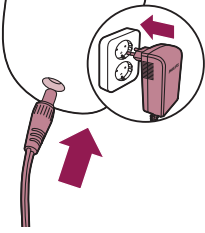


- 5 قومي بتنظيف نافذة خروج الضوء الخاصة بالجهاز (أ).

(ج) المعالجة

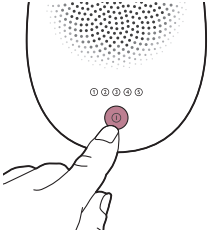
تعليمات هامة: قومي بالانتهاء من الأقسام (أ) (إزالة الشعر وتنظيف بشرتك) و(ب) (اختبار الجلد قبل 24 ساعة من العلاج).

1 قومي بتوصيل مهائئ الطاقة بالجهاز وقومي بتوصيله بمخرج الطاقة.

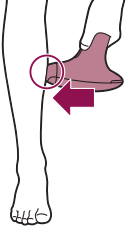


2 اضغطي على زر التشغيل/الإيقاف ① لتشغيل الجهاز.

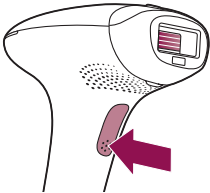
3 اختاري الإعداد الذي حددته بعد اختبار الجلد (القسم ب)، الخطوة 9.



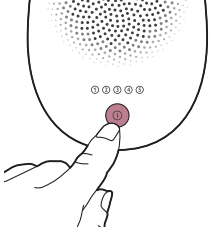
4 اضغطي على الجهاز بإحكام على جلدك واحتفظي به في مكانه. يجب أن يضيء المصباح "جاهز للوميض" باللون الأبيض.



5 اضغطي على زر الوميض لإطلاق وميض على جلدك. يعالج الوميض الجلد في تلك المنطقة. يُصدر الجهاز صوت فرقة ضعيف. يمنحك الوميض إحساساً بالدفء.

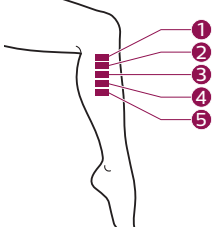


بعد كل وميض، يستغرق الجهاز 3.5 ثوانٍ قبل أن يصبح مستعداً للوميض مرة أخرى. يمكنك إطلاق وميض عندما يضيء مصباح "الاستعداد للوميض" باللون الأبيض.



• ستري وميض من المصباح •
ملاحظة: يمكنك التبديل بين إعدادات كثافة الضوء عن طريق الضغط على زر التشغيل/الإيقاف (انظر 'اختيار كثافة الضوء').

- انتقلي إلى المنطقة التالية. قومي بمعالجة منطقة واحدة باستخدام الإعداد ②



- انتقلي إلى المنطقة التالية. قومي بمعالجة منطقة واحدة باستخدام الإعداد ③

- انتقلي إلى المنطقة التالية. قومي بمعالجة منطقة واحدة باستخدام الإعداد ④

- انتقلي إلى المنطقة التالية. عالجي منطقة واحدة بالإعداد ⑤

8 انتظري 24 ساعة.



24 hours



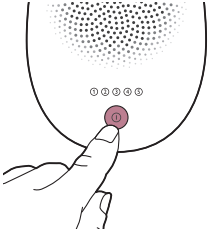
9 افحص بشرتك. أعلى إعداد الذي ...

- لا تزال تشعر بالراحة و

- لم يظهر رد فعل جلدي (مثل احمرار ، تهيج ، طفح جلدي)

... هو الإعداد لبدء المعالجة باستخدام.

3 اضغطي على زر التشغيل/الإيقاف ① لتشغيل الجهاز.

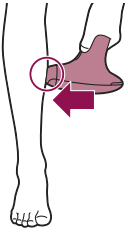


4 اختر منطقة لاختبار بشرتك.



5 اضغطي على الجهاز بإحكام على جلدك واحتفظي به في مكانه.

يمنع نظام السلامة المتكامل الوميض غير المقصود دون ملامسة الجلد بالكامل.



6 تأكد من أن مصباح "الاستعداد للوميض" يضيء باللون الأبيض للتأكد من ملامسة جلدك تمامًا.

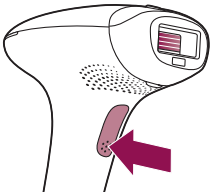
- إذا كان مصباح "الاستعداد للوميض" يضيء باللون البرتقالي، فإن بشرتك داكنة جدًا بحيث لا يمكن معالجتها. جربي آلة Lumea على مساحة صغيرة من الجسم.



7 جربي كل إعداد على بشرتك إذا كان ذلك مريحًا؛

- عندما يكون المصباح "جاهز للوميض" باللون الأبيض، اضغطي على زر الوميض على المقبض مرة واحدة، لمعالجة جزء واحد بالإعداد ①

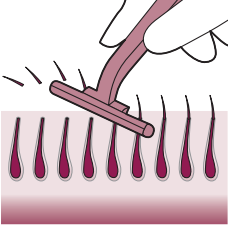
يُصدر الجهاز صوت فرقعة ضعيف. يمنحك الوميض إحساسًا بالدفء.



كيفية استخدام آلة Lumea

(أ) إزالة الشعر وتنظيف بشرتك

- 1 قومي بإزالة الشعر قبل كل معالجة طالما الشعر لا يزال ظاهراً. يمكنك إما الحلاقة أو نزع الشعر أو استخدام الشمع. تأكدي من بدء العلاج قبل ظهور الشعر الجديد على بشرتك. إذا اخترت إزالة الشعر بالشمع، فانتظري 24 ساعة قبل استخدام Lumea.



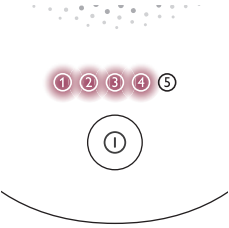
- 2 تنظيف بشرتك وتجفيفها. تأكدي من خلوها من أي غسول أو جل.



(ب) اختبار الجلد قبل المعالجة بيوم

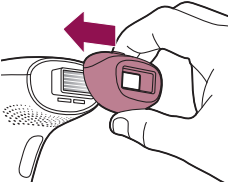
- 1 اختبري بشرتك لمعرفة الإعداد الصحيح للضوء:

- لكل منطقة جديدة في الجسم.
- بعد الاستمرار الأخير.



- 2 اختاري الملحق الصحيح لاختبار بشرتك (انظر 'الملحقات').

يوجد واحداً للجسم والوجه (أسفل عظم الخد) ومنطقة البيكيني، اعتماداً على إصدار المنتج (انظر 'الملحقات').



جدول المعالجة المبدئية

بالنسبة لأول أربع معالجات، استخدم آلة Lumea مرة كل أسبوعين لضمان علاج جميع الشعر.

- عالج نفسك في غضون ثلاثة أيام قبل أو بعد تاريخ المعالجة المقرر.
- إذا لم تعالج نفسك في غضون ثلاثة أيام قبل أو بعد تاريخ المعالجة المقرر، فأعدي تشغيل المرحلة المبدئية. ضع خطة تتضمن أربع معالجات، معالجة واحدة كل أسبوعين.

ملاحظة: إذا لم تقومي بإعادة تشغيل المرحلة المبدئية، فقد لا تلاحظي انخفاضاً فعالاً في نمو الشعر.

ملاحظة: لن يساعد استبدال أحد علاجات نبضات الضوء المكثف بطريقة أخرى لإزالة الشعر (الشمع، إزالة الشعر، إلخ) في الوصول إلى الحد المطلوب من الشعر.

إذا كنتِ ترغبين في إزالة الشعر بين علاجات Lumea، يمكنكِ استخدام طريقة إزالة الشعر العادية (باستثناء كريمات إزالة الشعر).

مرحلة اللمسات الأخيرة

بعد المرحلة المبدئية (أربع معالجات)، نوصي بعمل لمسات أخيرة كل أربعة أسابيع.

جدول المعالجات لعمل اللمسات الأخيرة

عالج نفسك كل أربعة أسابيع. كرري هذا 8 مرات لتحقيق التقليل الفعال لنمو الشعر. يكون ذلك للمحافظة على النتائج والاستمتاع ببشرة ناعمة لعدة أشهر.

- ننصحك بمعالجة نفسك في غضون أربعة أيام قبل أو بعد تاريخ المعالجة المخطط له.
- قد تختلف النتائج بناءً على عملية إعادة نمو الشعر الخاص بك وأيضاً في مناطق الجسم المختلفة.
- إذا كنت قد أكملت مرحلة عمل اللمسات الأخيرة ورأيت الحاجة إلى مواصلة المعالجة (يبدأ الشعر في العودة مرة أخرى)، فإننا نوصيك بإعادة تشغيل المرحلة المبدئية.

ملاحظة: إن استخدام الجهاز كثيراً لا يعمل على تحسين الفعالية.

نصيحة: حدد جدول المعالجات في التقويم الخاص بك لتذكرك نفسك بالمعالجات المخطط لها.

ماذا تتوقع

بعد المرحلة المبدئية

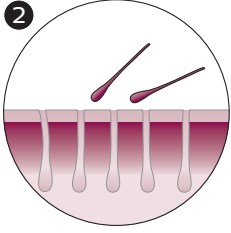
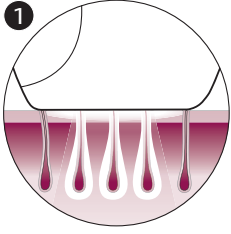
- بعد المعالجة الأولى، قد تستغرق من أسبوع إلى أسبوعين لكي يسقط الشعر. في الأسابيع الأولى بعد المعالجة المبدئية، لا تزال ترى بعض الشعيرات تنمو. هذه الشعيرات هي على الأرجح تلك التي لم تكن في مرحلة النمو خلال المعالجة الأولى.
- بعد المعالجة الثانية إلى الثالثة، يجب أن تشاهدي انخفاضاً ملحوظاً في نمو الشعر. ولكن، لمعالجة جميع الشعيرات بفاعلية، يجب متابعة المعالجة وفقاً لجدول المعالجة الموصى به.
- بعد أربع معالجات، يجب أن تلاحظي انخفاضاً ملحوظاً في نمو الشعر في المناطق التي عالجتها باستخدام آلة Lumea. يجب أن تشاهدي كذلك انخفاضاً في كثافة الشعر.

أثناء مرحلة عمل اللمسات الأخيرة

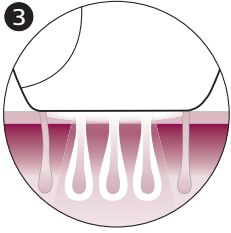
- تابعي المعالجة بعمل لمسات أخيرة على نحو متكرر (كل 4 أسابيع) للحفاظ على النتائج.

كيفية عمل الضوء النبضي المكثف

باستخدام تقنية نبضات الضوء المكثف، يتم تطبيق نبضات لطيفة من الضوء على الجلد وتمتصها جذور الشعر. كلما كان الشعر أغمق لوناً واللبشرة خفيفة، كان امتصاص نبضات الضوء أفضل.



تحتفظ نبضات الضوء مسام الشعر على الدخول في حالة ركود. ونتيجة لذلك، يتساقط الشعر بشكل طبيعي ويتوقف نموه.



تتكون دورة نمو الشعر من مراحل مختلفة. تكون تقنية الضوء النبضي المكثف (IPL) مؤثرة فقط عندما يكون الشعر في مرحلة نموه. لا تكون جميع الشعيرات في مرحلة النمو في الوقت نفسه. ولهذا نوصيك باتباع مرحلة المعالجة الأولية (4 معالجات، كل معالجة تبعد عن الأخرى بأسبوعين)، ثم مرحلة المعالجة المتابعة (لمسات أخيرة كل 4 أسابيع) للتأكد من معالجة جميع الشعيرات بفاعلية في مرحلة النمو. نصيحة: لضمان الإزالة طويلة الأمد للشعر، يُوصى بعمل لمسات أخيرة كل 4 أسابيع.

ألوان شعر الجسم المناسبة

لا تكون المعالجة باستخدام Lumea فعالة إذا كان لديك شعر أشقر فاتح أو رمادي أو أحمر أو أبيض لأن الشعر بهذه الألوان لا يمتص ضوءاً كافياً. للتحقق مما إذا كان لون شعر جسمك يتناسب مع استخدام الجهاز، راجعي جدول لون الشعر في الصفحة المطوية.

جدول المعالجة الموصى بها

المرحلة المبدئية

لتحقيق التقليل الفعال لنمو الشعر، اتبعي جدول المعالجة المبدئية.

- واحرصي دائماً على إعادة الجهاز إلى مركز خدمة معتمد من Philips لفحصه أو إصلاحه. فالإصلاح من جانب أشخاص غير مؤهلين قد ينجم عنه تعريض المستخدم إلى مواقف شديدة الخطورة.
- افحصي دائماً الجهاز قبل استخدامه. لا تستخدم الجهاز أو المهايئ في حالة تلفه. استبدلي دائماً الجزء التالف بنوع أصلي.
- إذا كان الجهاز أو المهايئ مكسوراً أو تالفاً، فلا تلمسي أي جزء داخلي لتجنب الإصابة بصدمة كهربائية.
- افحصي دائماً الجهاز قبل استخدامه. تأكدي من أن نافذة جهاز استشعار درجة لون البشرة نظيفة عند استخدام الجهاز، لتجنب التشغيل غير السليم (انظر 'د) التنظيف والتخزين بعد المعالجة').
- لا تستخدم الجهاز إذا كان مرشح الأشعة فوق البنفسجية لنافذة خروج الضوء و/أو الملحق مكسوراً، حيث لا يمكن ضمان التشغيل الآمن في ظل هذه الظروف.
- يمكن أن يصبح المهايئ ونافذة خروج الضوء ومرشح الملحقات أكثر حرارة (>210 درجة مئوية/<410 درجة فهرنهايت) أثناء الاستخدام. اتركي دائماً المهايئ ونافذة خروج الضوء وكذلك المرشح والأجزاء الداخلية من الملحقات حتى تبرد قبل لمسها.
- لا تنظري إلى الوميض أثناء استخدام الجهاز. استخدامي الجهاز في غرفة مضاءة جيداً لكي يصبح الضوء الصادر أقل سطوعاً بالنسبة للعينين. بينما ليس ضرورياً للسلامة، يمكنك ارتداء النظارات الشمسية أو النظارات الواقية لراحتك إذا وجدت الضوء غير مريح أو ساطع للغاية.
- قبل استخدام لوميا Lumea، ينبغي تنظيف البشرة والتأكد من أنها خالية من الشعر وجافة تماماً وخالية من أي غسول أو جل.
- لا تستخدمي كريمات إزالة الشعر في المنطقة (المراد) معالجتها بالجهاز، لأن المواد الكيميائية قد تسبب تفاعلات جلدية.
- لا تستخدمي أي أقلام رصاص أو حبر لوضع علامات على المناطق المراد معالجتها. فقد يسبب هذا حروقاً بالبشرة.
- لا تعالجي منطقة من البشرة أكثر من مرة في جلسة واحدة. هذا قد يزيد من خطر حدوث التفاعلات الجلدية.
- إذا تعرضت لتهيج البشرة أو احمرارها بعد المعالجة، فانتظري حتى يختفي قبل أن تستخدم أي منتج على البشرة. إذا تعرضت لتهيج البشرة بعد استخدام منتج على البشرة، فاشطفيه بالماء. إذا استمر ظهور التفاعلات الجلدية، فتوقف عن استخدام الجهاز واستشر طبيبك.
- إذا لاحظتي تغيراً في لون البشرة منذ آخر علاج، فننصحك بإجراء اختبار للجلد والانتظار لمدة 24 ساعة قبل العلاج التالي.
- قد يؤثر استمرار البشرة بضوء الشمس الطبيعي أو الصناعي على حساسية ولون بشرتك. يجب إجراء اختبار البشرة لتحديد إعداد كثافة الضوء المناسب.
- إذا كانت الحلاقة أو نزع الشعر أو إزالة الشعر بالشمع تتسبب في حدوث تهيج في الجلد، فننصحك بعدم استخدام الجهاز حتى يختفي تهيج الجلد.
- يمكن لإزالة الشعر بمصادر إرسال الضوء النبضي المكثف أن تسبب زيادة في نمو الشعر لدى بعض الأفراد. بناءً على البيانات المتاحة حالياً، فإن الفئات الأكثر عرضة لخطر التعرض لهذه الاستجابة هن الإناث من أصل متوسطي أو شرق أوسطي، أو جنوب آسيوي اللاتي خضعن لمعالجة على الوجه والرقبة.
- اتبعي جدول المعالجات الموصى به. زيادة التردد، وخاصة في المرحلة المبدئية، يمكن أن تزيد من خطر حدوث التفاعلات الجلدية.

الأماكن/المناطق

لا تستخدمى الجهاز مطلقاً على المناطق التالية:

- حول العينين وبجوار الحاجبين أو فوقهما.
- على الشفتين، والحلمة أو الهالة المحيطة بها، والشفرين الصغيرين، والمهبل، والدبر، وبداخل فتحتي الأنف والأذنين.
- إذا كنت قد خضعت لجراحة في المناطق المراد معالجتها خلال الأسابيع الثلاثة الأخيرة.
- يجب ألا يستخدم الرجال الجهاز على الوجه والرقبة بما في ذلك كل مناطق نمو اللحية، أو منطقة الأعضاء التناسلية بأكملها.
- في المناطق التي تضع عليها مزيلات الروائح التي تستمر لفترة طويلة. قد ينتج عن ذلك حدوث تفاعلات بالبشرة.
- فوق أو بالقرب من أي شيء صناعي مثل حشوات السليكون المزروعة، أو منافذ الحقن تحت الجلد (موزع الأنسولين) أو الثقوب.

ملاحظة: هذه القائمة ليست شاملة. إذا لم تكونين متأكدة من إمكانية استخدامك للجهاز، ننصحك باستشارة طبيب.



تعليمات مهمة بشأن السلامة



تحذيرات

- يرجى قراءة هذه التعليمات واتباعها لتحسين استخدام الجهاز ومنع/تقليل خطر الإصابة والتفاعلات الجلدية والآثار الجانبية.
- هذا الجهاز غير مُعد للاستخدام بواسطة الأشخاص الذين يعانون من انخفاض بالقدرات البدنية أو الحسية أو العقلية، أو لديهم نقص في الخبرة والمعرفة، إلا إذا توفر لهم الإشراف أو تقديم تعليمات بشأن استخدام الجهاز بواسطة شخص مسؤول عن سلامتهم.
- يجب مراقبة الأطفال للتأكد من أنهم لا يلعبون بالجهاز. يجب الإشراف لتجنب المخاطر المحتملة مثل التعرض للمصدر الصوتي أو الصعق بالكهرباء أو الخنق من الكابلات أو الاختناق من الملحقات.
- يجب أن يُستخدم هذا الجهاز من جانب شخص واحد فقط، وذلك لأسباب صحية.
- يشتمل الجهاز على وحدة تزويد طاقة قابلة للفصل. استخدمى المحول المرفق مع هذا الجهاز فقط. يمكن العثور على الرقم المرجعي (S036Nx2400150) على جهازك. يشير الحرف "x" إلى نوع القابس، ويمكن أن يكون: V، A، B، C، D، K، S، T، U، أو V.
- احتفظي بالجهاز والمهائى جافين.
- هذا الجهاز غير قابل للفصل. لا تغمري الجهاز أبداً في الماء ولا تشطفه أسفل الصنبور.
- إن الماء والكهرباء يشكلان خطراً معاً. ولذا، تجنبي استخدام هذا الجهاز في بيئات رطبة (على سبيل المثال، بالقرب من حوض استحمام ممتلئ أو دش جار أو حمام سباحة ممتلئ). الرطوبة يمكن أن تلحق الضرر بالجهاز وتؤدي إلى ظهور خطر محتمل على السلامة.
- لا يسمح بتعديل هذا الجهاز. لا تقومي بتعديل أي جزء من الجهاز أو تجاوزه أو قطعه (مثل المهائى أو السلك)، لأن هذا يتسبب في حالة خطيرة.
- لا تحاولي فتح أو إصلاح جهازك. قد يؤدي فتح آلة Philips Lumea إلى تعرضك لمكونات كهربائية خطيرة وإلى طاقة ضوئية نابضة، مما قد يتسبب في إصابة جسمانية و/أو إصابة في العين.

- إذا كنت قد تناولت أيًا من أشكال الأكتين أيزوترينتون أو الرواكتين أيزوترينتون خلال الأشهر الست الأخيرة، إن هذا المعالجة تجعل بشرتك أكثر عرضة للإصابة بالتمزق، الجروح والحساسية.
- إذا كنت تتناولين مواد أو أدوية لحساسية الضوء، فقمي بفحص النشرة المرفقة مع الدواء ولا تستخدمِي الجهاز مطلقًا إذا كانت النشرة تنص على أن الدواء يمكن أن يسبب تفاعلات تحسس ضوئي أو تفاعلات تسهم ضوئي أو إذا كان يجب عليك تجنب التعرض للشمس خلال تناولك لهذا الدواء.
- إذا كنت تتناول أدوية لمنع تخثر الدم، بما في ذلك استخدام الأسبرين بكثرة، على نحو لا يتيح بفترة توقف تناول الدواء بأسبوع على الأقل قبل كل معالجة.

لا تستخدمِي الجهاز مطلقًا؛

- إذا خضعت لعلاج إشعاعي أو كيميائي خلال الأشهر الثلاثة الماضية.
- إذا كنت تتناول مسكنات الألم التي تقلل من حساسية البشرة للحرارة.
- إذا كنت تتناول أدوية كابنة للمناعة.

الأمراض/الاضطرابات

لا تستخدمِي الجهاز مطلقًا؛

- إذا كنت مصابة بداء السكري أو أي من الأمراض الجهازية أو الأيضية الأخرى.
- إذا كنت مصابة بمرض احتقان القلب.
- إذا كنت مصابة بمرض مرتبط بالحساسية تجاه الضوء، مثل الطفح الضوئي متعدد الأشكال (PMLE) أو الشرى الشمسي أو البرفيرية أو خلافه.
- إذا كان لديك تاريخ للإصابة باضطراب كولاجيني، بما في ذلك تاريخ بتكون ندبة الجُدرة أو تاريخ بضعف التئام الجروح.
- إذا كنت مصابة بالصرع مع حساسية للضوء الواضئ..
- إذا كان جسمك حساسًا للضوء أو يظهر به الطفح الجلدي بسهولة أو يعاني من التفاعل التحسسي.
- إذا كنت تعاني من مرض جلدي مثل سرطان الجلد النشط، أو لديك تاريخ مرضي للإصابة بسرطان الجلد أو أي سرطان موضعي آخر في المناطق المراد معالجتها.
- إذا كان لديك تاريخ للإصابة باضطراب وعائي، مثل الإصابة بالدوالي أو توسع وعائي في المناطق المراد معالجتها.
- إذا كنت مصابة بأي من اضطرابات النزف.
- إذا كان لديك تاريخ للإصابة بمرض كابت المناعة (بما في ذلك الإصابة بفيروس نقص المناعة البشرية أو الإيدز).

حالات الجلد

لا تستخدمِي الجهاز مطلقًا؛

- إذا كنت تعاني من التهابات أو أكزيما أو حروق أو التهاب بصيلات الشعر أو تمزقات مفتوحة أو خدوش الاحتكاك أو هريس بسيط (فروخ الزكام) أو جروح أو آفات وأورام دموية (كدمات) في المناطق المراد علاجها.
- لا تستخدمِي الجهاز أبدًا على البشرة المثهجة (الحمراء أو المجروحة) أو المحروقة من الشمس أو التي تعرضت للاستمرار-الصناعي.
- لا تستخدمِي الجهاز مطلقًا على المناطق التالية: على الشامات، النمش، الأوردة الكبيرة، المناطق المصبغة الداكنة، الندبات، عيوب البشرة وذلك دون استشارة الطبيب. قد ينتج عن ذلك حدوث حروق أو تغير في لون البشرة، الأمر الذي يجعل تشخيص الأمراض المرتبطة بالبشرة أكثر صعوبة.
- لا تستخدمِي الجهاز مطلقًا على المناطق التالية: البثور أو الوشم أو الماكياج-الدائم.

نظرة عامة على الجهاز

- 1 نافذة خروج الضوء مع مرشح الأشعة فوق البنفسجية المدمج
- 2 الملحقات
 - a ملحق الجسم
 - b ملحق الوجه (SC1997 و SC1998 و SC1999)
 - c ملحق البيكينبي (SC1998، SC1999)
- 3 العاكس بداخل الملحق
- 4 نظام السلامة المدمج
- 5 جهاز استشعار درجة لون البشرة
- 6 تلامس إلكتروني
- 7 زر الوميض
- 8 فتحات للتلامس الإلكتروني
- 9 زر إعداد كثافة الضوء والتنشغيل/الإيقاف
- 10 أضواء الشدة
- 11 مصباح "الاستعداد للوميض"
- 12 فتحات الهواء
- 13 مأخذ توصيل الجهاز
- 14 المهائئ
- 15 مأخذ صغير
- 16 حقيبة فاخرة (غير معروضة)
- 17 قطعة قماش للتنظيف (غير معروضة)

موانع الاستعمال



الحالات

- لا تستخدم الجهاز مطلقاً:
- إذا كان جلدك من النوع V أو VI (نسبة الإصابة بحرق شمسي نادرة بل معدومة، الاسمرار بدرجة داكنة للغاية). في هذه الحالة، تزداد خطورة إصابتك بتفاعلات جلدية، مثل فرط التصبغ ونقص التصبغ، الاحمرار الشديد أو الحروق.
- إذا كنت حاملاً أو مرضعة لأن الجهاز لم يتم اختباره على النساء الحوامل أو المرضعات.
- إذا كان لديك أي عملية زراعة نشطة مثل جهاز تنظيم ضربات القلب أو المنبها العصبي أو مضخة الأنسولين وما إلى ذلك.

الأدوية/التاريخ الطبي

- لا تستخدم الجهاز مطلقاً إذا كنت تتناول أيًا من الأدوية الواردة أدناه:
- إذا كان جارٍ معالجتك بـشركت أو تم معالجتها حديثاً على مدار الأسابيع السابقة باستخدام أحماض ألفا هيدروكسي (AHAs)، أحماض البيتا هيدروكسي (BHAs)، الأيزوترينتون الموضعي وحمض الأزيليك.

المحتويات

55	مرحبًا
56	نظرة عامة على الجهاز
56	موانع الاستعمال
58	تعليمات مهمة بشأن السلامة
60	كيفية عمل الضوء النبضي المكثف
60	جدول المعالجة الموصى بها
61	ماذا تتوقع
62	كيفية استخدام آلة Lumea
67	تعلمي المزيد عن آلة Lumea الخاصة بك
67	الملحقات
68	جهاز استشعار درجة لون البشرة
68	اختيار كثافة الضوء
69	نمطين للمعالجة: الضغط والوميض والتمرير والوميض
70	وقت المعالجة لكل منطقة
71	استخدام آلة Lumea الخاصة بك قبل الاسمرار وبعده
71	السفر بالجهاز
71	بعد الاستخدام
72	استكشاف الأخطاء وإصلاحها
75	الضمان والدعم
75	إعادة التدوير
75	المواصفات الفنية
76	التوافق الكهرومغناطيسي - معلومات الامتثال
76	تفسير الرموز

مرحبًا

مرحبًا بك في عالم الجمال مع Philips Lumea! تمتعي ببشرة ناعمة كالحرير لعدة أسابيع.

يستخدم جهاز Lumea تقنية الضوء النبضي المكثف (IPL) وهي التقنية المعروفة بأنها إحدى الطرق الأكثر تأثيراً لمنع تكرار نمو الشعر من جديد. من خلال التعاون الوثيق مع علماء متخصصين و أخصائيي الأمراض الجلدية، اتخذنا هذه التقنية التي تعتمد على الضوء، والتي كان يتم استخدامها في الأساس في صالونات التجميل المحترفة، وذلك من أجل الاستخدام السهل والفعال بأريحية في منزلك. يتميز جهاز Lumea بأنه رقيق على البشرة ويقدم المعالجة المناسبة والفعالة مع كثافة الضوء المريحة. وداعًا للشعر غير المرغوب به.

تم تصميم جهاز Lumea وتطويرها للنساء، ولكن قد تكون مناسبة للاستخدام من قبل الرجال.

لكي تستفيدي بشكل كامل من الدعم الذي تقدمه Philips، سجّلي منتجك على موقع الويب www.philips.com/support. ولمزيد من المعلومات، الرجاء الانتقال إلى www.philips.com/Lumea للحصول على نصيحة الخبراء، مقاطع الفيديو التعليمية والأسئلة المتداولة والتمتع بأكبر استفادة من جهاز Lumea الخاص بك.

ملاحظة: احتفظي بهذه الإرشادات مع المنتج طوال الوقت.



FSC

© 2022 Koninklijke Philips N.V. All rights reserved. Specifications are subject to change without notice. Trademarks are the property of Koninklijke Philips N.V. (Royal Philips) or their respective owners.

www.philips.com
4222.100.4214.8
(2022-07)